



131 Int 12611 de 4 3/6

VOYAGE SENTIMENTAL

PATTION TO SENT

VOYAGE

SENTIMENTAL,

AUGMENTÉ

DE L'HISTOIRE

DE DEUX FILLES

TRÉS-CÉLEBRES DANS LE MONDE.

PREMIERE PARTIE.

NOUVELLE ÉDITION.



A LONDRES.

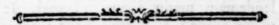
M. DCC. LXXXII.





VOYAGE SENTIMENTAL,

EN FRANCE.



CHAPITRE PREMIER: JE PARS ET J'ARRIVE.

"CETTE affaire, dis-je, est mieux

» réglée en France «.

Vous avez été en France? me dit le plus poliment du monde & avec un air de triomphe la personne avec laquelle je disputois.... Il est bien surprenant, dis-je en moi-même, que la navigation de vingt-un milles puisse donner tant Partie I.

de droits à un homme.... Je les examinerai.... Ce projet fait ausli-tôt cesser la dispute.... Je me retire chez moi.... Je fais un paquet d'une demi-douzaine de chemises, d'une culotte de soie noire.... Je jette un coup d'œil sur les manches de mon habit; je vois qu'il peur passer.... Je prends une place dans la voirure publique de Douvres. J'arrive. On me dit que le paquebot part le lendemain matin à neuf heures. Je m'embarque; & à trois heures après midi, je mange en France une fricassée de poulets, avec une telle certitude d'y être, que s'il m'étoit arrivé la nuit suivante de mourir d'indigestion, le monde entier n'auroit pu suspendre l'effet du droit d'aubaine. Mes chemises, ma culotte de soie noire, mon portemanteau, le tout auroit appartenu au . Roi de France, & ce perit portrait que j'ai si long-temps porté, & que je t'ai fi souvent dit, ma Lisette, que j'emporterois avec moi dans le tombeau : hélas! que seroit-il devenu? On me

r

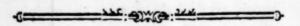
c

e

l'auroit arraché du cou.... En vérité, c'est être peu généreux, que de se saisir des essets d'un imprudent Etranger, que la politesse & la civilité de vos sujets engagent à parcourir vos Etats.... Par le Ciel, Sire, le trait n'est pas beau. Il ne convient pas au Monarque d'un peuple si honnête, & dont la délicatesse des sentimens est si vantée par-tout, d'en agir ainsi avec moi, qui ne désire autre chose que de le connoître & de me familiariser avec lui....

A peine ai-je mis le pied dans yos Etats....





CHAPITRE II.

CALAIS.

SENSATIONS.

JE dînai. Je bus, pour l'acquit de ma conscience, quelques rasades à la santé du Roi de France, à qui je ne voulois point de mal; je l'honorois & respectois, au contraire, infiniment, à cause de son humeur affable & humaine; & quand cela sut fait, je me levai de table en me croyant un pouce plus grand.

Non.... dis-je, la race des Bourbons est bien éloignée d'être cruelle.... Ils peuvent se laisser surprendre; c'est le sort de presque tous les Princes; mais il est dans seur sang d'être doux & modérés. Tandis que cette vérité se rendoit sensible à mon ame, je sentois sur ma joue un épanchement d'une

douce & plus propice que celle que pouvoit produire le vin de Bourgogne que je venois de boire, & qui coutoit au moins quarante sous la bouteille.

Juste Dieu! m'écriai - je en donnant un coup de pied dans mon portemanteau, qu'y a-t-il donc dans les biens de ce monde pour aigrir si fort nos esprits, & causer des querelles si vives entre ce grand nombre d'affectionnés freres qui s'y trouvent?

Lorsqu'un homme vit en paix & en amitié avec les autres, le plus pesant des métaux (a) est plus léger qu'une plume dans sa main. Il tire sa bourse, la tient ouverte, & regarde autour de lui, comme s'il cherchoit un objet avec lequel il pourroit la partager. C'est précisément ce que je cherchois.... Je sentois toutes mes veines se dilater; le battement de mes arteres se faisoit

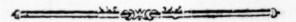
⁽e) L'or.

avec un concert admirable; toutes les puissances de la vie accomplissoient en moi leurs mouvemens avec la plus grande facilité; & la Précieuse la plus instruite de Paris, avec tout son matérialisme, auroit eu de la peine à me reconnoître & à m'appeler une mathine....

Je suis persuadé, me disois-je à moi-même, que je bouleverserois son Credo.

Cette idée, qui se joignit à celles que j'avois, éleva en moi, dans ce moment, la Nature aussi haut qu'elle pouvoit monter.... J'étois en paix avec tout le monde auparavant, & cette pensée acheva de me faire conclure le même traité avec moi-même.

Si j'étois à présent Roi de France, me disois-je, quel moment favorable à un orphelin, pour me demander, malgré le droit d'aubaine, le portemanteau de son pere!



CHAPITRE III. LE MOINE A CALAIS.

CETTE exclamation étoit à peine fortie de ma bouche, qu'un Moine de l'Ordre de Saint François entra dans ma chambre, pour me demander quelque chose pour son Couvent. Personne ne veut que le hasard dirige ses vertus. Un homme peut n'être généreux que de la même maniere qu'un autre, selon la distinction des Casuistes, peut être puissant.... Sed non ad hanc....

Quoi qu'il en soit... mais peut-on raisonner réguliérement sur le flux & le reflux de nos humeurs?... Elles dépendent peut-être des mêmes causes que les marées; &, si cela étoit, ce seroit une espece d'excuse à cette inconstance à laquelle nous sommes si sujets. Je sais bien, pour ce qui me regarde, que j'aimerois mieux qu'on

dît de moi dans une affaire où il n'y auroit ni péché ni honte, que j'ai été dirigé par les influences de la lune, que d'entendre attribuer l'action où il

y en auroit, à mon libre arbitre.

Quoi qu'il en soit, car il faut revenir où j'en étois, je n'eus pas si-tôt jeté les yeux sur le Moine, que je me sentis prédéterminé à ne lui pas donner un sou. Je renouai effectivement le cordon de ma bourse, & je la remis dans ma poche. Je pris un certain air, &, la tête haute, j'avançai gravement vers lui; je crois même qu'il y avoit quelque chose de rude & de rebutant dans mes regards. Sa figure est encore présente à mes yeux, & il me semble, en me la rappelant, qu'elle méritoit un accueil plus honnête. Si j'en juge par sa tête chauve & le peu de cheveux blancs qui lui restoient, il pouvoit avoir soixantedix ans. Cependant, ses yeux, où l'on voyoit une espece de seu que l'usage du monde avoit plutôt modéré que le nombre des années, n'indiquoient que

soixante ans. La vérité étoit peut-être au milieu de ces deux calculs; c'està-dire qu'il pouvoit avoir soixantecinq ans. Sa physionomie en général lui donnoit cet âge; les rides dont elle étoit sillonnée ne font rien à la chose,

elles pouvoient être prématurées.

C'étoit une de ces têtes qui sont si souvent sorties du pinceau du Guide. Une figure douce, pâle, n'ayant point l'air d'une ignorance nourrie par la présomption; des yeux pénétrans, & qui cependant se baissoient avec modestie vers la terre & sembloient viser à quelque chose au delà de ce monde. Dieu sait mieux que moi comment cette tête & cette figure avoient été placées sur les épaules d'un Moine, & sur-tout d'un Moine de son Ordre : elle auroit mieux convenu à un Bracmane; mais il l'avoit, & je l'aurois respecté si je l'avois rencontré dans les plaines de l'Indoustan.

Le reste de sa figure étoit ordinaire, & il auroit été aisé de la peindre,

parce qu'il n'y avoit rien d'agréable ni de rebutant, que ce que le caractere & l'expression rendoient tel. Sa taille, au dessus de la médiocre, étoit un peu raccourcie par une courbure ou un pli qu'elle faisoit en avant; mais c'étoit l'attitude d'un Moine qui se voue à l'art de mendier & à tout prendre; telle qu'elle se présente en ce moment à mon imagination, elle gagnoit plus qu'elle ne perdoit à être ainsi.

Il fit trois pas en avant dans la chambre, mit la main gauche sur sa poitrine, & se tint debout avec un bâton blanc dans sa main droite. Il me détailla les besoins de son Couvent, & la pauvreté de son Ordre.... Il le sit d'un air si naturel, si gracieux, si humble, qu'il falloit que j'eusse été ensorcelé pour n'en être pas touché....

Mais la meilleure raison que je puisse alléguer de mon insensibilité, c'est que j'étois prédéterminé à ne lui pas donner

un fou.

- Marie

CHAPITRE IV.

IL est bien vrai, lui dis-je, pour répondre à une élévation de ses yeux qui avoit terminé son discours; il est bien vrai.... Je souhaite que le Ciel soit propice à ceux qui n'ont d'autre ressource que la charité du Public: mais je crains qu'elle ne soit pas assez zélée pour satisfaire à toutes les demandes qu'on lui fait à chaque instant.

A ce mot de demandes il jeta un coup d'œil léger sur une des manches de sa robe.... Je sentis toute l'éloquence de ce langage. Je l'avoue, dis-je, un habit grossier qu'il ne faut user qu'en trois ans, & un ordinaire apparemment sort mince.... je l'avoue, tout cela n'est pas grand'chose : mais encore est-ce dommage qu'on puisse les acquérir dans ce

monde avec aussi peu d'industrie que votre Ordre en emploie pour se les procurer. Il ne les obtient qu'aux dépens des fonds destinés aux aveugles, aux infirmes, aux estropiés, & aux personnes âgées.... Le Captif qui, le soir en se couchant, compte les heures de ses afflictions, languit après une partie de cette aumône à laquelle il aspire.... Que n'êtes-vous de l'Ordre de la Merci, au lieu d'être de celui de Saint François? Pauvre comme je suis, vous voyez mon porte-manteau, il est léger; mais il se seroit ouvert avec plaisir, pour contribuer à rançonner des malheureux,... Le Moine me salua.... Mais sur-tout, ajoutai-je, les infortunés de notre propre pays exigent la préférence, & j'en ai laissé des milliers sur les rivages de ma Patrie.... Il fit un mouvement de tête, plein de cordialité, qui sembloit me dire que la misere regne dans tous les coins du monde, aussi bien que dans son Couvent.... Mais nous distinguons, lui dis-je en posant

I

posant la main sur la manche de sa robe, dans l'intention de répondre à son signe de tête, nous distinguons, mon bon Pere, ceux qui ne désirent d'avoir du pain que par seur propre travail, d'avec ceux qui au contraire ne veulent vivre qu'aux dépens du travail des autres, & qui, en demandant le nécessaire pour l'amour de Dieu, n'ont d'autre plan de vie que de l'acquérir par le moyen de seur oissveté & de seur ignorance.

Le pauvre Franciscain ne répliqua pas.... Un rayon de rougeur traversa ses joues, & se dissipa dans un clind'œil; il sembloit que la Nature épuisée ne lui fournissoit point de ressentiment.... du moins il n'en sit pas voir. Il laissa tomber son bâton blanc sur son bras, se baissa avec résignation sur ses

deux mains, & se retira.



ess

X

Ĉ

S

c

il

c

e

i

C

r

a

S

n

e

n

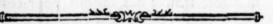


CHAPITRE V.

IL n'eut pas si-tôt fermé la porte, que mon cœur me fit un reproche de dureté. Je voulus, à trois fois différentes, prendre un air de sans-souci, mais ma tranquillité ne revenoit pas. Tout ce que je lui avois dit de désagréable se présenta de nouveau à mon imagination. Je fis réflexion que je n'avois d'autre droit sur ce pauvre Moine que de le refuser, & que c'étoit une peine assez grande pour lui, sans y ajouter des paroles dures. Je me rappelois ses cheveux gris; sa figure, son air honnête, se retraçoient à mes yeux, & il me sembloit l'entendre dire : Quel mal vous ai-je fait ?... Pourquoi me traiter ainsi ?.. En vérité, j'aurois, dans ce moment, donné vingt francs pour avoir un Avocat.... Il

m'auroit trouvé des raisons pour concilier tout cela.... Cependant je me consolai un peu.... Je me suis mal comporté, me disois-je.... Mais ne vais-je pas courir le monde? Je ne fais que commencer mes voyages.... J'apprendrai, par la suite, à me mieux conduire.





CHAPITRE VI.

LA DÉSOBLIGEANTE

A CALAIS.

J'AVOIS remarqué qu'un homme mécontent de lui-même, étoit dans une position d'esprit admirable pour faire un marché. Il me falloit une voiture pour voyager en France; les piétons sont mal reçus dans les Auberges. J'apperçus des chaises dans la cour de l'Hôtellerie, & je descendis de ma chambre pour en acheter ou pour en louer une. Une vieille Désobligeante, qui étoit placée dans le coin le plus reculé de la cour, me frappa d'abord les yeux, & je sautai dedans : je la trouvai assez commode, elle me plut, & je fis appeler M. Dessein, le Maître de l'Hôtellerie Mais M. Dessein étoit allé à Vêpres. Cela me fâcha un peu:

j'aurois fait tout de suite mon affaire....
J'allois descendre lorsque j'apperçus le Moine de l'autre côté de la cour, causant avec une Dame qui venoit d'arriver à l'Auberge.... Je ne voulois pas qu'ils me vissent; je tirai le rideau de tasseas. Mais que faire dans une Désobligeante?... Parbleu, me voilà bien embarrassé, dis-je, j'ai envie d'écrire mon voyage; qui m'empêche d'en faire ici la Présace?... Je tirai de ma poche ma plume sans sin, & je me mis à écrire.





CHAPITRE VII.

PRÉFACE.

DANS LA DÉSOBLIGEANTE.

JE ne doute point qu'il n'y ait des Philosophes Péripatéticiens, ou autres, il n'importe, qui n'aient observé que la Nature, de sa propre autorité, avoit mis des bornes au mécontentement de l'homme; pour moi, je l'ai remarqué, & j'ai cru voir qu'elle avoit agi pour lui de la maniere la plus commode & la plus favorable : elle l'a, en effet, obligé à travailler pour obtenir ses aisances, & pour soutenir les revers de la fortune dans son propre pays. Ce n'est que chez lui qu'elle l'a pourvu d'objets les plus propres à participer à son bonheur, ou à supporter une partie de ses peines; fardeau qui, dans tous les âges & dans toutes les contrées,

épaules d'une seule personne. Il arrive quelquesois, malgré cela, que nous pouvons étendre notre bonheur au delà des limites de notre Patrie; mais l'embarras de s'exprimer, le manque de connoissances, le désaut de liaisons, la dissérence qui se trouve dans l'éducation, les mœurs, les coutumes, tout cela forme tant de dissicultés, nous trouvons tant d'obstacles à communiquer nos sensations hors de notre propre sphere, qu'il est presque impossible de les surmonter.

Il s'ensuit de là, que la balance du Commerce Sentimental est toujours contre celui qui fort de chez lui. Les gens qu'il rencontre lui font acheter au prix qu'ils le veulent, les choses dont il n'a guere besoin; ils prennent rarement sa conversation en échange pour la leur sans qu'il y perde.... & il est forcé de changer souvent de correspondans, pour tâcher d'en trouver de plus

équitables. On devine aisément tout ce

le

Ы

le

de

fo

fi

O

fe

fie

ca

P

m

re

P

de

qu'il a à souffrir.

Cela me conduit à mon sujet, &, si le mouvement que je fais faire à la Désobligeante me permet d'écrire, je vais développer les causes qui excitent à voyager.

Les gens oisifs, qui quittent leur pays natal pour aller chez les Etrangers, ont leurs raisons: elles viennent de l'une ou de l'autre de ces trois causes

générales :

Infirmités du corps, Foiblesse d'esprit, Nécessité inévitable.

Les deux premieres causes renferment ceux que l'orgueil, la curiosité, la vanité, une humeur sombre, excitent à s'expatrier; & cela peut être combiné & subdivisé à l'infini.

La troisieme classe offre une armée de pélerins, ou plutôt de martyrs. C'est ainsi que voyagent, sur l'obédience d'un Supérieur, les Moines de toutes les couleurs. C'est ainsi que les coupables vont chercher le châtiment de leurs crimes; & vous, heureux enfans de famille, aimables libertins, n'est-ce pas aussi de cette maniere que vous faites des voyages auxquels vous êtes forcés par des parens barbares qui s'érigent en perturbateurs de vos plaisirs?

Mais, qu'ai-je fait ?... Réparons promptement cette faute : j'ai oublié une autre classe. On ne peut, dans un Ouvrage de la nature de celui-ci, obferver trop de délicatesse & de précision, pour ne point confondre les caractères. Les hommes dont je veux parler ici, sont ceux qui traversent les mers & séjournent chez les étrangers, dans l'idée ou d'y faire fortune, ou de dépenser moins que chez eux. L'imagination la plus vive ne pourroit se retracer la variété de leurs prétextes. Peut-être s'épargneroient-ils beaucoup de peine inutile en restant dans leur

pays.... Mais cette réflexion n'empêche pas leurs essaims nombreux de se répandre; & comme leurs raisons de voyager ne sont pas aussi uniformes que celles des autres Voyageurs, je les distinguerai seulement sous le titre de simples Voyageurs.

P

ca

Jo

bo

qu

d'

de

m

VC

fe:

te

fo

m

CO

11

d'e

da

to

co

VO

Et voici comme je divise le cercle

entier des Voyageurs:

Voyageurs oisifs, Voyageurs curieux, Voyageurs menteurs, Voyageurs orgueilleux, Voyageurs vains, Voyageurs sombres.

Viennent ensuite,

Les Voyageurs contraints, les Moines, les Bandits, &c.

Les Voyageurs innocens & infor-

tunés.

Les Voyageurs simples.

Enfin, s'il vous plaît, le Voyageur Sentimental, ou moi-même, qui ai aussi voyagé.... Je vais rendre compte de

mes voyages; & si l'on me demande pourquoi je les ai faits, je n'ai rien de caché pour vous, mon cher Lecteur. Je les ai faits par nécessité, & par le besoin que j'avois de voyager autant

que tout autre.

le le

Je sais que mes observations sont d'une tournure distérente que celles des Ecrivains qui m'ont précédé, & que j'aurois peut-être pu exiger pour moi seul une niche à part; mais en voulant attirer l'attention sur moi, ce seroit empiéter sur les droits du Voyageur vain, & j'abandonne cette prétention jusqu'à ce qu'elle soit mieux sondée que sur l'unique nouveauté de ma voiture.

Mon Lecteur se placera lui-même comme il voudra dans le catalogue. Il ne lui faut, s'il a voyagé, que peu d'étude & de réflexion, pour se mettre dans le rang qui lui convient. Ce sera toujours un pas qu'il aura fait pour se connoître; & je parierois, malgré ses voyages, qu'il s'appercevra qu'il a con-

servé quelque teinture de ce qu'il étoit

avant qu'il ne les commençât.

L'homme qui, le premier, transplanta des ceps de vigne de Bourgogne au Cap de Bonne-Espérance, ne s'imagina pas, sans doute, quoique Hollandois, qu'il boiroit au Cap du même vin que ces ceps de vigne auroient produit sur les côteaux de Beaune & de Pomar.... Il étoit trop phlegmatique, pour s'attendre à pareille chose; mais il étoit au moins dans l'idée qu'il boiroit une espece de liqueur vineuse, bonne, médiocre, ou tout-à-fait mauvaise. Il savoit que cela ne dépendoit pas de son choix, & que ce qu'on appelle hasard devoit décider du succès. Cependant il en espéroit la meilleure réussite : mais M. Vanmynher, par une confiance trop présomptueuse dans la force de sa tête & dans la profondeur de sa discrétion, auroit bien pu voir renverser l'une & l'autre par les fruits de son nouveau vignoble, & devenir la risée du peuple. Il n'auroit pas été le premier Cultivateur des côteaux

côt cût

> Vo ou Ro po

> > me c'e qu uti

> > > M di ti

m

000 2

côteaux, qui, pour prix de ses soins, eût montré sa nudité.

Il en est de même d'un pauvre Voyageur qui se hisse dans un vaisseau, ou qui court la poste à travers les Royaumes les plus policés du globe, pour s'avancer dans la recherche des

connoissances & des perfections.

On peut en acquérir en courant les mers & la poste dans cette vûe : mais c'est mettre à la loterie. En supposant qu'on obtienne ainsi des connoissances utiles & des perfections réelles, il faut encore savoir se servir de ce fonds acquis avec précaution & avec économie, pour le faire tourner à profit. Malheureusement les chances vont ordinairement au revers & pour l'acquisition & pour l'application. Cela me fait croire qu'un homme pourroit vivre tout aussi content dans son pays sans connoissances & sans perfections étrangeres, fur-tout fi on n'y avoit pas absolument besoin des unes & des autres. Je tombe en défaillance quand

Partie I.

j'observe tous les pas que fait un Voyageur curieux, pour jeter les yeux sur des spectacles & des découvertes qu'il auroit pu voir chez lui. Eh! pourquoi tant de peines & de fatigues, disent en duo Dom Quichotte & Sancho-Pança? Le fiecle est si éclairé, qu'à peine il y a quelque pays ou quelque coin dans l'Europe, dont les rayons ne soient pas traverlés ou échangés réciproquement avec d'autres. Les rameaux divers des connoissances ressemblent à la Musique dans les rues des villes d'Italie; on participe gratis à ses agrémens. Mais il n'y a pas de Nation sous le ciel, & Dieu, à qui je rendrai compte un jour de cet Ouvrage, Dieu est témoin que je parle fans oftentation; il n'y a pas, dis-je, une Nation sous le ciel qui soit plus féconde dans les genres variés de la Littérature.... où l'on fête plus les Sciences... où on puisse les acquérir avec plus de sureré.... où les Arts soient plus encouragés & plus tôt portés à leur perfection... où la Nature soit plus

approfondie.... où le Génie soit mieux soutenu par la variété des esprits & des caracteres.... Où allez-vous donc, mes

chers Compatriotes?

St

Nous? dirent-ils, nous ne faisons que regarder cette chaise. Votre trèshumble serviteur, leur dis-je en sautant dehors & en ôtant mon chapeau. L'un d'eux, qui étoit un Voyageur curieux, me dit qu'ils avoient envie de savoir d'où venoit ce mouvement qu'ils avoient remarqué dans la chaise C'étoit, comme vous voyez, l'agitation d'un homme qui écrivoit une Préface.... Je n'ai jamais entendu parler, dit l'autre qui étoit un Voyageur fimple, d'une Préface écrite dans une Défobligeante ... Elle auroit peut-être été plus chaudement faite, lui dis-je, dans un visà-vis

Mais un Anglois ne voyage pas pour voir des Anglois.... Je me retirai dans ma chambre.



CHAPITRE VIII.

UN PRÉTÉ POUR UN RENDU.

JE marchois dans le long corridor; il me sembloit qu'une ombre plus épaisse que la mienne en obscurcissoit le passage : c'étoit effectivement M. Dessein, qui, étant revenu de Vêpres, me suivoit complaisamment, le chapeau sous le bras, pour me faire souvenir que je l'avois demandé. La Préface que je venois de faire dans la Désobligeante m'avoit dégoûté de cette espece de voiture, & M. Dessein ne m'en parla que par un haussement d'épaules, qui vouloit dire qu'elle ne me convenoit pas. Je jugeai aussi-tôt qu'elle appartenoit à quelque Voyageur idiot, qui l'avoit laissée à la probité de M. Dessein, pour en tirer ce qu'il pourroit. Il y avoit quatre mois qu'elle étoit dans le coin de la cour; c'étoit le point marqué où, après avoir fait son tour d'Europe, elle avoit dû revenir. Lorsqu'elle en partit, elle n'avoit pu sortir de la cour sans la raccommoder; elle s'étoit depuis brisée deux sois sur le Mont-Cenis. Toutes ces aventures ne l'avoient pas améliorée, & son repos oisis dans le coin de la cour de M. Dessein, ne lui avoit pas été savorable. Elle ne valoit pas beaucoup, mais encore valoit-elle quelque chose.... Peut-être étoit-elle à quelque personne brouillée avec la fortune.... Et quand quelques paroles peuvent soulager la misere, je déteste l'homme qui en est avare....

Je dis à M. Dessein, en appuyant le bout de mes doigts sur sa poirrine: En vérité, si j'étois à votre place, je me piquerois d'honneur pour me désaire de cette Désobligeante; elle doit vous faire des reproches toutes les sois que

vous en approchez.

Mon Dieu! Monsieur, dit M.
Dessein, je n'y ai aucun intérêt....

Excepté, dis-je, l'intérêt que des
C iij

hommes d'une certaine tournure d'esprit, M. Dessein, prennent dans leurs propres sensations.... Je suis persuadé qu'un homme qui sent pour les autres aussi bien que pour lui-même.... Mais, M. Dessein, je vous connois aussi bien que si je vous avois vu toute ma vie.... Vous vous déguisez inutilement; je suis persuadé que chaque nuit pluvieuse vous fait de la peine.... Vous souffrez autant que la machine....

J'ai toujours observé, lorsqu'il y a de l'aigre-doux dans un compliment, qu'un Anglois est en doute s'il se fâchera ou non. Un François n'est jamais embarrassé: M. Dessein me salua.

Ce que vous dites est bien vrai, Monsieur, dit-il, mais je ne serois dans ce cas-là que changer d'inquiétude & avec perte. Figurez-vous, je vous prie, mon cher Monsieur, si je vous vendois une voiture qui tombât en lambeaux avant d'être à la moitié du chemin, figurez-vous ce que j'aurois à souffrir de la mauvaise opinion que j'aurois

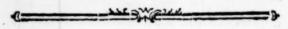
donnée de moi à un homme d'honneur, & de m'y être exposé vis-à-vis d'un homme d'esprit.

frs lé

,

La dose étoit exactement pesée au poids que j'avois prescrit; il fassur que je la prisse.... Je rendis à M. Dessein son salut, &, sans parler davantage de cas de conscience, nous marchâmes vers sa remise, pour voir son magasin de chaises.





CHAPITRE IX.

DANS LA RUE A CALAIS.

LE globe que nous habitons, est appareinment une espece de monde querelleur. Comment, sans cela, l'acheteur d'une aussi petite chose qu'une mauvaise chaise de poste pourroit-il sortir dans la rue avec celui qui veut la vendre dans des dispositions pareilles à celles où j'étois? Il ne devoit tout au plus être question que d'en régler le prix, & je me trouvois dans la même position d'esprit; je regardois mon Marchand de chaises avec les mêmes yeux de colere, que si j'avois été en chemin pour aller au coin de Hyde-Parc me battre en duel avec lui. Je ne savois pas trop bien manier l'épée, & je ne me croyois pas capable de mesurer la mienne avec celle de M. Desfein... mais cela n'empêchoit pas

que je ne sentisse en moi les mouvemens dont on est agité dans cette espece de situation.... Je regardois M. Dessein avec des yeux perçans.... Je les jetois sur lui en profil.... ensuite en face..... Il me sembloit un Juis.... un Turc.... Sa perruque me déplaisoit.... J'implorois tous mes Dieux pour qu'ils le maudissent.... Je le souhaitois à tous les

Diables....

Le cœur doit-il donc être en proie à toutes ces émotions, pour une bagatelle? Qu'est-ce que c'est que trois ou
quatre louis qu'il peut me faire payer
de trop?... Passion basse! me dis-je
en me retournant avec la précipitation
naturelle d'un homme qui change subitement de façon de penser.... Passion
basse, vile!... tu fais la guerre aux
humains: ils devroient être en garde
contre toi.... Dieu m'en préserve,
s'écria-t-elle, en mettant la main sur
son front.... & je vis, en me retournant, la Dame que le Moine avoit
abordée dans la cour.... Elle nous avoit

suivis sans que nous nous en sussions apperçus. Dieu vous conserve! lui dis-je en lui offrant mon bras.... Elle avoit des gants de soie noire, qui étoient ouverts au bout des pouces & des doigts.... Elle accepta mon bras sans saçon, & je la

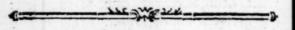
conduiss à la porte de la remise.

M. Dessein dit plus de cinquante fois: Le Diable emporte les cless !... Il ne trouvoit pas la bonne. Nous étions aussi impatiens que lui, de voir cette porte ouverte; & nous étions si attentifs à l'obstacle, que je pris la main de la Dame sans presque m'en appercevoir. La cles ne se trouva point, & M. Dessein nous laissa ensemble, la main de la Dame dans la mienne, & le visage tourné vers la porte de la remise, en nous disant qu'il seroit de retour dans cinq ou six minutes.

Un colloque de cinq ou six minutes dans une pareille situation, fait plus d'effet que s'il duroit cinq ou six siecles le visage tourné vers la rue. Ce que l'on se dit, dans ce dernier cas, ne vient ordinairement que des accidens qui arrivent au dehors.... Mais quand les yeux ne sont point distraits, & qu'ils se portent sur un point fixe, le sujet du dialogue ne vient uniquement que de nous-mêmes.... Je sentis l'importance de la situation.... Un moment de silence après le départ de M. Dessein y eût été fatal.... La Dame se seroit infailliblement retournée.... Je commençai la conversation sur le champ.

Je n'écris pas pour excuser les foiblesses de mon cœur.... Un Voyageur doit être sidele dans ses récits.... Je vais donc décrire toutes les tentations que j'éprouvai dans cette occasion.... On me dira peut-être que je les décris avec trop de simplicité.... Pourquoi mettrois-je du fard à ce qui n'en a point eu?





CHAPITRE X.

LA PORTE DE LA REMISE

A CALAIS.

J'AI dit que je ne voulois pas sortit de la Désobligeante, parce que je voyois le Moine en conférence avec une Dame qui venoit d'arriver, & j'ai dit le vrai... Cependant je n'ai pas dit tout le vrai; l'air, la figure de la Dame, me retenoient autant que lui. Je soupçonnois qu'il lui rendoit compte de ce qui s'étoit passé entre nous.... Cela m'humilioit.... J'aurois souhaité que le Moine eût été dans son Couvent.

Lorsque le cœur devance le jugement, il épargne au jugement bien des peines.... Le mien m'assura qu'elle étoit d'une beauté d'Ange.... La beauté mérite qu'on y fasse attention.... Mais un objet fait oublier l'autre.... Je tirai le ride face; nouire

Ma

fur n rencon en m elle n preuv fentoi quelle doit esprit

Bo plaifi avec

> Je mais acher L'im & fe étoit l'eufi O M

> > n'es

le rideau de taffetas, j'écrivis ma Préface; & la Dame & sa beauté s'évanouirent: je ne songeai plus à elle.

Mais l'impression qu'elle avoit faite sur moi, revint aussi-tôt que je la rencontrai dans la rue. L'air franc & en même temps réservé, avec lequel elle me donna le bras, me parut une preuve d'éducation & de bon sens. Je sentois, en la conduisant, je ne sais quelle douceur autour d'elle qui répandoit la tranquillité dans tous mes esprits.

Bon Dieu! me disois-je, avec quel plaisir on meneroit une pareille créature

avec foi autour du monde!

Je n'avois pas encore vu son visage...
mais qu'importe? son portrait étoit
achevé avant d'arriver à la remise.
L'imagination m'avoit peint toute sa tête,
& se plaisoit à me faire croire qu'elle
étoit aussi bien une Déesse que si je
l'eusse retirée du fond du Tybre....
O Magicienne! tu es séduite, & tu
n'es toi-même qu'une friponne séduiPartie I.

fante.... Tu nous trompes sept fois par jour avec tes portraits agréables, tes images riantes.... cependant tu les fais avec tant de graces, ils sont si charmans.... tes peintures sont si brillantes, qu'on a du regret de rompre avec toi.

ve

la

Q

ur

la

de

d'

ſc

di

le

V

ro

P

Lorsque nous fûmes près de la porte de la remise, elle ôta sa main de devant son visage, & se laissa voir.... C'étoit une figure à peu près de vingtfix ans.... une brune claire, piquante, fans rouge, fans poudre, & accommodée le plus simplement. A l'examiner en détail, ce n'étoit pas une beauté, mais ses attraits, dans la situation d'esprit où je me trouvois, m'attachoient plus qu'une beauté éblouissante.... Sa physionomie intéressoit.... elle avoit l'air d'une veuve qui avoit surmonté les fortes impressions de la douleur, & qui commençoit à se réconcilier avec sa perte : mais mille autres revers de la Fortune avoient pu tracer les mêmes lignes sur son visage... J'aurois voulu savoir ses malheurs....

& si le ton qui régnoit dans les conversations du temps d'Esdras eût été à la mode en celui-ci, je lui aurois dit: Qu'avez-vous? Pourquoicet air inquiet? Qu'est-ce qui vous chagrine? D'où vous vient ce trouble d'esprit?... En un mot, je me sentis de la bienveil-lance pour elle, & je pris la résolution de lui faire ma cour d'une maniere ou d'autre.... ensin, de lui offrir mes services.

Voilà de quoi je fus tenté, & j'étois disposé à céder à mes tentations, & à les satisfaire. Qu'on juge où cela pouvoit me conduire! Nous étions seuls, elle avoit sa main dans la mienne, & nous avions le visage tourné vers la remise, & beaucoup plus près de la porte que la nécessité ne l'exigeoit.





CHAPITRE XI.

TOUT SE PASSE EN CONVERSATION.

Belle Dame, lui dis-je en élevant légérement sa main, voici un de ces événemens qu'amene la capricieuse Fortune. Nous sommes probablement de différens coins du globe, nous ne nous sommes jamais vus, & elle nous place d'abord ensemble d'une maniere si cordiale, que l'amitié en pourroit à peine faire autant après un mois de la liaison la plus intime !... » Et votre » réslexion sur ce point, Monsieur, » fait voir combien l'aventure vous a » embarrassé.... «.

Je sentis tout mon idiotisme. A quel propos, en effet, parler des circonstances d'une situation où l'on se trouve, quand elle est telle qu'on l'a souhaitée? Vous remerciez la Fortune, continua-t-elle, vous avez raison....

Le cœur le savoit, & le cœur étoit content. Il n'y avoit qu'un Philosophe Anglois qui pût en avertir une cruelle, asin de lui faire changer de maniere de penser....

En disant cela, elle dégagea sa main avec un coup d'œil qui me parut un commentaire suffisant sur le texte.

Je l'avoue; j'éprouvai une peine qu'une cause, peut-être plus digne, ne m'auroit pas fait ressentir.... La perte de sa main me mortissoit, & la maniere dont je l'avois perdue ne portoit point de baume sur la blessure.... Je sentis alors, plus que je n'ai jamais fait de ma vie, le désagrément que cause une sotte infériorité.

Mais de pareilles victoires ne donnent qu'un triomphe momentané; un cœur vraiment féminin n'en jouit pas long-temps. Cinq ou fix secondes changerent la scène: elle ne m'avoit pas tout dit; elle appuya sa main sur mon bras pour achever, & je me remis, sans savoir comment, dans ma premiere situation....

J'attendois qu'elle me parlât.... elle

fo

er

m

in

·fe

n

'n

n

n'avoir rien à ajouter.

Je donnai alors une autre tournure à la conversation. La morale & l'esprit de la sienne m'avoir fait voir que je n'avois pas b'en saisi fon caractere. Elle tourna son visage vers moi, & je m'apperçus que le feu qui l'avoit coloré pendant qu'elle me parloit, s'écoit évanoui... ses mu cles s'étoient relâchés, & je revis ce même air de peine qui m'avoit d'abord intéressé en sa faveur. Qu'il étoit trifte de voir cet esprit fin & délicat en proie à la douleur! Je la plaignis de toute moname. Ce que je vais dire va peut-être paroître ridicule à un cœur insensible.... mais, en vérité, j'aurois pu en ce moment la prendre & la serrer dans mes bras, quoique dans la rue, sans en rougir.

Mes doigts serroient les siens, & le

battement de mes arteres qui s'y faifoient sentir, lui apprit ce qui se passoit en moi... Elle baissa les yeux... un moment de silence s'ensuivit.

Je craignis d'avoir fait, dans cet intervalle, quelques légers efforts pour serrer davantage sa main; car j'éprouvai une sensation plus subtile dans la mienne.... Ce n'est pas qu'elle voulût la retirer.... Non.... Mais la pensée auroit pu lui en venir, & je l'aurois infailliblement perdue une seconde fois, fi l'instinct, plus que la raison, ne m'eût suggéré fort à propos une derniere ressource dans ces sorres de périls.... Je tins alors sa main si légérement, qu'il sembloit que j'étois sur le point de lui rendre sa liberté de mon propre gré; & c'est ainsi qu'elle me la laissa. Elle étoit encore dans la mienne , lorsque je vis M. Dessein qui revenoit avec les clefs. Je tombai alors. dans une inquiétude terrible ; l'idée du Moine me revint, & je craignois

qu'il n'eût donné de moi de mauvaises impressions à la Dame, en lui contant mon histoire : j'étois fort embarrassé de savoir comment je les essacerois.



CHAPITRE XII.

LA TABATIERE A CALAIS.

On ne parle pas si-tôt d'un loup, dit-on, que.... il faut qu'il en soit de même quand on n'y fait seulement que penser; & il faut apparenment aussi que ce proverbe s'applique à d'autres

êtres qu'aux loups....

Le bon vieillard de Moine étoit effectivement à quatre pas de nous, lorsque je me rappelois ce qui s'étoit passé entre lui & moi.... Il avançoit d'un pas timide, dans la crainte, sans doute, de se rendre importun.... Il approche ensin d'un air libre.... il avoit sa tabatiere à la main, & il me la présenta ouverte avec beaucoup de franchise. — Vous goûterez de mon tabac, lui dis-je, en tirant de ma poche une petite tabatiere d'écaille que je mis dans sa main.... Il est excellent, dit-il.

Hé bien! lui dis-je, faites-moi donc la grace de garder le tabac & la tabatiere.... Je vous prie, lorsque vous en prendrez une prise, de vous souvenir que c'est l'offrande de paix d'un homme qui vous a traité brusquement.... mais qui ne vous vouloir point de mal.

de

de l'écarlate.... Mon Dieu! dit-il en ferrant ses mains l'une contre l'autre, vous n'avez jamais été brusque à mon

égard....

Oh! pour cela, dit la Dame, je

crois qu'il en est incapable....

Je rougis à mon tour.... Et quelle en fut la cause? Je le laisse à deviner à ceux qui ont du sensiment....

Pardonnez-moi, Madame, je l'ai

traité rudement & sans sujet

Cela est impossible, dit-elle.... Oui, s'écria le Moine avec une vivacité qui lui paroissoit étrangere.... ça été ma faute & l'indiscrétion de mon zele.... La Dame dit que cela ne pouvoit pas être, & je m'unis à elle pour soutenir

qu'il étoit impossible qu'un homme aussi honnête que lui pût offenser qui

que ce soit.

J'ignorois, avant ce moment, qu'une dispute pût causer une irritation aussi douce & aussi agréable dans toutes les parties sensitives de notre existence. Nous restâmes dans le silence... & nous y restâmes sans éprouver cette peine ridicule que l'on ressent, pour l'ordinaire, dans une compagnie ou l'on s'entre-regarde dix minutes sans dire mot...

Le Moine, pendant cet intervalle, frottoit une tabatiere de corne sur la manche de son froc.... Dès qu'il lui eut donné un peu de lustre, il sit une prosonde inclination, & me dit qu'il ne savoit pas si c'étoit la soiblesse ou la bonté de nos cœurs qui nous avoit engagés dans cette contestation.... Quoi qu'il en soit, Monsieur, je vous prie de faire un échange de boîtes.... il me présenta la sienne d'un air gai, baisa la mienne, la mit dans son sein... & s'en alla sans rien dire....

Ah !... je conserve sa boîte.... elle vient au secours de ma Religion, pour aider mon esprit à s'élever au dessus des choses terrestres.... Je la porte toujours sur moi... elle me fait souvenir de la douceur & de la modération de celui qui la possédoit, & je tâche de le prendre pour modele dans tous les embarras de ce monde. Il en avoit essuyé beaucoup. Son histoire, qu'on m'a racontée depuis, étoit un tissu de peines & de désagrémens; il les avoit supportés jusqu'à l'âge de quarantecinq ans: mais alors, accablé par le chagrin qu'il ressentit des ingratitudes qu'il essuya, & par les revers qui lui étoient arrivés dans une tendre passion, il abandonna & le monde & le beau sexe, & se retira dans le sanctuaire, ou plutôt en lui-même.

Je sens un poids sur mes esprits, lorsque je songe qu'en repassant par Calais, on me dit que le P. Laurent étoit mort depuis quelques mois. Il étoit enterré dans un petit cimetiere, à

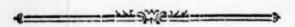
deux

Q

21

deux lieues de la ville... je voulois aller visiter son tombeau... Assis près de sa tombe... tirant de ma poche sa petite boîte de corne... & arrachant quelques orties qui n'avoient que faire de croître dans ce lieu sacré.... toute cette scène frappa tellement mes sens, que je versai un torrent de larmes... Quelle foiblesse! Hé oui!... je suis aussi foible qu'une semme.... Je prie cependant mes Lecteurs de me plaindre, plutôt que de rire de ma tendresse pour le Pere Laurent.





lu

m

P

fi

11

P

C

CHAPITRE XIII.

VICTOIRE.

JE n'avois point encore lâché la main de la Dame... il eût même été peu décent, selon moi, de la lâcher sans la baiser, & je m'y hasardai... O Ciel! quel étrange effet! que la Nature a des nuances délicates, pour animer la beauté modeste!...

Les deux Voyageurs qui m'avoient parlé dans la cour, vinrent à passer dans ce moment critique, & s'imaginerent, pour le moins, que nous étions le mari & la femme. Le Voyageur curieux s'approcha, & nous demanda si nous partions pour Paris le lendemain matin... Je lui dis que je ne pouvois répondre que pour moi-même... la Dame ajouta qu'elle alloit à Amiens. Nous y dînâmes hier, dit le Voyageur simple. Vous traverserez cette ville, me

dit l'autre, en allant à Paris. J'allois lui faire mille remercîmens de m'avoir appris qu'Amiens étoit sur la route... mais je tirai de ma poche la petite boîte de corne de mon pauvre Moine, pour prendre une prise de tabac.... Je les saluai d'un air tranquille, & leur souhaitai un bon passage à Douvres... Ils nous laisserent seuls...

Mais, me disois-je à moi-même, quel mal y auroit-il que j'offrisse à cette Dame affligée la moitié de ma chaise?... Quel grand malheur pour-roit-il s'ensuivre?... Quel malheur? s'écrierent en foule toutes les passions basses qui se réveillerent en moi... Ne voyez-vous pas, disoit l'Avarice, que cela vous obligera de prendre un troi-sieme cheval, & qu'il vous en coutera vingt francs de plus?

Vous ne savez pas qui elle est, disoir la Précaution... ni les embarras que cette affaire peut vous causer,

disoit la Lâcheté à mon oreille.

Vous pouvez compter, Yorik,

ajoutoit la Discrétion, que l'on dira que c'est votre Maîtresse, & que Calais a été le lieu de votre rendez vous.

Comment pourrez-vous, après cela, s'écria l'Hypocrisse, montrer votre visage en public ?... & vous élever, disoit la Pusillanimité, dans l'Eglise ?... au delà d'un simple canonicat ?...

ajoutoit l'Orgueil.

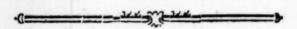
Mais.... répondois - je à tout cela, c'est une honnêteré... Je n'agis guere que par ma premiere impulsion, & j'écoute sur-tout fort peu les raisonnemens qui contribuent à endurcir le cœur... Je me retournai précipitamment

vers la Dame...

Elle n'étoit déjà plus là... Elle étoit partie, sans que je m'en apperçusse, pendant que cette cause se plaidoit; & avant que je l'eusse gagnée, elle avoit déjà fait douze ou quinze pas dans la rue. Je courus à elle, pour lui faire ma proposition le mieux qu'il me seroit possible... mais elle marchoit la joue appuyée sur sa main, les yeux sixés en

terre, & du pas lent & mesuré d'une personne qui pense... J'en sus frappé, & je m'arrêtai. Elle se fait apparemment le même procès que je me suis sait; me dis-je. Que le Ciel vienne à son secours! Elle a probablement quelque marâtre entichée de pruderie, quelque tante hypocrite, quelque vieille semme ignorante à consulter sur ce pas glissant... & elle s'avise comme je me suis avisé... Gardons-nous, me dis-je, de l'interrompre & de la prendre par surprise... Je m'en retournai doucement en arrière, & sis deux ou trois tours devant la porte de la remise.





CHAPITRE XIV. DÉCOUVERTE.

LA premiere fois que je l'avois vue, l'imagination m'avoit prêté ses yeux: je l'avois trouvée charmante. L'imagination inspire aussi de la consiance, & je crus facilement qu'elle étoit au rang des êtres les plus aimables... Je me sigurai ensuite qu'elle étoit veuve & dans l'assistion.... & je m'arrêtai à toutes ces idées. Cette situation me plaisoit.... elle seroit restée avec moi jusqu'à minuit, que je m'en serois tenu à ce système; c'est ainsi que je l'aurois toujours considérée.

Mais le moment peut-être de nous séparer n'étoit pas éloigné, & elle n'avoit pas fait vingt pas, que je désirai de savoir plus de particularités... L'idée d'une plus grande séparation vint me saisir & m'alarmer... il pouvoit

se faire que je ne la reverrois plus... Le cœur veut épargner autant qu'il peut, &, dans ce malheur, je voulois au moins des traces sur lesquelles mes souhaits pourroient la rejoindre, si je ne la voyois plus moi-même : en un mot, je voulois savoir son nom... le nom de sa famille, son état... Je savois l'endroit où elle alloit... je voulois savoir encore d'où elle venoit. Mais comment parvenir à toutes ces connoissances? Cent petites délicatesses s'y opposoient. Je formai vingt plans différens... je ne pouvois pas lui faire de questions directes... la chose du moins me paroissoit impossible.

Un petit Officier François, de fort bon air, qui venoit en dansant au bruit d'une Ariette qu'il fredonnoit, me fir voir que ce qui me sembloit si difficile, étoit la chose du monde la plus aisée. Il se trouva entre la Dame & moi au moment qu'elle revenoit à la porte de la remise... Il m'aborda, & à peine m'avoit-il parsé, qu'il me pria de lui faire l'honneur de le présenter à la Dame.... Je n'avois pas été présenté moi-même.... Il se retourna aussi-tôt, & se présenta sans moi. Vous venez de Paris, apparemment, lui dit-il, Madame? Non; mais je vais, dit-elle, prendre cette route. Vous n'êtes pas de Londres? Elle répondit que non. Ah! Madame vient de Flandres? apparemment que vous êtes Flamande? La Dame répondit oui... De Lille, peut-être?... Non... Ni d'Arras? ni de Cambrai? ni de Gand? ni de Valenciennes? ni de Bruxelles?... La Dame dit qu'elle étoit de Bruxelles.

f

Oh! oh! j'ai eu l'honneur d'affister au bombardement de cette ville; il y faisoit chaud... Il faut l'avouer, cette place étoit admirablement bien située pour cela... Je m'en souviens; elle étoit remplie de Noblesse, quand les Impériaux en surent chasses par les François... La Dame lui sit une légere inclination de tête... Il lui raconta la part qu'il avoit eue au succès de cette

affaire... la pria de lui faire l'honneur de lui dire son nom... Et Madame, sans doute, a son mari, dit - il en regardant par - dessus son épaule & faisant deux pas en arriere?... Je vous joins, s'écria-t-il... & sans attendre de réponse, il s'en alla, en sautant, joindre ses camarades.

Je le considérai avec des yeux attentifs.... Apparemment, me dis-je d'un ton de reproche, que je n'ai pas assez médité les importantes leçons de la Civilité qu'on a mises dans les mains de mon enfance; car je n'en pourrois pas faire autant.





CHAPITRE XV.

UN AUTRE EN PROFITEROIT.

Monsieur Dessein s'étoit arrêté à causer à quelque distance, & il arriva avec la clef de la remise à la main, & nous ouvrit les grands battans de

Co

m

en

di

m

211

A١

(e

211

fe

VC

ta

fon magafin de chaifes.

Le premier objet qui me donna dans l'œil, fut une autre guenille de Désobligeante, le vrai portrait de celle qui m'avoit plu une heure auparavant, mais qui, depuis, avoit excité en moi une sensation si désagréable.... Il me sembloit qu'il n'y avoit qu'un rustre, un homme insociable, qui eût pu imaginer une telle machine, & je pensois à peu près de même de ceux qui s'en servoient.

J'observai qu'elle causoit autant de répugnance à la Dame qu'à moi.... M. Dessein s'en apperçut, & il nous

mena vers deux chaises qui devinrent tout de suite l'objet de ses éloges. Milord B..., dit-il, les avoit acherées pour faire le grand tour... mais elles n'ont pas été plus loin que Paris... cela vaut du neuf... M. Dessein elles sont trop bonnes... & je passai a une autre qui étoit derriere & qui me parut me convenir... J'entrai sur le champ en négociation du prix... Cependant, dis-je en ouvrant la portiere & en montant dedans, il me semble qu'on auroit bien de la peine à y tenir deux... Ayez la bonté, Madame, dit M. Dessein en lui offrant son bras, d'y monter aussi... La Dame hésita une demiseconde... & s'y plaça... & M. Dessein, à qui un Domestique faisoit signe qu'il vouloit lui parler, ferma par inadvertance, sans doute, la portiere sur nous, & nous laissa.



CHAPITRE XVI.

AVEU.

Voila qui est plaisant, dit la Dame en souriant; c'est la seconde sois que par des hasards sort indissérens on nous laisse ensemble: cela est comique.

Il ne manque du moins, pour le rendre tel, lui dis-je, que l'usage comique que la galanterie Françoise voudroit faire de cette aventure... Faire l'amour dans le premier moment... offrir sa personne au second...

C'est-la leur fort, répondit la Dame. On le suppose, au moins... & je ne sais trop comment cela est arrivé... mais ils ont acquis la réputation de mieux faire l'amour que tous les autres hommes... Reste à savoir s'ils ont plus d'aptitude à saisir le moment favorable... Pour moi je les crois très-mal adroits...

2-

pat

po

mo

leu l'ar

rer le

pro

ave

ani

& qu'ils exercent plus que d'autres la patience de Cupidon....

Quoi! vous croiriez qu'ils songent

à faire l'amour par sentiment!

C'est comme si je prétendois qu'on pourroit faire un bel habit avec des morceaux de reste & de toutes coulcurs... ou qu'on peut faire réellement l'amour tout d'un coup & à la premiere rencontre, en disant seulement qu'on le fait... Ils ne font tout au plus que proposer & la chose & eux-mêmes, avec le pour & le contre à l'examen d'un esprit solide & qui n'est point animé...

La Dame m'écoutoit comme si elle s'attendoit à quelque chose de plus...

Considérez donc, Madame, lui dis-je en posant ma main sur la sienne...

Que les personnes graves détestent

l'amour, à cause du nom.

Les intéressées le haissent, parce qu'elles donnent la présérence à autre chose.

Partie I.

Les hypocrites paroissent l'avoir en horreur, en feignant de n'aspirer

qu'aux choses célestes.

Le vrai de tout cela, c'est que nous sommes beaucoup plus effrayés que blessés par cette passion... Un homme qui ne prononceroit le mot d'amour qu'après une heure ou deux de filence, paroîtroit tout-à-fait extraordinaire... Ah! quel homme! qu'il est gauche! Cependant, admirez ma simplicité!... il me semble qu'une suite de petites attentions tranquilles... qui se montreroient de façon à ne pas alarmer, & ne seroient pourtant pas assez vagues pour être méprisées, un tendre regard de temps en temps, mais peu ou même point du tout de discours à ce sujet... il me semble.... oui, la Nature s'en mêleroit & façonneroit tout cela comme elle l'entend...

Hé bien! dit la Dame en rougissant, je crois que vous n'avez point cessé de me faire l'amour, depuis que nous V

sommes ensemble...



CHAPITRE XVII.

LE MALHEUR ET LE BONHEUR.

LE retour de M. Dessein marqua le malheur. Il ouvrit la portiere, & dit à la Dame, que M. le Comte de L... son frere venoit d'arriver... Je souhaitois certainement tout le bien possible à la Belle: mais j'avouerai que cet événement attrista mon cœur; je ne lui cachai pas la peine qu'il me faisoit... En vérité, Madame, il est fatal à une proposition que j'allois vous faire... Je...

Il est inutile, dit-elle en m'interrompant & en mettant une de ses mains sur les deux miennes, de m'expliquer votre projet. Il est rare, mon bon Monsieur, qu'un homme ait quelque proposition à faire à une semme, sans qu'elle en ait le pressentiment...

Oui, la Nature, dis-je, l'arme de

ce pressentiment, pour la garantir du

piége...

Mais, dit-elle en me fixant, est-ce que j'aurois eu quelque chose à craindre? Jé ne puis le croire; &, à vous parler franchement, j'étois déterminée à accepter votre proposition, si vous me l'eussiez faite... Elle se tut un moment... Je suis persuadée, reprit-elle, que vous m'auriez disposée à vous raconter une histoire qui, de tout ce qui auroit pu nous arriver dans le voyage, auroit rendu la compassion la chose la plus dangereuse...

co

les

n'a

do

to

Je

ch

pa

fo

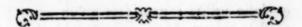
n

Cin di s'i

Et me disant cela, elle me tendit la main... Je la baisai deux fois, & elle descendit de la chaise en me disant adieu avec un regard mêlé de sensibilité

& de douceur.





CHAPITRE XVIII.

LA MANIERE DE VOIR.

ELLE ne m'ent pas si-tôt quitté, que je commençai à m'ennuyer. Je sentis que les momens étoient plus longs, & je n'ai peut-être jamais fait un marché de douze guinées aussi promptement dans toute ma vie, que celui de ma chaise. Je donnai ordre qu'on m'amenât des chevaux de poste, & je dirigeai mes pas vers l'Hôtellerie.

Ciel! dis-je en entendant cinq heures fonner, & en faisant réflexion qu'il n'y avoit que deux heures que j'étois à Calais, quel volume d'aventures cet instant si court ne pourroit-il pas produire? Quel sujet pour un homme qui s'intéresse à tout, & ne laisse rien échapper de ce que le temps & le hasard lui présentent continuellement!

Je ne sais si cet Ouvrage aura jamais

quelque utilité; peut-être qu'un autre réussira mieux. Mais qu'importe? c'est un essai que je fais sur la nature humaine... il ne me coute que mon travail. Cette expérience me fait plaisir; elle anime la circulation de mon sang, dissipe les humeurs sombres, éclaire mon jugement & ma raison: c'est

gé

fei

fe

de

ria

Bo

&

av

fo

lo

assez... je suis trop payé.

Je plains l'homme qui, voyageant de Dan à Bersheba (a), peut s'écrier: Tout est triste! Oui, sans doute, le monde entier est stérile pour ceux qui ne veulent pas cultiver les fruits qu'il présente: mais, me disois-je à moimême en frottant gaiement mes mains l'une contre l'autre, je serois au milieu d'un désert que je trouverois de quoi m'affecter... Un doux myrte, un triste cyprès, m'attireroient sous leur seuillage... je les bénirois de l'ombrage bienfaisant qu'ils m'offriroient.... je

⁽a) Villes qui étoient situées aux deux extrémités de la Judée.

graverois mon nom sur leur écorce; je leur dirois: vous êtes les arbres les plus agréables de tout le désert. Je gémirois avec eux en voyant leurs feuilles dessécher & tomber, & ma joie se mêleroit à la leur, quand le retour de la belle saison les couronneroit d'une riante verdure.

Le savant Smelfungus voyagea de Boulogne à Paris, de Paris à Rome, & ainsi de suite; le Savant Smelfungus avoit la jaunisse. Accablé d'une humeur sombre, tous les objets qui se présenterent à ses yeux, lui parurent décolorés & désigurés... Il nous a donné la relation de ses Voyages: ce n'est qu'un triste détail de ses pitoyables sensations.

Je rencontrai Smelfungus sous le grand portique de Panthéon... il en sortoit... Hé bien! que dites-vous de ce superbe édifice? lui dis-je. Moi? Ce n'est qu'un vaste Cirque pour un combat de coqs... Je voudrois, lui dis-je, que vous n'eussiez rien dit de pis

de la Vénus de Médicis... J'avois appris, en passant à Florence, qu'il avoit fort maltraité la Déesse, parce qu'il la regardoit comme la Beauté la plus

prostituée du pays.

Smelfungus revenoit de ses voyages, & je le rencontrai encore à Turin... Il n'eut que de tristes aventures sur la terre & sur l'onde à me raconter. Il n'avoit vu que des gens qui s'entremangent, comme les Anthropophages... il avoit été écorché vif, & plus maltraité que Saint Barthelemy, dans toutes les Auberges où il étoit entré.

Oh! je veux le publier dans tout l'Univers, s'écria-t-il. Vous ferez mieux, lui dis-je, d'aller voir votre

Médecin.

Mundungus, homme dont les richesses étoient immenses, se dit un jour: Allons, faisons le grand tour. Il va de Rome à Naples, de Naples à Venise, de Venise à Vienne, à Dresde, à Berlin.... & Mundungus, à son retour, n'avoit pas retenu une seule une & de gran d'un

l'am nât o peuv s'il de 1 d'ob dure Elp: vier ils r Car viffe che fun plai fen

Mu

anecdote agréable... Il ne disoit pas une seule chose qui eût du bon sens & de la liaison. Il avoit parcouru les grandes routes sans jeter les yeux ni d'un côté ni de l'autre, de crainte que l'amour ou la compassion ne le détournât de son chemin.

Que la paix soit avec eux, s'ils peuvent la trouver! Mais le Ciel, s'il étoit possible d'y atteindre avec de pareilles humeurs, n'auroit point d'objets qui pussent fixer & amollir la dureté de leurs cœurs.... Les doux Esprits, sur les ailes de l'Amour, viendroient se réjouir de leur arrivée; ils n'entendroient autre chose que des Cantiques de joie, des extases de ravissement & de bonheur.... O! mes chers Lecteurs, les ames de Smelfungus, & de Mundungus... je les plains... elles n'ont point apporté de sensibilité.... les douces sensarions ne les affectent jamais.... Smelfungus, Mundungus, seroient placés dans la

demeure la plus heureuse du Ciel.... les ames de Smelfungus & de Mundungus s'y croiroient malheureuses, & gémiroient pendant toute l'Eternité.



Ca=

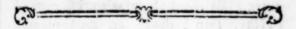
C

M fois oblipluid dans aide favo fi f l'H d'un que

> bie dit jeu l'h

> > po

qui fe



CHAPITRE XIX.

MONTREUIL.

Mon porte-manteau étoit tombé une fois de derriere la chaise; j'avois été obligé de descendre deux fois par la pluie, & je m'étois mis une autre fois dans la boue jusqu'aux genoux, pour aider le Postillon à l'attacher... Je ne savois ce qui causoit un dérangement si fréquent. J'arrive à Montreuil, & l'Hôte me demande si je n'ai pas besoin d'un Domestique. A ce mot, je devine que c'est le défaut d'un Domestique qui est cause que mon porte-manteau se dérange si souvent.

Un Domestique? dis-je: oui j'en ai bien besoin; il m'en faut un. Monsieur, dit l'Hôte, c'est qu'il y a ici près un jeune homme qui seroit charmé d'avoir l'honneur de servir un Anglois. Et pourquoi plutôt un Anglois qu'un

autre? Ils sont si généreux! répond l'Hôte. Bon! dis-je en moi-même, je gage que ceci me coutera vingt sols de plus ce soir... C'est qu'ils ont de quoi faire les généreux, ajouta-t-il. Courage! me disois-je, autres vingt sols à noter. Pas plus tard qu'hier au soir, continua-t-il, un Milord Anglois offrit un écu à la fille... Tant pis pour Mademoiselle Jeanneton, dis-je.

Mademoiselle Jeanneton étoit fille de l'Hôte; & l'Hôte s'imaginant que je n'entendois pas bien le François, se hasarda à m'en donner une leçon. Ce n'est pas tant pis que vous auriez dû dire, Monsieur, c'est tant mieux. C'est toujours tant mieux, quand il y a quelque chose à gagner; tant pis.

quand il n'y a rien.

Oh! cela revient au même, lui dis-je. Pardonnez-moi, Monsieur, dit l'Hôte;

cela est bien différent.

Ces deux expressions, tant pis & tant mieux, sont les deux grands pivots de presque toutes les conversations Françoises,

Fran Etra de s' l'éter

demi notr le Pe leme

Et Mon Mar

Fleu jeun ne j fieu pou

qu'i

Françoises, & il est bon d'avertir qu'un Etranger qui va à Paris, feroit bien de s'instruire, avant d'arriver, de toute l'étendue de leur usage.

Un jeune Marquis, plein de vivacité, demanda à M. Hume, à la table de notre Ambassadeur, s'il étoit M. Hume le Poëte: Non, dit M. Hume tranquillement. Tant pis, répond le Marquis.

C'est M. Hume l'Historien, dit un autre. Ah! tant mieux, dit le Marquis. Et M. Hume, dont le cœur, comme on sait, est excellent, remercia le Marquis pour son tant pis & pour son tant mieux.

L'Hôte, après sa leçon, appela La Fleur; c'est ainsi que se nommoit le jeune homme qu'il me proposoit. Je ne puis rien dire de ses talens; Monsieur en jugera mieux que moi : mais pour sa probité, j'en réponds.

Je ne sais quel ton il donna à ce qu'il disoit : mais il me fit faire attention à ce que j'allois faire, & La Fleur,

Partie I. G

qui attendoit dehors avec cette impatience qu'ont tous les enfans de la Nature en certaines occasions, sit son entrée.



de & vie

pau cha déf en

felocas auf aff

chi fui l'a



CHAPITRE XX.

IL FAUT SAVOIR

S'ACCOMMODER DE TOUT.

JE suis disposé à penser favorablement de tout le monde au premier abord, & sur-tout d'un pauvre diable qui vient offrir ses services à un aussi pauvre diable que moi : mais ce penchant me donne quelquesois de la désiance; il m'autorise du moins à en avoir. J'en prends plus ou moins, selon l'humeur qui me domine, & le cas dont il s'agit.... Je puis ajouter aussi selon le sexe à qui je dois avoir affaire.

Dès que La Fleur entra dans la chambre, son air ouvert & naturel triompha de la défiance. Je me décidai sur le champ en sa faveur, & je l'arrêtai sans hésiter. La Prudence me

chuchota que je ne savois pas ce qu'il savoit faire. Hé bien! je découvrirai ses talens à mesure que j'en aurai besoin... D'ailleurs, un François est

propre à tout.

Cependant la curiosité m'aiguillonna; & quelle fut ma surprise! le pauvre La Fleur ne savoit que battre du tambour, & jouer quelques marches sur le sifre. Je sentis que ma soiblesse n'avoit jamais été insultée plus vivement que dans cette occasion par ma

Sagesse...

Malgré cela, je résolus de me contenter des talens de La Fleur. Il avoit commencé son entrée dans le monde, par satisfaire le noble désir qui enflamme presque tous ses compatriotes.... Il avoit servi le Roi plusieurs années: mais s'étant apperçu que l'honneur d'être Tambour n'ouvroit pas les portes de la récompense, ni la carrière de la gloire, il s'étoit retiré sur ses terres, où il vivoit comme il plaisoit à Dieu... c'est-à-dire, aux dépens de l'air.

pris pend l'auro mieu Nob de l laifle Har

& pas

doi qu' & la de

m

c'l'

Ainsi, me dit la Sagesse, vous avez pris un Tambour pour vous servir pendant ce voyage? Et pourquoi ne l'aurois-je pas pris? dis-je. N'ai-je pas mieux fait que la moitié de notre Noblesse, qui voyage avec des lanodors de Laquais qu'elle paie, & qui lui laissent à payer de plus le Flûteur, le Harpinisse, la Clarinette, le Diable & tout son train?... Lorsqu'on peut se débarrasser d'un mauvais marché par une équivoque... je trouve qu'on n'est pas à plaindre...

Mais, La Fleur, vous savez sans doute faire quelque chose de plus? Oh qu'oui !... Il pouvoit faire des guêrres, & jouer un peu du violon. Bravo! dit la Sagesse... Moi, lui dis-je, je joue de la basse.... ainsi nous pourrons

concerter ...

Mais vous favez raser? Vous accom-

modez un peu une perruque?

J'ai les meilleures dispositions... C'en est assez pour le Ciel, lui dis - je en l'interrompant, & cela doit me suffire...

On servit le soupé... Je me mis à table. J'avois d'un côté de ma chaise un épagneul Anglois, un Domessique François de l'autre : j'étois aussi gai qu'on peut l'être... J'étois content de mon empire.... Et si les Monarques savoient borner leurs désirs, ils seroient aussi heureux que je l'étois.

j'ir con vice fav me qui jar plu die & m d' bi





CHAPITRE XXI.

DISCOURS PRÉLIMINAIRE.

LA Fleur ne m'a point quitté pendant tous mes voyages, & il sera souvent question de lui. Il est bien juste que j'instruise un peu mes Lecteurs sur son compte; & pourquoi même ne parviendrois-je pas à les intéresser en sa faveur? Je n'ai jamais eu de raison de me repentir d'avoir suivi les impulsions qui m'avoient déterminé à le prendre : jamais Philosophe n'a eu de Domestique plus fidele, plus attaché, plus véridique. Ses talens de battre du tambour & de faire des guêtres, bons en euxmêmes, ne m'étoient pas, a la vétité, d'une grande utilité, mais j'en étois bien récompensé par la gaieté perpétuelle de son humeur... Elle suppléoit à tous les talens qu'il n'avoit pas; elle auroit même, dans mon esprit, effacé ses défauts. Sa figure m'étoit une res-

source; j'y trouvois toujours de l'encouragement dans mes embarras, une espece de fil qui me faisoit sortir des difficultés que je rencontrois... J'allois dire aussi des siennes; mais il sembloit que rien n'étoit difficile pour lui. La faim, la soif, le froid, le chaud, les veilles, la fatigue, ne faisoient pas la moindre impression sur sa physionomie; il étoit éternellement le même. Je ne sais si je suis Philosophe; Satan, qui se mêle de tout, veut me le persuader; mais si je le suis, je l'avoue, je me suis trouvé bien des fois humilié, en réfléchissant aux obligations que j'avois au caractere philosophique de ce pauvre garçon. Combien de fois son exemple ne m'a-t-il pas excité à m'appliquer à une philosophie plus sublime?... Avec tout cela, La Fleur étoit un peu fat; mais c'étoit plutôt un mouvement de la Nature, que l'effet de l'Art. Il n'eut pas demeuré trois jours à Paris, que cette fatuité disparut... Je voulois apprendre tout cela à mes Lecteurs; la chose valoit bien un Chapitre.

Flo

l'ir

ma

do

Je

la



CHAPITRE XXII.

CE QUI REND VERTUEUX.

J'INSTALLAI, le lendemain matin, La Fleur dans sa charge. Je fis devant lui l'inventaire de mes six chemises & de ma culotte de soie noire, & je lui donnai la clef de mon porte-manteau. Je lui dis de le bien attacher derriere la chaise, de faire atteler les chevaux, & d'avertir l'Hôte de m'apporter son

compte.

Ce garçon est heureux, dit l'Hôte, en adressant la parole à cinq ou fix filles qui entouroient La Fleur & lui souhaitoient affectueusement un bon voyage: voilà sa fortune faite. J'observois cette petite scène. La Fleur baisoit les mains des filles; ses yeux se mouillerent, il les essuya trois fois, & trois fois il promit d'apporter des Pardons de Rome à toute la bande.

J'au

con

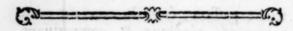
qu'

mo

Toute la ville l'aime, me dit l'Hôte: on le trouvera de manque à tous les coins de Montreuil; il n'a qu'un seul défaut, c'est d'êrre toujours amoureux... Bon! dis-je en moi-même; cela m'évitera la peine de mettre chaque nuit ma culotte sous mon oreiller, & je faisois moins, en disant cela, l'éloge de La Fleur, que le mien. J'ai toute ma vie été amoureux d'une Princesse ou de quelque autre, & je compte bien l'être jusqu'à ma mort. Je suis très-persuadé que si j'étois destiné à faire une action basse, c'est qu'auparavant j'aurois cessé d'aimer, & que je ne la ferois que dans l'intervalle d'une passion à l'autre. J'ai éprouvé quelquefois de ces interregnes, & je me suis toujours apperçu que mon cœur étoit fermé pendant ce temps : il étoit si endurci, qu'il falloit que je fisse un effort sur moi pour soulager un misérable, en lui donnant seulement six sous. Je me hâtois alors de sortir de cet état d'indifférence. Le moment où je me retrouvois ranimé par la

tendre passion, étoit le moment où je redevenois généreux & compatissant. J'aurois tout fait, ou pour obliger mes freres, ou par complaisance pour la compagnie dans laquelle je me trouvois. Je n'y mettois qu'une condition; c'est qu'il n'y auroit point eu de crime... Mais que fais-je en disant tout ceci ? qu'on ne s'y trompe pas; ce n'est pas mon éloge, c'est celui de la passion.





CHAPITRE XXIII.

FRAGMENT.

DE toutes les villes de la Thrace, celle d'Abdere étoit la plus abandonnée à la débauche; elle étoit plongée dans un débordement de mœurs effroyable. C'est en vain que Démocrite, qui y faisoit son séjour, employoit tous les efforts de l'ironie & de la risée pour l'en tirer; il n'y pouvoit réussir. Le poison, les conspirations, le meurtre, le viol, les libelles distamatoires, les pasquinades, les séditions y régnoient: on n'osoit sortir le jour; c'étoit encore pis la nuit.

Ces horreurs étoient à ce point, lorsqu'on représenta l'Andromede d'Euripide à Abdere; tous les Spectateurs en furent charmés: mais de tous les endroits dont ils furent enchantés, rien ne frappa plus leur imagination que

les

qu'l

cou

loi

Per

col

rép

ch

de

les tendres sensations de la Nature, qu'Euripide avoit peintes dans le discours pathétique de Persée:

O! Cupidon, Roi des Dieux & des hommes.

Tout le monde, le lendemain, parloit en Vers Iambiques; ce discours de Persée faisoit le sujet de toutes les conversations.... On ne faisoit que répéter dans chaque maison, dans chaque rue:

O! Cupidon, Roi des Dieux & des hommes.

Tout retentissoit du nom de Cupidon; le nom de ce Dieu mis en refrain flattoit plus que la plus douce mélodie. On n'entendoit de tous côtés, que Cupidon; Cupidon, Roi des Dieux & des hommes... Le même feu saissit tout le monde; & toute la ville, comme si ses habitans n'avoient eu qu'un même tœur, se livra à l'amour.

Les Apothicaires d'Abdere cesserent Partie I. H de vendre de l'ellébore; les faiscurs d'armes ne vendirent plus d'instrumens de mort; l'amitié, la vertu, régnerent par-tout; les ennemis les plus irréconciliables s'entre-donnerent publiquement le baiser de paix... Le siecle d'or revint & répandit ses biensaits sur Abdere. Les Abderitains jouoient des airs tendres sur le chalumeau; le beau sexe quittoit les robes de pourpre, & s'asseption des des des pour le gazon pour écouter ces doux concerts.

Il n'y avoit, dit le Fragment, que la puissance d'un Dieu dont l'empire s'étend du Ciel à la terre & jusque dans le fond des eaux, qui pût opérer

ce prodige.





CHAPITRE XXIV.

PLAISIR RAREMENT GOUTÉ.

Quand tout est prêt & qu'on a discuté chaque article de la dépense, il y a encore, à moins que le mauvais traitement n'ait remué votre bile en aigrissant votre humeur, une autre affaire à ajuster à la porte avant de monter en chaise. C'est avec les fils & les filles de la pauvreté que vous avez affaire; ils vous entourent... Et que personne ne les rebute!... Ce que souffrent ces malheureux est déjà trop cruel, pour y ajouter de la dureté; il vaut mieux avoir quelque monnoie à leur distribuer; & c'est un conseil que je donne à tous les Voyageurs... Ils n'auront pas besoin d'écrire les motifs de leur générosité : ils seront enregistrés ailleurs.

Personne ne donne moins que moi,

parce qu'il y a peu de mes connoissances qui aient moins à donner: mais c'étoit le premier acte de cette nature que je faisois en France; je le sis avec plus d'attention.

Hélas! disois-je en les montrant au bout de mes doigts, je n'ai que huit sous, & je voyois huit pauvres femmes & autant d'hommes pour les recevoir.

Un de ces hommes sans chemise, & dont l'habit tomboit en lambeaux, se trouvoit au milieu des semmes. Il s'en retira aussi-tôt en faisant la révérence. Si tout le Partere crioit d'une voix: Place aux Dames, il ne montreroit pas plus de désérence pour le beau sexe que ce pauvre homme.

Juste Ciel! m'écriai-je en moimême, par quelles sages raisons avezvous ordonné que la mendicité & la politesse seroient réunies dans ce pays, quand elles sont si opposées dans les

autres régions?

Je lui offris un de mes huit sous, uniquement parce qu'il avoit été honnête.

Un pauvre petit homme, plein de vivacité, & qui étoit vis-à-vis de moi, après avoir mis fous fon bras un fragment de chapeau, tira sa tabatiere de sa poche, & offrit généreusement une prise de tabac à toute l'assemblée... C'étoit un don de conséquence, & chacun le refusa en faisant une inclination... Il les sollicita avec un air de franchise: Prenez, prenez-en, dit-il en regardant d'un autre côté... & à la fin ils en prirent. Ce seroit dommage, me dis-je, que ta boîte se vidât. J'y mis deux fous, & j'y pris moi-même une prise de tabac pour lui rendre le don plus agréable... Il sentit le poids de la seconde obligation plus que celui de la premiere... C'étoit lui faire honneur; l'autre, au contraire, étoit humiliante : il me salua jusqu'à terre

Tenez, dis-je à un vieux soldat qui n'avoit qu'une main & sembloit avoir vieilli dans le service, voilà deux sous pour vous... Vive le Roi! s'écria le

vieux soldat.

Il ne me restoit plus que trois sous; j'en donnai un pour l'amour de Dieu: c'est à ce titre qu'on me le demandoir. La pauvre semme avoit la cuisse disso-quée: on ne peut pas soupçonner que

pro

j'é

Pel

po qu

au

le

te

ce fût pour un autre motif.

Mon cher & très-charitable Monfieur !... On ne peut pas renvoyer celui-là, me disois-je, Milord Anglois!.. Le seul son de mot valoit l'argent, & je le payai du dernier de mes sous... Mais dans l'empressement où j'avois été de les distribuer, j'avois oublié un pauvre honteux qui n'avoit personne pour faire la quête, & qui peut-être auroit péri avant d'oser demander lui-même, Il étoit près de la chaise, mais hors du cercle; il essuyoit une larme qui découloit le long de son visage, & il avoit l'air d'avoir vu de plus beaux jours. Bon Dieu! me disois-je, & je n'ai pas un sou pour lui donner!... Vous en avez mille, s'écrierent à la fois toutes les Puissances de la Nature, qui étoient en mouvement chez moi.

Je m'approchai de lui, & je lui donnai...
il n'importe quoi.... Je rougirois à
présent de me souvenir combien....
j'étois honteux alors de penser combien
peu... Si le Lecteur devine ma disposition, il peut juger, entre ces deux
points donnés, à un écu ou deux près,
quelle fut la somme précise.

Je ne pouvois rien donner aux autres... Que Dieu vous bénisse, leur dis-je; & le bon Dieu vous bénisse vous-même, s'écrierent le vieux soldat, le petit homme! &c. Le pauvre honteux ne pouvoit rien dire... il se retira dans un coin, pour essuyer ses yeux en se détournant. Je crus qu'il me remercioit plus que tous ceux qui parloient.





CHAPITRE XXV.

LE BIDET.

Ces petites affaires ne furent pas si-tôt ajustées, que je montai dans ma chaise, très-content de tout ce que j'avois sait à Montreuil... La Fleur, avec ses grosses bottes, sauta sur un bidet... Il s'y tenoit aussi droit & aussi heureux qu'un Prince.

Mais qu'est-ce que le bonheur & les grandeurs dans cette scène factice de la vie? Rien n'y est stable ni permanent. Nous n'avions pas encore fait une lieue, qu'un âne mort arrêta tout court La Fleur dans sa course.... Le bidet ne voulut pas passer. La contestation entre La Fleur & lui s'échaussa, & le pauvre garçon stut désarçonné & jeté par terre.

Il souffrit sa chute avec toute la patience du François qui auroit été le meilleur Chrétien, & ne dit pas autre chose que Diable! Il remonta à cheval sur le champ, & battit le bidet comme

il auroit pu battre son tambour.

Le bidet voloit d'un côté du chemin à l'autre, tantôt par-ci, tantôt par-là; mais il ne vouloit pas approcher de l'âne mort. La Fleur, pour le corriger, insistoir.... & le bidet entêté le jeta

encore par terre.

Qu'a votre Bidet, lui dis-je, La Fleur? Monsieur, c'est le cheval le plus opiniâtre du monde. Hé bien! s'il est obstiné, repris-je, il faut le laisser aller à sa fantaisse. La Fleur, qui étoit remonté, descendit, & dans l'idée qu'il feroit aller le Bidet en avant, il lui donna un grand coup de fouet: mais le Bidet s'en retourna en galopant à Montreuil. Peste! dit La Fleur.

Je crois qu'il est bon de remarquer ici, que quoique La Fleur, dans ces accidens, ne se fût servi que de deux termes d'exclamation, il y en a cependant trois dans la Langue Françoise. Ils répondent à ce que les Grammairiens-appellent le positif, le comparatif, & le superlatif; & l'on se sert des uns & des autres dans tous les accidens imprévus de la vie.

de

qu fer

PI

de

Diable est le premier degré, c'est le degré positif; il est d'usage dans les émotions ordinaires de l'esprit, & lorsque de petites choses contraires à notre attente arrivent. Qu'on joue, par exemple, au passe-dix, & que l'on ne rapporte deux sois de suite que double as, ou, comme La Fleur, que l'on soit désarçonné & jeté par terre, ces petites circonstances & tant d'autres s'expriment par Diable; & c'est pour cette raison que le cocuage, qui, en certain pays de l'Europe, exige plus d'énergie, ne se plaint en France que par cette expression...

Mais dans une aventure où il entre quelque chose de dépitant, comme lorsque le Bidet s'enfuit en laissant La Fleur étendu par terre dans ses grosses bottes, alors vient le second degré;

on se sert de Peste!

Pour le troisieme....

Oh! c'est ici que mon cœur se gonsse de compassion, quand je songe à ce qu'un peuple aussi poli doit avoir souffert pour qu'il soit forcé à s'en servir...

Puissance qui délie nos langues & les rend éloquentes dans la douleur, accorde-moi des termes décens pour exprimer ce superlatif, &, quel que soit mon sort, je céderai à la Nature!...

Mais il n'y a point de ces termes décens dans la Langue Françoise... Je pris mon parti, je formai la résolution de prendre les accidens qui m'arriveroient avec patience & sans faire d'exclamation.

La Fleur n'avoit pas fait cette convention avec lui-même. Il suivit le Bidet des yeux tant qu'il le put voir... Et l'on peut s'imaginer, si l'on veut, dès qu'il ne le vit plus, de quelle expression il sit usage pour conclure la scène.

Il n'y avoit guere de moyens, avec des bottes-fortes aux jambes, de rattrapper un cheval effarouché. Je ne voyois qu'une alternative; c'étoit de faire monter La Fleur derriere la chaise, ou de l'y faire entrer...

Il vint s'asseoir à côté de moi, & dans une demi-heure nous arrivâmes à

la Poste de Nampont.



CHAPITRE

qu av ap

c'é

vi

pli da ho

> la l'i

CHAPITRE XXVI.

L'ANE MORT.

Voici, dit-il, en tirant de son bissac le reste d'une croûte de pain, voici ce que tu aurois partagé avec moi si tu avois vécu... Je croyois que cet homme apostrophoit son enfant... Mais c'étoit à son Ane qu'il adressoit la parole, & c'étoit le même Ane que nous avions vu en chemin, & qui avoit été si fatal à La Fleur... Il paroissoit le regretter si vivement, qu'il me sit souvenir des plaintes que Sancho Pança avoit faites dans une occasion semblable. Mais cet homme se plaignoit avec des touches plus conformes à la Nature.

Il étoit assis sur un banc de pierre à la porte. Le panneau & la bride de l'Ane étoient à côté de lui : il les levoit de temps en temps, & les laissoit ensuite tomber... puis les regardoit fré-

Partie I.

fis

re Ja

P

21

quemment en levant la tête... Il reprit ensuite sa croûte de pain, comme s'il alloit la manger... Mais après l'avoir tenue quelque temps à la main, il la posa sur le mords de la bride en regardant avec des yeux de désir l'arrangement qu'il venoit de faire, & il soupira.

La simplicité de sa douleur assembla une foule de monde autour de lui; & La Fleur s'y mêla pendant qu'on atteloit les chevaux. Moi, j'étois resté dans la chaise, & je voyois & j'entendois par-

dessus la tête des autres.

Il disoit qu'il venoit d'Espagne, où il étoit allé du fond de la Franconie, & qu'il s'en retournoit chez lui. Chacun étoit curieux de savoir ce qui avoit pu engager ce pauvre vieillard à entreprendre un si long voyage.

Hélas! dit-il, le Ciel m'avoit donné trois fils: c'étoient les plus beaux garçons de toute l'Allemagne. La petite vérole m'enleva les deux aînés: le plus jeune étoit frappé de la même maladie; je craignis aussi de le perdre, & je sis vœu, s'il en revenoit, d'aller par reconnoissance en pélerinage à Saint Jacques de Compostelle.

La, il s'arrêta pour payer un tribut à

la Nature... & pleura amérement.

Il continua... Le Ciel, dit-il, me fit la faveur d'accepter la condition, & je partis de mon hameau avec le pauvre animal que j'ai perdu... Il a participé à toutes les farigues de mon voyage; il a mangé le même pain que moi pendant toute la route... enfin, il a été mon

compagnon & mon ami

Chacun prenoit part à la douleur de ce pauvre homme. La Fleur lui offrit de l'argent... Il dit qu'il n'en avoit pas besoin. Hélas! ce n'est pas la valeur de l'Ane que je regrette, c'est sa perte... J'étois assuré qu'il m'aimoit... Il leur raconta l'histoire d'un malheur qui leur étoit arrivé en passant les Pyrénées... Ils s'étoient perdus & avoient été séparés trois jours l'un de l'autre: pendant ce temps, i'Ane l'avoit cherché autant

qu'il avoit cherché l'Ane; à peine purent-ils manger l'un & l'autre qu'ils ne se fussent retrouvés.

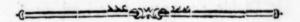
Vous avez au moins une consolation, lui dis-je, dans votre perte; c'est que je suis persuadé que vous lui avez été un tendre maître. Hélas! dit-il, je le croyois ainsi pendant que le pauvre animal vivoit: mais à présent qu'il est mort, je crains que la fatigue de me porter ne l'ait accablé, & que je ne sois responsable d'avoir abrégé sa vie...

Quelle honte pour les hommes! me dis-je en moi-même, se croient-ils indignes de s'entre-aimer au moins autant que ce pauvre homme aimoit

t

fon Ane ?





CHAPITRE XXVII.

LE POSTILLON.

CETTE histoire m'affecta. Le Postillon n'y prit pas garde, & il m'entraîna sur

le pavé au grand galop.

Le Voyageur qui brûle de soif dans les déserts sablonneux de l'Arabie, n'aspire pas plus vivement au bonheur de trouver une source, que mon ame aspiroit après des mouvemens tranquilles... J'aurois souhaité que le Postillon eût parti moins vîte : mais au moment que le bon Pélerin achevoit son histoire, il donna de si grands coups de souet à ses cheyaux, qu'ils partirent comme si le Dieu qui poussoit ceux d'Hypolite eût été à leurs trousses.

Pour l'amour de Dieu! lui criois-je, allez plus doucement : mais plus je criois, plus il excitoit ses chevaux. Que le Diable t'emporte donc! lui dis-je. Vous verrez qu'il continuera d'aller vîte jusqu'à ce qu'il me mette en colere... ensuite il ira doucement pour me faire

enrager.

Il n'y manqua pas. Il arriva à une hauteur, & fut obligé d'aller pas-a-pas. Je m'étois fâché contre lui... je m'étois fâché ensuite contre moi-même pour m'être mis en colere... Un bon galop, dans ce moment m'auroit fait du bien... Mais...

Allons un peu plus vîte, mon bon

garçon, lui dis-je...

Je voulois me rappeler l'histoire du pauvre Allemand & de son Ane: mais j'en avois perdu le fil, & il me fut aussi impossible de le retrouver, qu'au Postillon d'aller le trot.

Hé bien! que tout aille à l'aventure! Je me sens disposé à faire de mon mieux, & tout va de travers.

La Nature, dans ses trésors, a toujours des lénitifs pour adoucir nos maux. Je m'endormis, & ne me réveillai qu'au mot d'Amiens qui frappa mon oreille.

Oh! oh! dis-je en me frottant les yeux.... c'est ici que ma belle Dame doit venir.

S

n

u



THE DIMBURY

CHAPITRE XXVIII. RÉSOLUTION.

J'eus à peine prononcé ces mots, que le Comre de L... & sa sœur passerent dans leur chaise de poste. Elle me sit un salut de connoissance, mais avec un air qui sembloit signifier qu'elle avoit quelque chose à me dire. Je n'avois effectivement pas encore achevé de fouper, que le Domestique de son frere m'apporta un billet de sa part. Elle me prioit, le premier matin que je n'aurois rien à faire à Paris, de remettre la lettre qu'elle m'envoyoit à Madame de R... Elle ajoutoit qu'elle auroit bien voulu me raconter son histoire, & qu'elle étoit bien fâchée de n'avoir pu le faire... Mais que si jamais je passois par Bruxelles, & que je n'eusse pas oublié le nom de Madame L... elle auroit cette satisfaction.

Ah! j'irai vous voir, charmante femme! dis-je en moi-même, rien ne me sera plus facile. Je n'aurai qu'à, en revenant d'Italie, traverser l'Allemagne, la Hollande. Et que m'en coutera-t-il de plus d'aller en Brabant? à peine y a-t-il dix postes; mais il y en auroit mille... je les franchirois toutes. Quelles délices, pour prix de tous mes voyages, de participer aux incidens d'une trifte histoire que la Beauté, qui en est le sujet, raconte elle-même !... Ouelle félicité de la voir pleurer! c'en seroit une plus grande encore de tarir la source de ses larmes; mais si je ne parviens pas à la dessécher, n'est-ce pas toujours une sensation exquise d'essuyer les joues mouillées d'une belle femme, assis à ses côtés pendant toute la nuit & dans le silence?

Il n'y avoit certainement point de mal dans cette pensée. J'en sis cependant un reproche amer & dur à mon cœur.

J'avois toujours joui du bonheur

d'aimer quelque Belle. Ma derniere flamme éteinte dans un accès de jalousie, s'étoit rallumée depuis trois mois aux beaux yeux de Liserte, & je lui avois juré qu'elle dureroit pendant tous mes voyages... Et pourquoi dissimuler la chose? Je lui avois juré une fidélité éternelle : elle avoit des droits fur tout mon cœur. Partager mes affections, c'étoit diminuer ces droits... Les exposer, c'étoit les risquer... Et qui pouvoit m'assurer qu'il n'y auroit point de perte? Et alors Yorik, qu'aurezvous à répondre aux plaintes d'un cœur si rempli de consiance, si bon, si doux ?... N'est-il pas irréprochable ?... Non, non, dis-je en m'interrompant moi-même, je n'irai jamais à Bruxelles... Mais mon imagination, cependant, continue à se promener... Enchanteresse!... ah! cesse de m'offrir tes illusions... Elles sont heureusement dissipées. Je ne vois plus que ma Lisette. Je me rappelle ses regards au dernier moment de notre séparation :

dans ce moment où l'ame, à force de sentir, ne nous permettoit pas d'exprimer notre adieu par le mot même. Et n'est-ce pas-là ton portrait, ma chere Liserte? N'est-ce pas toi qui me l'as attaché au cou avec ce ruban noir? Je rougis en le sixant... Je voulus le baiser... & je n'osai en approcher mes levres. Cette tendre sleur doit-elle se slétrir jusque dans la racine? Et qui en seroit cause? N'est-ce pas moi, au contraire, qui ai promis que mon sein seroit son abri?

Source éternelle de félicité! m'écriai-je en tombant à genoux, soyez témoin avec tous les Esprits célestes, que je n'irai point à Bruxelles, à moins qu'il ne fallût passer par-là pour gagner le Ciel, & que Lisette n'y vînt avec moi.

Le cœur, dans des transports de cette nature, dit toujours trop malgré le jugement.

CHAPITRE XXIX.

LA LETTRE.

LA Fortune n'avoit pas favorisé La Fleur; il n'avoir pas été heureux dans ses faits de Chevalerie, & depuis vingt-quatre heures, à peu près, qu'il étoit à mon service, rien ne s'étoit offert pour qu'il pût signaler son zele. Le Domestique du Comte de L..., qui m'avoit apporté la Lettre, lui parut une occasion propice, & il la saisit. Dans l'idée qu'il me feroit honneur par ses attentions, il le prit dans un cabinet de l'Auberge, & le régala du meilleur vin de Picardie. Le Domestique du Comte, pour n'être pas en reste de politesse, l'engagea à venir avec lui à l'Hôtel. L'humeur gaie & douce de La Fleur mit bientôt tous les gens de la maison à leur aise vis-à-vis de lui. Il n étoit pas chiche, en vrai François, de monter

montrer les talens qu'il possédoit, & en moins de cinq ou six minutes il prit son sifre, & la Femme de chambre, le Maître d'Hôtel, le Cuisinier, la Laveuse de vaisselle, les Laquais, les chiens, les chats, tout, jusqu'à un vieux singe, se mit aussi-tôt à danser. Jamais cuisine n'avoit été si gaie.

Madame de L..., en passant de l'appartement de son frere dans le sien, surprise des ris & du bruit qu'elle entendoit, sonna sa Femme de chambre pour en savoir la cause; & dès qu'elle sut que c'étoit le Domestique du Gentilhomme Anglois, qui avoit répandu la gaieté dans la maison en jouant du sifre, elle lui sit dire de monter.

La Fleur, en montant les escaliers, s'étoit chargé de mille complimens de la part de son Maître pour Madame, ajoutant bien des choses au sujet de la santé de Madame; que son Maître seroit au désespoir si Madame se trouvoit incommodée par les satigues du voyage, & que Monsieur avoit reçu la

Partie I. K

Lettre que Madame lui avoit fait l'honneur de lui écrire... Et sans doute, il m'a fait l'honneur, dit Madame en interrompant La Fleur, de me répondre

par un billet ?...

Elle lui parut dire cela d'un ton qui annonçoit tellement qu'elle étoit sure du fait, que La Fleur n'osa la détromper... Il trembla que je n'eusse fait une impolitesse, peut-être eut-il peur aussi qu'on ne le regardat comme un sot de s'artacher à un Maître qui manquoit d'égards pour les Dames ; & lorsqu'elle lui demanda sil avoit une Lettre pour elle : Oh! qu'oui, dit-il, Madame. Il mit aussi-tôt son chapeau par terre, & saisissant le bas de sa poche droite avec la main gauche, il commença à chercher la Lettre avec son autre main... Il fit la même recherche dans sa poche gauche : Diable ! disoit-il. Ensuite il chercha dans les poches de sa veste, & même de son gousset : Peste !... Enfin il les vida toutes sur le plancher, où il étala un col sale, un mouchoir, un

peigne, une meche de fouet, un bonnet de nuit... Il regarda entre les bords de fon chapeau, & peu s'en fallut qu'il ne plaçât là la troisseme exclamation: mais son étourderie en prit la place. Excusez, dit-il, Madame, il faut que j'aye laissé la Lettre sur la table de l'Auberge. Je vais courir la chercher, & je serai de retour dans trois minutes.

Je venois de me lever de table quand La Fleur entra pour me conter son aventure. Il me sit naïvement le récit de toute l'histoire, & il ajouta que si Monsieur avoit par hasard oublié de répondre à la Lettre de Madame, il pouvoit réparer cette faute par tout ce qu'il venoit de faire... sinon que les choses resteroient comme elles étoient

d'abord.

Je n'étois pas fûr que l'étiquette m'obligeât de répondre ou non; mes cheveux ne se sont pas blanchis dans l'étude de cette loi. Mais un Démon même n'auroit pas pu se fâcher contre La Fleur. C'étoit son zele pour moi

qui l'avoit fait agir. S'y étoit-il mal pris? me jetoit-il dans un embarras?... Son cœur n'avoit pas fait de faute... Je ne crois pas que je fusse obligé d'écrire... La Fleur avoit cependant l'air d'être si satisfait de lui-même, que...

Cela est fort bien, lui dis-je, cela suffit... Il sortit de la chambre avec la vîtesse d'un éclair, & m'apporta presque aussi-tôt une plume, de l'encre & du papier... Il approcha la table d'un air si gai, si content, que je ne pus me

défendre de prendre la plume.

Mais qu'écrire ? Je commençai & recommençai. Je gâtai inutilement cinq ou six seuilles de papier,.. Je n'étois pas d'humeur à écrire.

La Fleur, qui s'imaginoit que l'encre étoit trop épaisse, m'apporta de l'eau pour la délayer. Il mit ensuite devant moi de la poudre & de la cire d'Espagne. Tout cela ne faisoit rien. J'écrivois, j'esfaçois, je déchirois, je brûlois, & je me remettois à écrire avec aussi peu de

succès. Peste de l'étourdi !... me disoisje à moi-même à voix basse... Je ne peux pas écrire cette Lettre... Je jetai de

désespoir la plume à terre.

La Fleur, qui vit mon embarras, s'avança d'une maniere respectueuse, & en me faisant mille excuses de la liberté qu'il alloit prendre, il me dit qu'il avoit dans sa poche une Lettre qui pourroit peut-être me servir de modele. Un Tambour de son régiment l'avoit écrite à la femme d'un Caporal.

Je ne demandois pas mieux que de le

contenter. Voyons-la, lui dis-je.

Il tira alors de fa poche un petit porte-feuille rempli de Lettres & de Billets doux. Il dénoua la corde qui le lioit, en tira les Lettres, les mit sur la table, les feuilleta les unes après les autres, & après les avoir repassées à deux reprises différentes, il s'écria: Enfin, Monsieur, c'est celle-ci. Il la déploya, la mit devant moi, & se retira à trois pas de la table, pendant que je la lisois.

LETTRE (a).

MADAME,

JE suis pénétré de la douleur la plus vive, & réduit en même temps au désespoir, par ce retour imprévu du Caporal qui rend notre entrevue de ce soir la chose du monde la plus impossible.

Mais vive la joie! & toute la mienne

Sera de penser à vous.

L'amour n'est rien sans sentiment. Et le sentiment est encore moins sans amour.

On dit qu'on ne doit jamais se

désespérer.

On dit aussi que M. le Caporal monte la garde Mercredi: alors ce sera mon tour.

Chacun à son tour.

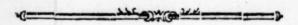
⁽a) Cette Lettre est en François dans l'ori-

En attendant, vive l'amour! & vive la bagatelle! Je suis,

MADAME,

avec tous les sentimens les plus respectueux & les plus tendres, tout à vous, JACQUES ROC.

Il n'y avoit qu'à changer le Caporal en Comte... ne point parler de monter la garde le Mercredi. La Lettre, au furplus, n'étoit ni bien ni mal. Ainsi, pour contenter le pauvre La Fleur, qui trembloit pour ma réputation, pour la sienne, & pour sa Lettre, j'habillai ce chef-d'œuvre à ma guise. Je cachetai ce que j'avois écrit. La Fleur le porta à Madame de L..., & nous parsimes le lendemain matin pour Paris.



CHAPITRE XXX.

PARIS.

L'AGRÉABLE ville, quand on a un bel équipage, une douzaine de Laquais & une couple de Cuisiniers! avec quelle liberté, quelle aisance on y vit!

Mais un pauvre Prince, sans cavalerie, & qui n'a pour tout bien qu'un fantassin, fait bien mieux d'abandonner le champ de bataille & de se confiner dans le cabinet, s'il peut s'y amuser.

J'avoue que mes premieres sensations, dès que je sus seul dans ma chambre, surent bien éloignées d'être aussi flat-teuses que je me l'étois figuré... Je m'approchai de la senêtre, & je vis à travers les vitres une soule de gens de toutes couleurs, qui couroient après le plaisir; les vieillards, avec des lances rompues & des casques qui n'avoient plus leurs masques; les jeunes, chargés

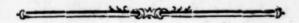
d'une armure brillante d'or, ornés de tous les riches plumages de l'Orient, & joûtant tous en faveur du plaisir, comme les preux Chevaliers faisoient autresois dans les Tournois, pour acquérir de la gloire & de l'estime.

Hélas! mon pauvre Yorick, m'écriai-je, que fais-tu ici? A peine es-tu arrivé, que ce fracas brillant te jette dans le rang des atomes. Ah! cherche quelque rue détournée, quelque profond cul-de-sac, où l'on n'ait jamais vu de flambeau darder ses rayons, ni entendu de carrosse rouler... Cest là où tu peux passer ton temps. Peut-être y trouveras-tu quelque grisette qui te le fera paroître moins long. Voilà les especes de cotteries que tu pourras fréquenter.

Je périrai plutôt, m'écriai - je en tirant de mon porte-feuille la lettre que Madame de L... m'avoit chargé de remettre. J'irai voir Madame de R..., & c'est la premiere chose que je

ferai... La Fleur?... Monsieur. Faites venir un Perruquier... Vous donnerez ensuite un coup de vergette à mon habit.





CHAPITRE XXXI.

LA PERRUQUE.

LE Perruquier entre. Il jette un coup d'œil sur ma perruque, & resuse net d'y toucher. C'étoit une chose au dessus ou au dessous de son art. Mais, comment donc faire? lui dis-je... Monsieur, il en faut prendre une de ma façon. J'en ai de toutes sai es... Voyons. Il sortit & rentra presque aussi-tôt avec cinq ou six perruques.

Celle-ci vous va à merveille... Oui? Hé bien! soit... Mais je crains, mon ami, lui dis-je, que cette boucle ne se soutienne pas... Vous pourriez, dit-il, la tremper dans la mer, elle

tiendroir.

Tour est grand à Paris, me disois-je. La plus grande étendue des idées d'un Perruquier Anglois n'auroit jamais été plus loin qu'à lui faire dire: Trempezla dans un seau d'eau. Quelle différence! C'est comme le temps à l'éternité.

Je l'avouerai, je déteste toutes les conceptions froides & phlegmatiques, & toutes les idées minces & bornées dont elles naissent; je suis ordinairement si frappé des grands ouvrages de la Nature, que, si je le pouvois, je n'aurois jamais d'objets de comparaison que ce ne fût pour le moins une montagne. Tout ce qu'on peut dire du sublime François, à cet égard, c'est que la grandeur consiste plus dans le mot que dans la chose. La mer remplit, sans doute, l'esprit d'une idée vaste; mais Paris est si avant dans les terres, qu'il n'y avoit pas d'apparence que je prisse la poste pour aller à cent milles de là faire l'expérience dont me parloit le Perruquier. Ainsi le Perruquier ne me disoit rien.

Un seau d'eau fair, sans contredit, une triste figure vis-à-vis de la mer; mais il a l'avantage d'être sous la main, & l'on peut y tremper la boucle en un instant...

Disons le vrai. L'expression Françoise exprime plus qu'on ne peut faire. C'est du moins ce que je pense, après y avoir bien réstéchi.

Je ne sais si je me trompe, mais il me semble que ces minuties sont des marques beaucoup plus sûres & beaucoup plus distinctives des caracteres nationaux, que les affaires les plus importantes de l'Etat, où il n'y a ordinairement que les Grands qui agissent. Ils se ressemblent & parlent à peu près de même dans toutes les Nations, & je ne donnerois pas douze sous de plus pour avoir le choix entre eux tous.

Le Perruquier me disoit qu'il vouloit que ma perruque sît sa réputation; & il resta si long-temps à l'accommoder, que je trouvai qu'il étoit trop tard pour aller chez Madame de R... porter ma lettre... Cependant, quand un homme est une sois habillé pour sortir, il ne

Partie I.

peut guere faire de réflexions sérieuses. Je pris par écrit le nom de l'Hôtel de Modene où j'étois logé, & je sortis sans savoir où j'irois... J'y songerai, dis-je, en marchant.



CHAPITRE XXXII.

LE POULS.

Les petites douceurs de la vie en rendent la durée moins ennuyeuse & plus supportable. Les graces, la beauté, disposent à l'amour; elles ouvrent la porte, & on y entre insensiblement.

Je vous prie, Madame, d'avoir la bonté de me dire par où il faut prendre pour aller à l'Opéra Comique. Trèsvolontiers, Monsieur, dit-elle en quittant son ouvrage.

J'avois jeté les yeux dans cinq ou fix boutiques, pour chercher une figure qui ne se renfrogneroit pas en lui faisant cette question. Celle-ci me plut, & j'entrai.

Elle étoit assise sur une chaise basse dans le fond de la boutique en face de la porte, & brodoit des manchettes.

Très-volontiers, dit-elle, & elle se leva d'un air si gai, si gracieux, que si j'avois dépensé cinquante louis dans sa boutique, j'aurois dit: Cette semme est reconnoissante.

Il faut tourner, Monsieur, dit-elle en venant avec moi à la porte & en me montrant la rue qu'il falloit prendre, il faut d'abord tourner à votre gauche... Mais prenez garde... il y a deux rues; c'est la seconde... Vous la suivrez un peu, & vous verrez une église; quand vous l'aurez passée, vous prendrez à droite, & cette rue vous conduira au bas du Pont-Neuf, qu'il faudra passer... Vous ne trouverez personne alors qui ne se fasse un plaisir de vous montrer le reste du chemin...

Elle me répéta tout cela trois fois avec autant de patience & de bonté qu'elle me l'avoit d'abord dit; & si des tons & des manieres ont une signification (& ils en ont une sans doute, à moins que ce ne soit pour des cœurs

insensibles), elle sembloit s'intéresser

a ce que je ne me perdisse pas.

Cette femme, qui n'étoit guere au dessus de l'ordre des grisettes, étoit charmante: mais je suppose que ce ne sur pas sa beauté qui me rendit si sensible à sa politesse. La seule chose dont je me souvienne bien, c'est que je la sixai en lui disant combien je lui étois obligé. Je réitérai mes remercimens autant de sois qu'elle m'avoit instruit.

Je n'étois pas à dix pas de sa porte, que j'avois oublié tout ce qu'elle m'avoit dit... Je regardai derriere moi, & je la vis qui étoit encore sur sa boutique pour observer si je prendrois le bon chemin. Je retournai pour lui demander s'il falloit d'abord aller à droite ou à gauche... J'ai tout oublié, lui dis-je. Est-il possible ? dit-elle en souriant. Cela est très-possible, & cela arrive toujours quand on fait moins d'attention aux avis que l'on reçoit, qu'à la personne qui les donne.

Ce que je disois étoit vrai, & elle le prit comme toutes les femmes prennent les choses qui leur sont dues. Elle

me fit une légere révérence.

Attendez, me dit-elle en mettant sa main sur mon bras pour me retenir; je vais envoyer un garçon dans ce quartier-là porter un paquet : si vous voulez avoir la complaisance d'entrer, il sera prêt dans un moment, & il vous accompagnera jusqu'à l'endroit même. Elle cria à son garçon, qui éroit dans l'arriere-boutique, de se dépêcher, & j'entrai avec elle. Je levai de dessus la chaise où elle les avoit mises, les manchettes qu'elle brodoit; elle s'assit sur une chaise basse, & je me mis à côté d'elle.

Allons donc, François, dit-elle, Ne vous impatientez pas, je vous prie, Monsieur, il sera prêt dans un moment. Et pendant ce moment, je voudrois, moi, vous dire mille choses agréables pour toutes vos politesses. Il n'y a personne qui ne puisse, par hasard,

faire une action qui annonce un bon naturel; mais quand les actions de ce genre se multiplient, c'est l'effet du caractere & du tempérament. Si le sang qui passe dans le cœur est le même que celui qui coule vers les extrémités, je suis sûr, ajoutai-je en lui soulevant le poignet, qu'il n'y a point de semme dans le monde qui ait un meilleur pouls que le vôtre... Tâtez-le, dit-elle en tendant le bras; & aussi-tôt je saissis ses doigts d'une main, & j'appliquai sur l'artere les deux premiers doigts de mon autre main.

Que ne passiez-vous en ce moment, mon cher ami! Vous m'auriez vu en habit noir, & dans une attitude grave, aussi attentivement occupé à compter les battemens de son pouls, que si j'eusse guetté le retour du slux & du reslux de la sievre. Vous auriez ri, mais peut-être aussi m'auriez-vous moralisé... Hé bien! je vous aurois laissé rire sans m'inquiéter de vos sermons... Croyez-moi, mon cher Censeur,

il y a de bien plus mauvaises occupations dans le monde que celle de tâter le pouls d'une femme... Oui... mais d'une grisette?... & dans une boutique toute ouverte?...

Eh! tant mieux. Quand mes vûes font honnétes, je ne me mets point en peine de ce qu'on peut dire.





CHAPITRE XXXIII.

LE MARI.

J'Avors compté vingt battemens de pouls, & je voulois aller jusqu'à quarante, quand son mari parut à l'improviste, & dérangea mon calcul. C'est mon mari, dit-elle, & cela ne fait rien. Je recommençai donc à compter. Monsieur est si complaisant, ajouta-t-elle, qu'en passant près de chez nous, il est venu pour me tâter le pouls. Le mari ôta son chapeau, me salua, & me dit que je lui faisois trop d'honneur. Il remit aussi-tôt son chapeau, & s'en alla.

Bon Dieu! m'écriai-je en moimême, est-il possible que ce soit là son mari?

Une foule de gens savent sans doute ce qui pouvoit m'autoriser à faire cette exclamation, & ils vont se fâcher de ce que je vais l'expliquer à d'autres...
A la bonne heure.

Un Marchand de Londres ne semble être avec sa semme qu'un tout, un individu dont une partie brille par les persections de l'esprit & du corps, & l'autre en possede aussi qui ne sont pas moins utiles. Ils unissent tout cela, vont de pair & quadrent l'un avec l'autre, autant qu'il est possible à un mari & à une semme de s'accorder.

Mais ce n'est pas ainsi que vont les choses à Paris. La puissance législative & exécutrice de la boutique n'appartient point au mari, c'est l'empire de la femme; & le mari, qui n'y paroît qu'en étranger, y paroît rarement. Il se tient dans l'arriere-boutique ou dans quelque chambre obscure, tout seul, dans son bonnet de nuit. Fils rustique de la Nature, il reste au milieu des hommes, tel que la Nature l'a formé. Les semmes, par un babillage & un commerce continuel avec tous ceux qui vont & viennent, sont comme ces

cailloux de toutes sortes de formes, qui, frottés les uns contre les autres, perdent leur rudesse, & prennent quelquesois le poli d'un diamant... Ce pays n'a rien de salique que la Monarchie. On y a cédé tout le reste aux semmes.

Comment trouvez-vous, Monsieur, le battement de mon pouls? dit-elle. Il est aussi doux, lui dis-je en la fixant tranquillement, que je me l'étois imaginé... Elle alloit me répondre; mais François, en entrant, dit que le paquet de gants étoit fait. Où faut-il le porter?.. A propos, dis-je, j'en voudrois avoir quelques paires.





CHAPITRE XXXIV.

LES GANTS.

LA belle Marchande se leve, passe derriere son comptoir, aveint un paquet & le délie. J'avance vis-à-vis d'elle: les gants étoient tous trop larges; elle les mesura l'un après l'autre sur ma main, cela ne les appetissoit pas. Elle me pria d'en essayer une paire qui ne lui paroissoit pas si grande que les autres... Elle en ouvrit un, & ma main y glissa tout d'un coup... Cela ne me convient pas, dis-je en remuant un peu la tête. Non, dit-elle en faisant le même mouvement.

Il y a de certains regards combinés, qui, par le mélange des différentes sensations que donnent les humeurs, le bon sens, la gravité, la sottise, & toutes les autres affections de l'ame, expliquent plus subtilement ce qu'on a à dire, que tous les langages variés de la Tour de Babel ne pourroient l'exprimer... Ils se communiquent & se sai-sissent avec une telle promptitude, qu'on ne sait auquel des deux attribuer ce qu'ils ont de bon ou de dangereux... Pour moi, je laisse à Messieurs les Dissertateurs le soin de grossir de ce sujet leurs agréables volumes... Il me suffit de répéter que les gants ne convenoient pas... Nous repliames tous deux nos mains dans nos bras, en nous appuyant sur le comptoir. Il étoit si étroit, qu'il n'y avoit de place entre nous que pour le paquet de gants.

La jeune Marchande regardoit quelquesois les gants, ensuite la senêtre, puis les gants... & jetoit de temps en temps les yeux sur moi... Elle ne disoit mot, & je n'étois pas disposé à rompre le silence... Je suivois en tout son exemple. Mes yeux se portoient tour à tour sur elle, & sur la fenêtre & sur

les gants.

Mais je perdis beaucoup dans toutes

Partie I.

M

ces attaques d'imitation. Elle avoit des yeux noirs, vifs, qui dardoient leurs rayons à travers deux longues paupieres de soie, & ils étoient si perçans qu'ils pénétroient jusqu'à mon cœur... Cela peut paroître étrange... mais je ne m'étois interdit que le voyage de Bruxelles... Ah! Lisette, Lisette!

N'importe, dis-je en prenant sur le champ ma résolution... je vais m'accommoder de ces deux paires de gants. On ne me les sursit pas d'un sou,

On ne me les sursit pas d'un sou, & je sus sensible à ce procédé. J'aurois voulu qu'elle eût demandé quelque chose de plus, & j'étois embarrassé de pouvoir le lui dire.... Croyez-vous, Monsieur, me dit-elle en devinant mon embarras, que je voudrois demander seulement un sou de trop à un Etranger... & sur-tout à un Etranger dont la politesse, plus que le besoin des gants, l'engage à prendre ce qui ne lui convient pas, & à se sier à moi? Est-ce que vous m'en auriez cru capable?... Moi? non, je vous

assure. Mais vous l'auriez fait, que je vous l'aurois pardonné de tout mon cœur... Je payai; & en la saluant un peu plus profondément que cela n'est d'usage, je la quittai; & le Garçon avec son paquet me suivit.



1- 1100000

CHAPITRE XXXV.

en mi

m

la

fe

ce

m

to

je

22

LA TRADUCTION.

ON me mit dans une loge où il n'y avoit qu'un vieil Officier. J'aime les Militaires dont les mœurs sont adoucies par une profession qui développe souvent les mauvaises qualités de ceux qui sont méchans. J'en ai connu un que la mort m'a enlevé depuis long-temps; mais je me fais un plaisir de le nommer: c'étoit le Capitaine Shandy, le plus cher de tous mes amis. Je ne puis penser à la douceur & à l'humanité de ce brave homme, sans verser des larmes, & j'aime, à cause de lui, tout le Corps des vétérans. J'enjambai sur le champ les deux bancs qui étoient derriere moi, pour me placer à côté de l'Officier qui étoit dans la loge.

Il lisoit attentivement une petite brochure, qui étoit probablement une des Pieces qu'on alloit jouer. Je sus à peine assis, qu'il ôta ses lunettes, les enserma dans un étui de chagrin, & mit le livre & l'étui dans sa poche. Je me levai à demi pour le saluer.

Qu'on traduise ceci dans tous les langages du Monde : en voici le

fens.

» Voilà un pauvre Etranger qui entre dans la loge... Il a l'air de ne connoître personne, & il demeureroit personne personne personnoîtroit qui que ce soit, si tous ceux dont il personne per

Le vieil Officier auroit pu dire tout cela à haute voix, & je ne l'aurois pas mieux enrendu... Je lui aurois, à mon tour, traduit en Frarçois le salut que je lui avois fait; je lui aurois dit » que j'étois très-sensible à son atten30 tion, & que je lui en rendois mille

a graces ec,

de

têt

de

inv

end

Ce

jul

A

dès

tra

diff

& fan

po

des

Ell

mo

àı

pla

pai

ge l'e

me

Il n'y a point de secret qui aide plus au progrès de la sociabilité, que de se rendre habile dans cette maniere abrégée de se faire entendre. On gagne beaucoup à pouvoir expliquer en termes intelligibles les regards, les gestes & toutes leurs différentes inflexions. Je m'en suis fait une telle habitude, que je n'exerce presque cet art que machinalement. Je ne marche point dans les rues de Londres, que je ne traduise tout du long du chemin, & je me suis souvent trouvé dans des cercles dont j'aurois pu rapporter, quoiqu'on n'y eût pas dit quatre mots, vingt conversations différentes, ou les écrire, sans risquer de dire quelque chose qui n'auroit pas été vrai.

Un soir que j'allois au Concert, comme je me présentois à la porte pour entrer, la Marquise de F... sortoit de la salle avec une espece de précipitation, & elle étoit presque sur moi que je ne l'avois pas vue. Je sis un saut de côté, pour la laisser passer. Elle sit

de même & du même côté, & nos têtes se toucherent ... Elle alla aussi-tôt de l'autre côté, & un mouvement involontaire m'y porta, & je m'opposai encore innocemment à son passage... Cela se répéta encore malgré nous, jusqu'au point de nous faire rougir... A la fin je fis ce que j'aurois dû faire des le commencement, je me tins tranquille, & la Marquise passa sans difficulté. Je sentis aussi-tôt ma faute, & il n'étoit pas possible que j'entrasse sans la réparer autant qu'il me seroit possible. Pour cela, je suivis la Marquise des yeux jusqu'au bout du passage. Elle tourna deux fois les siens vers moi, & sembloit marcher de facon à me faire juger qu'elle vouloit faire place à quelque autre qui voudroit passer ... Non, non, dis-je; c'est-la une mauvaise traduction. Elle a droit l'exiger que je lui fasse des excuses, & l'espace qu'elle laisse n'est que pour me donner la facilité de lui en faire...

Je cours donc à elle, & lui demande pardon de l'embarras que je lui avois causé, en lui disant que mon intention étoit de lui faire place... Elle dit qu'elle avoit eu le même dessein à mon égard... & nous nous remerciâmes réciproquement. Elle étoit au haut de l'escalier, & ne voyant point d'Ecuyer près d'elle, je lui offris la main pour la conduire à sa voiture... Nous descendîmes l'escalier en nous arrêtant presque à chaque marche, pour parler du Concert qu'on alloit donner, & de notre aventure. Elle étoit déjà dans son carrosse, que nous en parlions encore. J'ai fait six efforts différens, lui dis-je, pour vous laisser passer... Et moi, j'en ai fait autant pour vous laisser entrer... Je voudrois bien, lui dis-je, que vous en fissiez un septieme... Très-volontiers, dit-elle en me faisant place... La vie est trop courte pour s'occuper de tant de formalités.... Je montai dans la voiture, & je l'accompagnai chez elle...

etoi veu que Que devint le Concert? ceux qui y étoient le savent mieux que moi. Je ne veux qu'ajouter que la liaison agréable que je formai, me sit plus de plaisir que si l'on m'eût payé un million pour ma Traduction.





Je i je

la

bru

Je

qu

la

co

au

pa

pa

ra

ja

CHAPITRE XXXVI.

LE NAIN.

JE n'ai jamais ouï dire que quelqu'un, fi ce n'est une seule personne que je nommerai probablement dans ce Chapitre, eût fait une remarque que je fis au moment même que je jetai les yeux sur le parterre. Je ne me souvenois même pas trop qu'on l'eût faite; & le jeu inconcevable de la Nature, en formant un si grand nombre de Nains, m'en frappa plus vivement. Elle se joue sans doute de tous les pauvres humains dans tous les coins de l'Univers; mais à Paris, il semble qu'elle ne mette point de bornes à ses amusemens... La bonne Déesse paroît aussi gaie qu'elle est fage.

J'étois à l'Opéra - Comique, mais toutes mes idées n'y étoient pas renfermées, & elles se promenoient dehois

comme si j'y avois été moi-même... Je mesurois, j'examinois tous ceux que je rencontrois dans les rues : c'étoit une tâche mélancolique, sur-tout quand la taille étoir petite... le visage trèsbrun, les yeux vifs, le nez long, les dents gâtées, la mâchoire de travers... Je souffrois de voir tant de malheureux que la force des accidens avoit chassés de la classe où ils devoient être, pour les contraindre à faire nombre dans une autre... Les uns, à cinquante ans, paroissoient à peine être des enfans, par leur taille; les autres étoient noués, rachitiques, bossus, ou avoient les jambes tortues. Ceux-ci étoient arrêtés dans leur croissance, dès l'âge de six ou sept ans, par les mains de la Nature; ceux-là ressembloient à des pommiers nains, qui, dès leur premiere existence, font voir qu'ils ne parviendront jamais à la hauteur commune des autres arbres de la même espece.

Un Médecin voyageur diroit peutêtre que tout cela ne provient que de bandages mal faits & mal appliqués... Un Médecin sombre diroit que c'est faute d'air; & un Voyageur curieux, pour appuyer ce système, se mettroit a mesurer la hauteur des maisons, le peu de largeur des rues, & la petitesse extrême des bouges, où, au sixieme ou septieme étage, les gens du peuple

mangent & couchent ensemble.

M. Shandy, qui avoit sur bien des choses des idées fort extraordinaires, soutenoit, en causant un soir sur cette matiere, que les enfans pouvoient devenir fort grands lorsqu'ils étoient venus au monde sans accident : mais, ajoutoit-il en plaisantant, le malheur des habitans de Paris est d'être si étroitement logés, que je m'étonne qu'ils y trouvent assez de place pour faire même leurs enfans... Aussi, que font-ils? des riens; car n'est-ce pas ainsi, après vingt ou vingt-cinq ans de tendres soins & de bonne nourriture, qu'on doit appeler une chose qui n'est pas devenue plus haute que la jambe?... n

M. Sandy, qui étoit toujours trèslaconique, en resta là, & il ne dit rien des moyens qu'il y auroit de rendre les

hommes plus géans que nains.

Je n'en dirai rien moi-même... Ce n'est pas ici un Ouvrage de raisonnement, & je m'en tiens à la fidélité de la remarque qui peut se vérifier dans toutes les rues & dans tous les carrefours de Paris. Je descendois un jour de la place du Palais Royal au quai du Louvre, par la rue Froidmanteau, j'apperçus un petit garçon qui avoit de la peine à passer le ruisseau, & je lui tendis la main pour l'aider. Quelle fut ma surprise en jetant les yeux sur lui ! Le petit garçon avoit au moins quarante ans... Mais il n'importe, dis-je... quelque autre bonne ame en fera autant pour moi, quand j'en aurai quatre-vingt-dix.

Je sens en moi je ne sais quels principes d'égards & de compassion pour cette portion défectueuse & diminutive de mon espece... Ils n'ont ni

Partie 1.

ďœ

à pi

que

&

éto

éto

ma

il

ma

co

têt

CO

fe

de

n

la force ni la taille pour se pousser & pour sigurer dans le monde... Je n'aime point qu'on les humilie... & je ne sus pas si tôt assis à côté de mon vieil Officier, que j'eus le chagrin de voir qu'on se moquoit d'un bossu au bas de

la loge où nous étions.

Il y a, entre l'orchestre & la premiere loge de côté, un espace où beaucoup de Spectateurs se réfugient quand il n'y a plus de place ailleurs. On y est debout, quoiqu'on paie aussi cher que dans l'orchestre. Un pauvre haire de cette espece s'étoit glissé dans ce lieu incommode. Il étoit entouré de personnes qui avoient au moins deux pieds & demi plus que lui... & le nain bossu souffroit prodigieusement : mais ce qui le gênoit le plus, étoit un homme de plus de six pieds de haut, épais à proportion, Allemand par-dessus tout cela, qui étoit précisément devant lui, & lui déroboit absolument la vue du théatre & des Acteurs. Mon nain faisoit ce qu'il pouvoit pour jeter un coupne

15

il

ir

d'œil sur ce qui se passoit, il cherchoit à prositer des ouvertures qui se faisoient quelquesois entre les bras de l'Allemand & son corps, il guettoit d'un côté, étoit à l'affût de l'autre: mais ses soins étoient inutiles; l'Allemand se tenoit massivement dans une attitude carrée; il auroit été aussi bien au sond d'un puits. Fatigué enfin de ne point voir, il étendit en haut très-civilement sa main jusqu'au bras du géant... & lui conta sa peine... L'Allemand tourne la tête, jette en bas les yeux sur lui, comme Goliath sur David... & sans sentiment se remet dans sa situation.

Je prenois en ce moment une prise de tabac dans la tabatiere de corne du bon Moine... Ah! votre esprit doux & poli, mon cher P. Laurent, & qui est si bien modelé pour supporter & pour souffrir, auroit prêté une oreille complaisante aux plaintes de ce pauvre nain!...

Le vieil Officier me vit lever les yeux avec émotion en faisant cette N ij apostrophe, & me demanda ce qu'il y avoit.

Je lui contai l'histoire en trois mots, en ajoutant que cela étoit inhumain.

Le nain étoit pousse à bout; & dans les premiers transports, qui sont communément déraisonnables, il dit à l'Allemand qu'il couperoit sa longue queue avec ses ciseaux... L'Allemand le regarda froidement, & lui dit qu'il étoit le maître s'il pouvoit y atteindre.

Oh! quand l'injure est suivie de l'insulte, tout homme qui a du sentiment prend le parti de celui qui est offensé, tel qu'il soit... & j'aurois volontiers sauté en bas, pour aller au secours de l'opprimé... Le vieil Officier le soulagea avec beaucoup moins de fracas... Il sit signe à la sentinelle, & lui montra le lieu où se passoit la scène. La sentinelle y pénétra... Il n'y avoit pas besoin d'explication, la chose étoit visible... Le soldat sit reculer l'Allemand, & plaça le nain devant l'épais géant... Cela est bien sait! m'écriai-je en

frappant des mains... Vous ne souffririez pas une chose semblable en Angleterre, dit le vieil Officier.

En Angleterre, Monsieur, lui dis-je, nous sommes tous assis à notre aise...

Il voulut apparemment me donner quelque satisfaction de moi-même, & me dit: Voilà un bon mot... Je le regardai... & je vis bien qu'un bon mot a toujours de la valeur à Paris... Il m'offrit une prise de tabac.





CHAPITRE XXXVII.

LAROSE.

te:

gr

pi

CO

Mon tour vint de demander au vieil Officier ce qu'il y avoit... J'entendois de tous côtés crier du parterre: Haut les mains, Monsseur l'Abbé, & cela m'étoit tout aussi incompréhensible qu'il avoit peu compris ce que j'avois dit en parlant du Moine.

Il me dit que c'étoit apparemment quelque Abbé qui se trouvoit placé dans une loge, derriere quelques grisettes, & que le parterre l'ayant vu, il vouloit qu'il tînt ses deux mains en l'air pen-

dant la représentation...

Ah! comment soupçonner, dis-je, qu'un Ecclésiastique puisse être un filou? L'Officier sourit... &, en me parlant à l'oreille, il m'ouvrit une porte de connoissance dont je n'avois pas encore eu la moindre idée.

Bon Dieu! dis-je en pâlissant d'étonnement, est-il possible qu'un peuple si rempli de sentimens, ait en même temps des idées si étrangeres, & qu'il se démente jusqu'à ce point?... Quelle

grofliéreté! ajoutai-je.

L'Officier me dit : c'est une raillerie piquante qui a commencé au théatre contre les Ecclésiastiques, du temps que Moliere donna son Tartuffe Mais cela se passe peu à peu, avec le reste de nos mœurs gothiques... Chaque Nation, continua-t-il, a des raffinemens & des groffiéretés qui regnent pendant quelque temps, & se perdent par la suite... J'ai été dans plusieurs pays, & je n'en ai pas vu un seul où je n'aye trouvé des délicatesses qui manquoient dans d'autres... Le pour & le contre se trouvent dans chaque Nation... If y a une balance de bien & de mal par-tout; il ne s'agit que de la bien observer. C'est le vrai préservatif des préjugés que le vulgaire d'une Nation prend contre une autre... Un Voyageur a l'avantage de voir beaucoup & de pouvoir faire le parallele des hommes & de leurs mœurs, & par-là il apprend à savoir vivre & à nous entre - souffrir. Une tolérance réciproque nous engage à nous entr'aimer... Il me fit, en disant cela, une inclination, & me quitta.

Il me tint ce discours avec tant de candeur & de bon sens, qu'il justifia les impressions favorables que j'avois eues de son caractere... Je croyois aimer l'homme... mais je craignois de me méprendre sur l'objet... Il venoit de tracer ma façon de penser propre... Je n'aurois pas pu l'exprimer aussi bien; c'étoit la seule différence.

Rien n'est plus incommode pour un cavalier, que d'avoir un cheval entre ses jambes qui dresse les oreilles & fait des écarts à chaque objet qu'il apperçoit : cela m'inquiete fort peu... Mais j'avoue franchement que j'ai rougi plus d'une fois pendant le premier mois que j'ai passé à Paris, d'entendre prononcer de certains mots a exquels

je n'étois pas accoutumé. Je croyois qu'ils étoient indécens, & ils me soulevoient... Mais je trouvai, le second mois, qu'ils étoient sans conséquence

& ne blessoient point la pudeur.

Madame de R..., après six semaines de connoissance, me sit l'honneur de me mener avec elle à deux lieues de Paris dans sa voiture... On ne peut être plus polie, plus vertueuse, & plus modeste qu'elle dans ses expressions... En revenant, elle me pria de tirer le cordon... Avez-vous besoin de quelque chose? lui dis-je... Rien que de... dit-elle... Une prude auroit déguisé la chose, sous le nom de son petit tour.

Ami Voyageur, ne troublez point Madame de R....; & vous, belles Nymphes, qui faites les mystérieuses, allez cueillir des roses, effeuillez-les sur le sentier où vous vous arrêterez... Madame de R... n'en sit pas davantage... Je lui avois aidé à descendre de carrosse, & j'eusse été le Prêtre

de la chaste Castalie, que je ne me serois pas tenu dans une attitude plus décente & plus respectueuse près de sa fontaine.



CHAPITRE XXXVIII.

LA FEMME DE CHAMBRE.

CE que le vieil Officier venoit de me dire sur les voyages, me fit souvenir des avis que Polonius donnoit à son frere sur le même sujet; ces avis me rappelerent Hamlet; & Hamlet retraça à ma mémoire les autres Ouvrages de Shakespear. J'entrai, en retournant, dans la boutique d'un Libraire, sur le quai de Conti, pour acheter les Œuvres de ce Poëte Anglois.

Le Libraire me dit qu'il n'en avoit point de complettes. Comment ? lui dis-je, en voilà un exemplaire sur

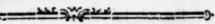
votre comptoir.

Cela est vrai, mais il n'est pas à moi... c'est M. le Comte de B ... qui me l'a envoyé ce matin de Versailles pour le faire relier.

Et que fait M. le Comte de B... de

de la chaste Castalie, que je ne me serois pas tenu dans une attitude plus décente & plus respectueuse près de sa fontaine.





CHAPITRE XXXVIII.

LA FEMME DE CHAMBRE.

CE que le vieil Officier venoit de me dire sur les voyages, me fit souvenir des avis que Polonius donnoit à son frere sur le même sujet; ces avis me rappelerent Hamlet; & Hamlet retraça à ma mémoire les autres Ouvrages de Shakespear. J'entrai, en retournant, dans la boutique d'un Libraire, sur le quai de Conti, pour acheter les Œuvres de ce Poëte Anglois.

Le Libraire me dit qu'il n'en avoit point de complettes. Comment ? lui dis-je, en voilà un exemplaire sur

votre comptoir.

Cela est vrai, mais il n'est pas à moi... c'est M. le Comte de B... qui me l'a envoyé ce matin de Versailles pour le faire relier.

Et que fait M. le Comte de B... de

ce livre? lui dis-je. Est-ce qu'il lit Shakespear? Oh! dit le Libraire, c'est un esprit fort... il aime les livres Anglois, & ce qui lui fait encore plus d'honneur, Monsieur, c'est qu'il aime aussi les Anglois.

En vérité, lui dis-je, vous parlez si poliment, que vous forceriez presque un Anglois, par reconnoissance, à dépenser quelques louis dans votre bou-

tique.

Le Libraire fit une inclination, & alloit probablement dire quelque chose, lorsqu'une jeune fille d'environ vingt ans, fort décemment mise, & qui avoit l'air d'être au service de quelque dévote à la mode, entra dans la boutique, & demanda les Egaremens du cœur & de l'esprit. Le Libraire les lui donna aussi-tôt: elle tira de sa poche une petite bourse de satin vert, enveloppée d'un ruban de même couleur... Elle la délia, & mit dedans le pouce & le doigt avec délicatesse, mais sans assectation, pour prendre de l'argent,

& paya. Rien ne me retenoit dans la boutique, & j'en sortis avec elle.

Ma belle enfant, lui dis-je, quel besoin avez-vous des égaremens du cœur? A peine savez-vous encore que vous en ayez un... jusqu'à ce que l'amour vous l'ait dit, ou qu'un Berger infidele lui ait causé du mal... Dieu m'en garde! répondit-elle. Oui, vous avez raison. Votre cœur est bon, & ce seroit dommage qu'on vous le dérobât... C'est pour vous un trésor précieux... Il vous donne un meilleur air que si vous étiez parée de perles & de diamans.

La jeune fille m'écoutoit avec une attention docile, & elle tenoit sa bourse par le ruban. Elle est bien légere, lui dis-je en la saississant... & aussi-tôt elle l'avança vers moi... Il y a bien peu de chose dedans, continuai-je. Mais soyez toujours aussi sage que vous êtes belle, & le Ciel la remplira... J'avois encore dans la main cinq ou six écus que j'avois pris pour Partie I.

acheter Shakespear; elle m'avoit tout à fait laissé aller sa bourse, & j'y mis un écu. Je l'enveloppai du ruban, & je la lui rendis.

Elle me fit, sans parler, une humble inclination... Je ne me trompai pas à ce qu'elle signifioit... C'étoit une de ces inclinations tranquilles & reconnoissantes, où le cœur a plus de part que le geste. Le cœur sent le biensait, & le geste exprime la reconnoissance. Je n'ai jamais donné un écu à une fille avec plus de plaisir.

Mon avis ne vous auroit servi à rien, ma chere, sans ce petit présent... Mais quand vous verrez l'écu, vous vous souviendrez de l'avis... N'allez

pas le dépenser en rubans...

Je vous assure, Monsieur, que je le conserverai... & elle me donna la main... Oui, Monsieur, je le mettrai à part.

Une convention vertueuse qui se fait entre homme & semme, semble sanctisser toutes leurs démarches... Il

étoit déjà tard & faisoit obscur; malgré cela, comme nous allions du même côté, nous n'eûmes point de scrupule d'aller ensemble le long du quai de Conti.

Elle me fit une seconde inclination en partant; & nous n'étions pas encore à vingt pas, que, croyant n'avoir pas assez fait, elle s'arrêta pour me remercier encore.

C'est un petit tribut, lui dis-je, que je n'ai pu m'empêcher de payer à la vertu... Je serois au désespoir si la vertu de la personne ne répondoit pas à l'hommage que je viens de lui rendre... Mais l'innocence, ma chere, est peinte sur votre visage... Malheur à celui qui essaicroit de lui tendre des piéges!

Elle parut extrêmement sensible à ce que je lui disois... Elle fit un profond soupir... Je ne lui en demandai pas la raison, & nous gardames le silence jusqu'au coin de la rue Guénégaud, ou nous devions nous séparer.

Est-ce ici le chemin, lui dis-je, ma Oij

chere, de l'Hôtel de Modene? Oui... mais on peut y aller aussi par la rue de Seine... Hé bien! j'irai donc par la rue de Seine, pour deux raisons; d'abord, parce que cela me fera plaisir, & ensuite, pour vous accompagner plus

long-temps.

En vérité, dit-elle, je souhaiterois que l'Hôtel fût dans la rue des Saints-Peres... C'est peut-être là que vous demeurez ? lui dis-je. Oui, Monsieur, je suis femme de chambre de Madame de R... Bon Dieu! m'écriai-je, c'est précisément la Dame pour laquelle on m'a chargé d'une lettre à Amiens. Elle me dit que Madame de R... attendoit effectivement un Etranger qui devoit lui remettre une lettre, & qu'elle étoit fort impatiente de le voir... Hé bien, ma chere enfant, dites-lui que vous l'avez rencontré. Assurez-la de mes respects, & que j'aurai l'honneur de la voir demain matin.

C'est au coin de la rue Guénégaud que nous dissons tout cela... Nous érions arrêtés... La jeune fille mit les deux volumes qu'elle venoit d'acheter dans ses poches, & je lui prêtai pour cela mon secours.

Qu'il est doux de sentir la finesse des

fils qui lient nos affections!

Nous nous remîmes encore en marche... & nous n'avions pas fait trois pas, qu'elle me prit le bras... J'allois le lui dire, mais elle le fit d'elle-même avec une simplicité peu résléchie, & sans songer qu'elle ne m'avoit jamais vu... Pour moi, je crus sentir si vivement en ce moment les influences de ce qu'on appelle la force du sang, que je la fixai pour voir si je ne pouvois pas trouver en elle quelque ressemblance de famille... Hé! ne sommesnous pas, dis-je, tous parens?

Arrivés au coin de la rue de Seine, je m'arrêtai pour lui dire adieu. Elle me remercia encore, & pour ma politesse, & pour lui avoir tenu compagnie. Nous avions quelque peine à nous séparer... Cela ne se fit qu'en nous

O iij

disant adieu deux fois. Notre séparation étoit si cordiale, que je l'aurois scellée, je crois, en tout autre lieu, d'un baiser aussi saint, aussi chaud que celui d'un Apôtre.

Mais à Paris les baisers ne se donnent guere, du moins publiquement, qu'entre seinmes & qu'entre hommes...

Je sis mieux; je priai Dieu de la bénir.





CHAPITRE XXXIX.

LE PASSE-PORT.

DE retour à l'Hôtel, La Fleur me dit qu'on étoit venu de la part de M. le Lieutenant de Police, pour s'informer de moi... Diable! dis-je, j'en sais la raison, & il est temps d'en informer le Lecteur. J'ai omis de mettre cette partie de l'Histoire dans l'ordre qu'elle est arrivée... Je ne l'avois pas oubliée... mais j'avois pensé, en écrivant, qu'elle seroit mieux placée ici.

J'étois parti de Londres avec une telle précipitation, que je n'avois pas fongé que nous étions en guerre avec la France. J'étois déjà arrivé à Douvres, déjà je voyois, par le secours de ma lunette d'approche, les hauteurs qui font au delà de Boulogne, que l'idée de la guerre ne m'étoit pas plus venue à l'esprit, que celle qu'on ne pouvoit

M.

VO

il é

en

cho

lié

J'e

n'e

áı

je

Fl

av

fai

ſe

ga

tr

au

fe

vi

pas aller en France sans passe-port... Aller seulement au bout d'une rue, & m'en retourner sans avoir rien fait, est pour moi une chose pénible. Le voyage que je commençois étoit le plus grand effort que j'eusse jamais fait pour acquérir des connoissances, & je ne pouvois supporter l'idée de retourner à Londres sans remplir mon projet... On me dit que le Comte de H... avoit loué le paquebot... Il étoit logé dans mon auberge, j'étois légérement connu de lui, & j'allai le prier de me prendre à sa suite. Il ne sit point de difficulté: mais il me prévint que son inclination à m'obliger ne pourroit s'étendre que jusqu'à Calais, parce qu'il étoit obligé d'aller de là à Bruxelles. Mais, arrivé à Calais, me dit-il, vous pourrez sans crainte aller à Paris. Lorsque vous y ferez, vous chercherez des amis pour pourvoir à votre sûreté. M. le Comte, lui dis-je, je me tirerai alors d'embarras... Je m'embarquai donc, & je ne songeai plus à l'affaire.

Mais quand La Fleur me dit que M. le Lieutenant de Police avoit envoyé, je sentis dans l'instant de quoi il étoit question... L'Hôte monta presque en même temps pour me dire la même chose, en ajoutant qu'on avoit singuliérement demandé mon passe-port. J'espere, dit-il, que vous en avez un... Moi? Non, en vérité, lui dis-je, je

n'en ai pas.

Vous n'en avez pas? & il se retira à trois pas, comme s'il eût craint que je ne lui communiquasse la peste; La Fleur, au contraire, avança trois pas avec cette espece de mouvement que fait une bonne ame pour venir au secours d'une autre... Le bon garçon gagna tout à fait mon cœur... Ce seul trait me sit connoître son caractère aussi parfaitement que s'il m'avoit déjà servi avez zele pendant sept ans; & je vis que je pouvois me sier entiérement à sa probité & à son attachement...

Milord !... s'écria l'Hôte... mais se reprenant aussi-tôt, il changea de ton...

Si Monsieur, dit-il, n'a pas de passeport, il a apparemment des amis à Paris qui peuvent lui en procurer un... Je ne connois personne, lui dis-je avec un air indifférent. Hé bien! Monsieur, en ce cas-là, dit-il, vous pouvez vous attendre à vous voir fourrer à la Bastille, ou pour le moins au Châtelet... Oh! dis je, je ne crains rien : le Roi est rempli de bonté : il ne fait de mal à personne... Vous avez raison, mais cela n'empêchera pourtant pas qu'on ne vous mette à la Bastille demain matin... J'ai loué, repris-je, votre appartement pour un mois, & je ne le quitterai pas avant le temps, quand le Roi même me le diroit...

que

per lui

Co

fuj

Fle

for

Il

fill

du

me

co

ap

qu

Monsieur, mais personne ne peut

s'opposer au Roi...

Parbleu, dit l'Hôte, il faut avouer que ces Messieurs Anglois sont des gens bien extraordinaires; & il se retira en grommelant.

CHAPITRE XL.

LE SANSONNET.

E ne montrai tant d'assurance à l'Hôte, que pour ne point chagriner La Fleur. J'affectai même de paroître plus gai pendant le souper, & de causer avec lui d'autres choses. Paris & l'Opéra Comique étoient déjà pour moi un sujet inépuisable de conversation. La Fleur, sans que je le susse, avoit aussi vu le spectacle, & il m'avoit suivi en sortant jusqu'à la boutique du Libraire. Il ne m'avoit quitté de vue que quand il apperçut que je causois avec la jeune fille, & que j'allois avec elle le long du quai. Les réflexions qui lui vinrent sur cette entrevue, l'empêcherent de me suivre. Il prit le chemin le plus court pour revenir à l'Hôtel, & il avoit appris toute l'affaire de la Police avant. que jarrivasse.

Il n'eut pas si-tôt ôté le couvert, que je lui dis de descendre pour souper... Je me livrai alors aux plus sérieuses réflexions sur ma situation.

réel

dite

allo

lofo

que

fléc

pen

j'en

dép

qu'

cho

vei

do

Cie

Ma

foi

pai

pa

6x

Oh! c'est ici, mon cher Ami, qu'il faut que je vous rappelle la conver-sation que nous eûmes ensemble, presque au moment de mon départ.

Vous saviez que je n'étois pas plus chargé d'argent que de réflexion. Vous me demandâtes combien j'avois. Je vous montrai ma bourse... Hé! mon cher Yorick, tu t'embarques avec si peu de chose!...Tiens, tiens, augmente tes guinées de toutes celles que j'ai... Mais j'en ai assez des miennes... Je r'assure que non. Je conneis mieux que toi le pays où tu vas voyager. Cela peut être, mais je ne suis pas comme un autre. Je ne serai pas trois jours à Paris sans faire quelque étourderie qui me fera mettre à la Bastille, où je vivrai un ou deux mois entiérement aux dépens du Roi... Oh! j'avois réellement réellement oublié cette ressource, me dites-vous séchement...

L'événement dont j'avois badiné,

alloit probablement se réaliser...

Mais, soit folie, indistérence, philosophie, opiniâtreté, ou je ne sais quelle autre cause, j'eus beau réséchir sur cette affaire, je ne pus y penser que de la même maniere dont j'en avois parlé au moment de mon

départ.

La Bastille !... Mais la terreur est dans le mot... Et, qu'on en dise ce qu'on voudra, ce mot ne signisse autre chose qu'une tour... & une tour ne veut rien dire de plus qu'une maison dont on ne peut pas sortir... Que le Ciel soit savorable aux goutteux !... Mais ne sont-ils pas dans ce cas deux sois par an ?... Oh! avec neuf francs par jour, des plumes, de l'encre, du papier & de la patience, on peut bien garder la maison pendant un mois ou six semaines sans sortir. Que craindre quand on n'a point fait de mal ?... On Partie I.

n'en fort que meilleur & plus sage... Il seroit à souhaiter que toutes nos imprudences tournassent aussi favorablement : c'est gagner, au lieu d'être

puni.

La tête pleine de ces réflexions, enchanté de mes idées & de mon raisonnement, je descendis dans la cour pour prendre l'air. Je déteste, me disois-je, les pinceaux sombres, & je n'envie point l'art trifte de peindre les maux de la vie avec des couleurs aussi noires. L'esprit s'effraie d'objets qu'il s'est grossi, & qu'il s'est rendu horribles à lui-même; dépouillez-les de tout ce que vous y avez ajouté... on n'en fait aucun cas... Je sais cependant, continuai-je, que la Bastille est un désagrément... Mais ôtez-lui ses tours, comblez ses fossés, ouvrez ses portes, figurez-vous que ce n'est simplement qu'un asile de contrainte, & supposez que c'est quelque infirmité qui vous y retient; alors le mal s'évanouit, & vous le souffrez sans vous

fol de reg vis

je

fan j'a

mê & for per ne

Plu por de dan Oli je

mulac

plaindre... Je me disois tout cela, quand je fus interrompu, au milieu de mon soliloque, par une voix qui se plaignoit de ce qu'on ne pouvoit sortir. Je regardai sous la porte cochere... Je ne vis personne, & je revins dans la cour sans faire la moindre attention à ce que

i'avois entendu...

Mais à peine y fus-je revenu, que la même voix répéta deux fois les mêmes expressions... Je levai les yeux, & je vis qu'elles venoient d'un Sansonnet qui étoit renfermé dans une petite cage... Je ne peux pas sortir, je ne peux pas sortir... disoit le Sansonnet.

Je me mis à contempler l'oiseau. Plusieurs personnes passerent sous la porte, & il leur fit les mêmes plaintes de sa captivité, en volant de leur côté dans sa cage... Je ne peux pas sortir... Oh! je vais à ton aide, m'écriai-je, je te ferai sortir, coute qu'il coute... La porte de la cage étoit du côté du mur; mais elle étoit si fortement entrelacée avec du fil d'archal, qu'il étoit Pij

impossible de l'ouvrir sans mettre la cage en morceaux... J'y mis les deux mains.

qu'

mil

aiei

pas

cha

ado

ain

qui

Pui Be

he

exi

an

L'oiseau voloit d'un endroit à l'autre... Il passoit sa tête à travers le treillis, & y pressoit son estomac, comme s'il étoit impatient... Je crains bien, pauvre petit captif, lui disois-je, de ne pouvoir te rendre la liberté... Non... dit le Sansonnet, Je ne peux pas sortir... Je ne

peux pas sortir...

Jamais mes affections ne furent plus tendrement agitées... Jamais dans ma vie aucun accident ne m'a rappelé plus promptement mes esprits dissipés par un foible raisonnement. Les notes n'étoient proférées que mécaniquement; mais elles étoient si conformes à la Nature, qu'elles renverserent en un instant tout mon plan systématique sur la Bastille; &, le cœur appesanti, je remontai l'escalier avec des pensées bien dissérentes de celles que j'avois eues en descendant...

Déguise - toi comme tu voudras,

tranquille esclavage, disois-je, tu n'es qu'une coupe amere; & quoique des millions de mortels, dans tous les siecles, aient goûté de ta liqueur, tu n'en es pas moins désagréable. C'est toi, ô charmante Déeffe! que tout le monde adore en public ou en secret ; c'est toi, aimable Liberté, qui es délicieuse, & qui le seras toujours jusqu'à ce que la Nature soit changée... Nulle teinture ne peut ternir ta robe de neige... Il n'y a point de puissance chimique qui puisse changer ton sceptre en fer... Le Berger qui jouit de tes faveurs est plus heureux en mangeant sa croûte, que le Monarque de la Cour duquel il est exilé... Ciel ! m'écriai - je en tombant à genoux sur la derniere marche de l'escalier, accorde-moi, avec la santé, la liberté pour compagne... & verse des mitres sur la tête de ceux qui les ambitionnent ...



CHAPITRE XLI.

LE CAPTIF.

L'idée du Sansonnet en cage me suivit jusque dans ma chambre... Je m'approchai de la table, &, la tête appuyée sur ma main, toutes les peines d'une prison se retracerent à mon esprit... J'étois disposé à résléchir, & je donnai carrière à mon imagination.

Je commencai à considérer combien il y avoit de millions d'ames qui gémissoient dans l'esclavage... Mais cette peinture, quelque touchante qu'elle fût, ne rapprochoit pas assez les idées de la situation où j'étois, & la multitude de ces tristes grouppes ne faisoit que me distraire...

Je me représentai donc un seul captif renfermé dans un cachot... Je le regardai à travers de sa porte grillée, pour faire son portrait à la faveur de la lu fout

par train mal l'eff nan défi fiev n'av orie lun ni | les

> Je apr affin le p nat ave

> > s'éi

il

fes

1

la lucur sombre qui éclairoit son triste souterrain.

Je considérai son corps à demi-usé par l'ennui de l'attente & de la contrainte, & je sentis cette espece de maladie de cœur, qui provient de l'espoir différé... Je le vis, en l'examinant de plus près, presque entiérement désiguré: il étoit pâle & miné par la sievre... Depuis trente ans son sang n'avoit point été rafraîchi par le vent oriental. Il n'avoit vu ni le soleil ni la lune pendant tout ce temps... Ni amis, ni parens ne lui avoient fait entendre les doux sons de leurs voix à travers ses grilles... Ses enfans...

Mon cœur commença à saigner...
Je détournai les yeux... & un instant après mon imagination se le représenta assis sur un peu de paille dans le coin le plus reculé du cachot. C'étoit alternativement son lit & sa chaise... Il avoit la main sur un calendrier, qu'il s'étoit fait avec des petits bâtons, où il avoit marqué par des entailles les

tristes jours qu'il avoit passés dans cet affreux séjour... Il prit un de ces petits bâtons, & avec un clou rouillé il ajouta, par une autre entaille, un autre jour au nombre de ceux qui étoient passés... J'obscurcissois le peu de lumiere qu'il avoit... Il leva des yeux langoureux vers la porte... secoua la tête, & continua son funeste travail. Ses chaînes, en mettant son petit bâton fur le tas des autres, se firent entendre... Il poussa un profond soupir... Son ame étoit toute remplie d'amertume... Ciel! ô Ciel! m'écriai-je en fondant en larmes... Je ne pus soutenir l'idée de cet affreux tableau... Je me levai en fursaut... j'appelai La Fleur, & je lui ordonnai d'avoir le lendemain matin un carrosse de remise à neuf heures précises...

ind

je o fail

je c Je

aut

Sev

j'ai

toi

un

plu

ver Do

J'irai, dis-je, me présenter direc-

tement à M. le Duc de C...

La Fleur m'auroit volontiers aidé à me mettre au lit... Mais je connoissois sa sensibilité, & je ne voulus pas lui faire voir mon air triste & sombre : je lui dis que je me coucherois seul.



CHAPITRE XLII.

ANECDOTES.

JE montai dans mon carrosse à l'heure indiquée. La Fleur se mit derriere, & je dis au Cocher de me mener à Versailles le plus grand train qu'il pourroit.

Le chemin ne m'offrit rien de ce que je cherche ordinairement en voyageant. Je pourrois pourtant, aussi bien qu'un autre, donner la description de Chaillot, de Passy, des Bons - Hommes, de Sevre, de Viroslay, & des autres endroits que j'ai vus en courant... Mais j'aime mieux remplir le vide par l'Histoire abrégée de mon Sansonnet. C'est un abrégé historique qu'il y aura de plus... Qu'y faire ?

Milord L... attendoît un jour que le vent devînt favorable pour passer de Douvres à Calais... Son Laquais, en se promenant sur les hauteurs, attrapa le Sansonnet avant qu'il pût voler. Il le mit dans son sein, le nourrit, le prit en affection, & l'apporta à Paris.

au

le v

&

&

la

Mi

il I

mu

ma

fici

que

aul

Vo

de

rér

qu

de

Je

cin

H

lo

Son premier soin, en arrivant, sut de lui acheter une cage qui lui couta vingt-quatre sols. Il n'avoit pas beaucoup d'affaires; & pendant les cinq mois que son maître resta à Paris, il apprit au Sansonnet les quatre mots

auxquels j'ai tant d'obligation.

Lorsque Milord partit pour l'Italie, fon Laquais donna le Sansonnet & la cage à l'Hôte: mais son petit patois, en faveur de la liberté, étant étranger, on ne faisoit guere plus de cas de ce qu'il disoit que de lui... La Fleur offrit une bouteille de vin à l'Hôte, & l'Hôte lui donna le Sansonnet & la cage.

Je l'emportai avec moi, & lui fis revoir son pays natal... Je racontai son histoire au Lord A... & le Lord A... me pria de lui donner l'oiseau... Quelques semaines après il en sit présent au Lord B...; le Lord B... le donna au Lord C...; l'Ecuyer du Lord C... le vendit au Lord D... pour un shelling, & le Lord D... le donna au Lord E...; & mon Sansonnet sit ainsi le tour de la moirié de l'alphabet parmi les Milords. De la Chambre des Pairs il passa dans la Chambre des Communes, où il ne trouva pas moins de maîtres: mais comme tous ces Messeurs vouloient entrer dedans... & que le Sansonnet, au contraire, ne demandoit qu'à sortir, il sut presque aussi méprisé à Londres qu'à Paris... Voilà souvent ce que produit la manie de ne pas penser comme les autres...

Plusieurs de mes Lecteurs ont assurément entendu parler de lui... & sa quelqu'un par hasard l'a vu, je le prie de se souvenir qu'il m'a appartenu... Je ne l'ai plus... mais je le porte pour cimier de mes armoiries... Que les Hérauts d'armes lui tordent le cou, s'ils

l'ofent...



CHAPITRE XLIII.

LE PLACET.

JE ne voudrois pas, quand je vais implorer la protection de quelqu'un, que mon ennemi vît la situation de mon esprit... C'est cette raison qui fait que ie suis ordinairement mon propre protecteur... Mais c'étoit par force que je m'adressois à M. le Duc de C...; si c'eût été une action de choix, je ne l'aurois pas faite autrement, du moins, à ce que je m'imagine, que toutes les autres.

Combien de formes de placets de la tournure la plus basse ne me vinrentelles pas dans l'idée pendant tout le chemin? Je méritois d'aller à la Bastille pour chacune de ces tournures.

Arrivé à la vue de Versailles, je voulus m'occuper à rassembler des mots, des maximes... J'essayai de

prendre

pre tâcl difc

Ou lui

me tro

Ce

pre

Vo

vil

ren

mo

ton

fur

l'af

ne

au

211

n'e

to

air

Po

fac

prendre des attitudes, des tons pour tâcher de plaire à M. le Duc. Bon! disois-je, j'y suis : ceci fera l'affaire. Oui, tout aussi bien qu'un habit qu'on lui auroit fait sans lui prendre la mesure. Sot, continuai-je en m'apostrophant, ne vous étudiez pas tant. Ce n'est pas en vous-même qu'il faut prendre ce que vous avez à dire... Voyez M. le Duc de C... observez son vilage... vous y lirez son caractere... remarquez son attitude... & le premier mot qu'il vous dira vous fera saisir le ton qu'il faut prendre. Vous composerez sur le champ votre harangue, de l'assemblage de toutes ces chotes; elle ne pourra lui déplaire, c'est lui qui en aura fourni les ingrédiens.

Hé bien, dis-je, je voudrois déjà avoir fait ce pas. Lâche! un homme n'est-il donc pas égal à un autre sur toute la surface du globe? Cela est ainsi dans un champ de bataille... Pourquoi cela ne seroit-il pas de même face à face dans le cabinet? Croyez-

Partie I. Q

moi, Yorick, un homme qui ne prend pas cette noble assurance, se manque à lui-même, se dégrade, & dément ses propres ressources... Si vous vous présentez au Duc avec la crainte de la Bastille dans vos regards & sur toute votre physionomie... soyez assuré que vous serez renvoyé à Paris en moins d'une heure sous bonne escorte...

Ma foi, dis-je, je le crois ainfi... Hé bien, j'irai au Duc avec toute l'affurance & toute la gaieté possible...

Vous vous égarez encore, me dis-je. Un cœur tranquille ne tombe pas dans des extrêmes... il se possede toujours...

A merveille!... oh! c'est de cette derniere façon qu'il faut que je paroisse,

Mon carrosse rouloit alors dans les cours, & quand il s'arrêta, je me trouvai, par la leçon que je venois de me donner, aussi calme qu'on peut l'êrre. Je ne montai l'escalier ni avec cet air craintif qu'ont les victimes de la Justice, ni avec cette humeur vive & badine

qui

ne Val que J'ig s'y je s' pré Elle

Mo mu tan d'an avo Mi

ne

Je

ici M. qui m'anime toujours quand je te vais voir, Lisette.

Dès que je parus dans le sallon, une personne vint au devant de moi... Je ne sais si c'est le Maître d'Hôtel ou le Valet de Chambre... peut-être étoit-ce quelque Sous-Secrétaire; elle me dit que M. le Duc de C... travailloit. J'ignore, lui dis-je, comment il faut s'y prendre pour obtenir audience... je suis étranger, &, ce qui est encore pis dans la conjoncture des affaires présentes, c'est que je suis Anglois... Elle me répondit que cette circonstance ne rendoit pas la chose plus difficile... Je lui fis une légere inclination... Monsieur, lui dis-je, ce que j'ai à communiquer à M. le Duc est fort important... Il regarda aussi-tôt de côté & d'autre, pour voir apparemment s'il n'y avoit personne qui pût en avertir le Ministre. Je retournai a lui... Je ne veux pas, Monsieur, lui dis-je, causer ici de méprise... ce n'est pas pour M. le Duc que l'affaire dont j'ai à lui parler est importante, c'est pour moi... Oh! c'est une autre assaire, dir-il. Non, Monsieur, repris-je, je suis sûr que c'est la même chose pour M. le Duc... Cependant je le priai de me dire quand je pourrois avoir accès. Dans deux heures, dir-il. Le nombre des équipages qui étoient dans la cour, sembloit justisser ce calcul... Que faire pendant ce temps-là? Se promener en long & en large dans une salle d'audience, ne me paroissoit pas un passetemps fort agréable... Je descendis, & j'ordonnai au cocher de me mener au cadran bleu.

Mais tel est mon destin... il est rare que j'aille à l'endroit que je me propose.



C

JI I'A' d'y cor pro Cel

Mo fort ont d'H le

Elle

m'a n'ir une &

tero Je

- me Since in the

CHAPITRE XLIV.

LES PETITS PATÉS.

JE n'étois pas à moitié chemin de l'Auberge, qu'une autre idée que celle d'y aller me vint à l'esprit. Je tirai le cordon, & je dis au Cocher de me promener par les rues, pour voir la ville. Cela sera bientôt fait, ajoutai-je, car je suppose qu'elle n'est pas grande... Elle n'est pas grande! Pardonnez-moi, Monsieur, elle est fort grande, & même fort belle. La plupart des Seigneurs y ont des Hôtels... Oh! oh!... A ce mot d'Hôtels, je me rappelai tout-a-coup le Comte de B... dont le Libraire m'avoit tant dit de bien... Hé pourquoi n'irois-je pas chez un homme qui a une si haute idée des Livres Anglois, & des Anglois mêmes? Je lui raconterois mon aventure, & peut-être... Je changeai donc d'avis une seconde

fois... à bien compter même c'étoit la troisieme. J'avois eu d'abord envie d'aller chez Madame de R... rue des Saints-Peres... J'avois chargé sa Femme de chambre de l'en avertir... Mais ce n'est pas moi qui regle les circonstances, ce sont les circonstances qui me gouvernent. J'apperçus de l'autre côté de la rue un homme qui portoit un panier, & paroissoit avoir quelque chose à vendre... Je dis à La Fleur d'aller lui demander où demeuroit le Comte de B...

La Fleur revint précipitamment & avec un air qui peignoit la surprise; il me dit que c'étoit un Chevalier de Saint Louis qui vendoit des petits pâtés... Quel conte! lui dis-je; cela est impossible. Je ne puis, Monsieur, vous expliquer la raison de ce que j'ai vu, mais cela est; j'ai vu la croix & le ruban attaché à la boutonniere... J'ai jeté les yeux sur le panier, & j'ai vu des petits pâtés, & il y en a trop pour qu'ils ne soient pas à vendre.

ho un Je mo

je & ch:

Sa So co av éto

qu

fe d'i

ar W Un tel revers, dans la vie d'un homme, réveille dans une ame sensible un autre principe que la curiosité... Je l'examinai quelque temps de dedans mon carrosse... Plus je l'examinois, plus je le voyois avec sa croix & son panier, & plus mon esprit & mon cœur s'échaussoient... Je descendis de la voiture, & je dirigeai mes pas vers lui.

Il étoit entouré d'un tablier blanc qui tomboit au dessous de ses genoux. Sa croix pendoit au dessus de la bavette. Son panier, rempli de petits pâtés, étoit couvert d'une serviette ouvrée. Il y en avoit une autre au fond; & tout cela étoit si propre, que l'on pouvoit acheter ses petits pâtés aussi bien par appétit

que par sentiment.

Il ne les offroit à personne, mais il se tenoit tranquille dans l'encoignure d'un Hôtel, dans l'espoir qu'on vien-

droit les prendre.

Il étoit âgé d'environ cinquante ans... d'une physionomie calme, mais un peu grave... Cela ne me surprit pas... Je m'adressai au panier plutôt qu'à lui... Je levai la serviette, & pris un petit pâté, en le priant, d'un air touché, de m'expliquer ce phénomene.

Il me dit en peu de mots qu'il avoit passé sa jeunesse au service, & qu'il avoit obtenu une Compagnie & la Croix... mais qu'ayant été réformé après la précédente guerre, il n'avoit pu avoir d'emploi dans celle-ci, & qu'il se trouvoit dans le monde sans amis, sans argent, & sans autre bien que sa Croix... Il me faisoit pitié: mais il gagna mon estime en achevant ce qu'il avoit à me dire.

Le Roi est un Prince aussi bon que généreux... mais il ne peut récompenser ni soulager tout le monde; mon malheur est de me trouver de ce nombre... Je suis marié... Ma semme que j'aime, & qui m'aime, a cru pouvoir mettre à prosit le petit talent qu'elle a de faire de la pâtisserie, & j'ai pensé, moi, qu'il n'y avoit point de

dés des ce

pla qui Sai

gri

Plu cut la def Ro un de

jan ver her

une

déshonneur à nous préserver tous deux des horreurs de la disette, en vendant

ce qu'elle fait.

Je priverois les ames sensibles d'un plaisir, si je ne leur raconrois pas ce qui arriva à ce pauvre Chevalier de Saint Louis buit ou neuf mois après.

Il se tenoit ordinairement près de la grille du Château. Il sut remarqué par plusieurs personnes qui eurent la même curiosité que moi, & il leur raconta la même histoire avec la même modestie qu'il me l'avoit racontée. Le Roi en sut informé. Il sut que c'étoit un brave Officier qui avoit eu l'estime de tout son Corps, & il lui donna une pension de quinze cents livres.

Aimable Bienfaisance! sur quels cœurs n'as-tu pas des droits? Je n'ai jamais raconté ce trait qu'il n'ait fait verser des larmes de sensibilité. Peuple

heureux! heureux Souverain!...

CHAPITRE XLV.

L'ÉPÉE.

JE fus aussi vivement touché d'une histoire qui arriva à Rennes, pendant

le temps que j'y étois.

Je ne sais point quelles étoient les causes qui avoient insensiblement ruiné la Maison d'E... en Bretagne. Le Marquis d'E... avoit lutté avec beaucoup de fermeté contre les adversirés de la fortune. Il avoit encore montré avec quelque éclat ce qu'avoient été ses ancêrres... Mais il se trouva enfin forcé de se condamner à l'obscurité : à peine avoit-il de quoi vivre... Ses deux fils sembloient lui demander quelque chose de plus que le pur soutien de la vie, & il croyoit qu'ils méritoient un meilleur fort. Il avoit essayé de la voie des armes, mais inutilement ... Pour les avancer dans cette carriere, il falloit

fair def qui plu

plu qu' me

jou org refl Bre fecc ferv Rer il p digr du récl dan

de ;
jusq
me
de i

faire des dépenses qui étoient au dessus de ses moyens. Le peu de bien qui lui restoit, exigeoit l'économie la plus exacte. Il n'y avoit donc pour lui qu'une ressource, & c'étoit le commerce...

Mais n'étoit-ce pas flétrir pour toujours la racine du petit arbre que son orgueil & son affection vouloient voir refleurir ?... Heureusement que la Bretagne a conservé le privilège de secouer le joug de ce préjugé. Il s'en servit. Les Etats étoient assemblés à Rennes. Suivi un jour de ses deux fils, il parut au théatre, & fit valoir, avec dignité, la faveur d'une ancienne Loi du Duché, qui, quoique rarement réclamée, n'en subsistoit pas moins dans toute sa force. Il ôta son épée de son côté. La voici, dit-il, prenezla ; soyez-en les fideles dépositaires, jusqu'à ce qu'une meilleure fortune me mette en état de la reprendre & de m'en servir avec honneur.

Le Préfident accepta l'épée... Le

Marquis la vit déposer dans les archives de sa Maison, & se retira.

Il s'embarqua le lendemain avec toute sa famille pour la Martinique... Une application assidue au commerce pendant dix-neuf ou vingt ans, & quelques legs inattendus de branches éloignées de sa Maison, lui rendirent de quoi soutenir sa Noblesse, & il revint chez lui pour réclamer son épée. J'eus le bonheur de me trouver à Rennes le jour de cet événement solennel. C'est ainsi que je l'appelle. Quel autre nom pourroit lui donner un Voyageur Sentimental? Malheur à ceux pour qui ces scènes sont indissérentes!

Le Marquis tenant par la main une épouse respectable, parut avec modestie au milieu de l'Assemblée. Son fils aîné conduisoit sa sœur... Le cadet étoit à côté de sa mere... Un mouchoir cachoit les larmes de ce bon pere.

Le filence le plus profond régnoit dans toute l'Assemblée... Le Marquis remit eade vers épér fi-te hor bril vue mir

rem

rer un por ton

cia tair fa i

mo

remit sa femme aux soins de son fils cadet & de sa fille, & avança six pas vers le Président, & lui redemanda son épée. On la lui rendit. Il ne l'eut pas si-tôt, qu'il la tira presque toute entiere hors du fourreau... C'étoit la face brillante d'un ami qu'il avoit perdu de vue depuis quelque temps... Il l'examina attentivement, comme pour s'assurer que c'étoit la même... Il apperçut un peu de rouille vers la pointe... il la porta plus près de ses yeux, & je vis tomber une larme sur l'endroit rouillé.

Je trouverai, dit-il, quelque autre

moyen pour l'ôter.

Il la remit dans le fourreau, remercia ceux qui en avoient été les dépositaires, & se retira avec son épouse, sa fille & ses deux fils.

Je lui enviois ses sensations.





vif

dan

ch m'

tô

Q

H

m

Et

ar

je

de

qu

V

ni

n

CHAPITRE XLVI,

MOYEN DE SE NOMMER.

J'entrai chez M. le Comte de B., sans essuyer la moindre dissiculté. Il feuilletoit les Ouvrages de Shakespear qui étoient sur son secrétaire, & je lui sis juger, par mes regards, que je les connoissois. Je suis venu, lui dis-je, sans introducteur, parce que je savois que je trouverois dans votre cabinet un ami qui m'introduiroit auprès de vous. Le voilà, c'est le grand Shakespear, mon divin compatriote... Esprit sublime, m'écriai-je, fais-moi cet honneur-là.

Le Comte sourit de la singularité de cette maniere de se présenter... Il s'apperçut, à mon air pâle, que je ne me portois pas bien, & me pria aussitôt de m'asseoir. J'obéis, & pour lui épargner des conjectures sur une visite qui n'étoit certainement pas faite dans les regles ordinaires, je lui racontai naïvement ce qui m'étoit arrivé chez le Libraire, & comment cela m'avoit enhardi à venir le trouver plutôt que tout autre, pour lui faire part du petit embarras où je m'étois plongé. Quel est votre embarras? me dit-il

avec un air d'inquiétude.

Je lui dis de quoi il s'agissoit. Mon Hôte, ajoutai-je, M. le Comte, m'assure qu'on me mettra à la Bastille. Et vous craignez que cela ne vous arrive? Je ne crains rien, lui dis-je; je suis au milieu du peuple le plus poli de l'Univers; & ma conscience me dit que je suis integre... Je ne suis point venu pour jouer ici le rôle d'espion, ni pour y observer les ornemens ou la nudité de la terre, & les François sont trop honnêtes & trop généreux pour me faire du mal.

Le Comte rougit & rit de mon discours... Ne craignez rien, dit-il... Moi ? non, Monsieur; d'ailleurs je fuis venu en riant depuis Londres jusqu'à Paris, & je ne crois pas que M. le Duc de C... soit assez ennemi de la joie pour me renvoyer en pleurs.

Je me suis adressé à vous, M. le Comte, ajoutai-je en lui faisant une profonde inclination, pour vous engager à le prier de ne pas faire cet

1

y

re

Je

m

qu

ha

fe

00

tê

dis

m

acte de cruauté.

Le Comte m'écoutoit avec un grand air de bonté... sans cela j'aurois moins parlé... Il s'écria une ou deux fois: Cela est bien dit... Cependant la chose en resta là, & je ne voulus plus en

parler.

Il changea même de discours; nous parlâmes de choses indisférentes, de livres, de nouvelles, de politique, des hommes... & puis des femmes. Que Dieu bénisse tout le beau sexe! lui dis-je, personne ne l'aime plus que moi. Après tous les foibles que j'ai vus aux femmes & toutes les Satires que j'ai lues contre elles, je les aime encore... Je suis fermement persuadé

qu'un homme qui n'a pas une espece d'affection pour elles toutes, n'en peut pas aimer une seule comme il le doit.

Eh bien! Monsieur l'Anglois, me dit gaiement le Comte, voyons. Vous n'êtes pas venu ici, dites-vous, pour espionner les ornemens ou la nudité de la terre... ni celle de nos semmes, apparemment? Mais si par hasard vous en trouviez quelques-unes sur votre chemin qui se présentassent ainsi à vos yeux, dites-moi, la vue de ces objets vous effraieroit-elle?

Il y a quelque chose en moi qui se révolte à la moindre idée indécente. Je me suis souvent efforcé de surmonter cette répugnance, & ce n'est qu'avec beaucoup de peine que j'ai hasardé de dire, dans un cercle de femmes, des choses dont je n'aurois pas osé risquer une seule dans le tête-àtête, m'eût-elle conduit au bonheur.

Excusez-moi, M. le Comte, lui dis-je; si un pays aussi florissant ne m'offroit qu'une terre nue, je jetterois

les yeux dessus en pleurant... Pour ce qui est de la nudité des femmes, continuai-je en rougissant de l'idée qu'il avoit excitée en moi, j'observe si scrupuleusement l'Evangile, je m'attendris tellement sur leurs foiblesses, que si j'en trouvois dans cet état, je les couvrirois d'un manteau, pourvu que je susse comment il faudroit m'y prendre... Mais je l'avoue : je voudrois bien voir la nudité de leurs cœurs, & tâcher, à travers les différens déguisemens des coutumes, du climat, de la religion & des mœurs, de modeler le mien sur ce qu'il y a de bon... C'est pour cela, M. le Comte, que je suis venu à Paris, & que je n'ai pas encore été voir le Palais Royal, le Luxembourg, la façade du Louvre... je n'ai point acheté le catalogue des Tableaux, des Statues, des Eglises : tout être humain est un temple pour moi, & j'aimerois mieux y distinguer les traits originaux, les légers coups de pinceau qui s'y trouvent, que de voir le fameux tableau de la Transfiguration de

Raphaël.

L'envie de connoître les hommes m'a amené en France, & me conduira probablement plus loin... C'est un voyage tranquille que le cœur fait à la poursuite de la Nature & des sensations qu'elle fait éprouver, & qui nous portent à nous entr'aimer un peu

mieux que nous ne faisons.

M. le Comte me dit des choses fort polies à ce sujet. Mais à propos, continua-t-il, savez-vous, Monsieur, que je suis fâché contre Shakespear, de ce qu'en me faisant saire connoissance avec vous, il ne m'a point dit qui vous étiez? Il est si rempli de ses vastes idées, qu'il a oublié de vous nommer... & vous voilà dans la nécessité de vous nommer vous-même...

Rien ne m'embarrasse plus que d'être obligé de dire qui je suis... Je parle plus aisément d'un autre que de moi-même, & quand je suis forcé d'en dire quelque chose, je souhaite tou-

jours pouvoir le faire en un seul mot. Je crois qu'on n'a jamais assez-tôt sini quand on parle de soi. J'eus ici une fort belle occasion d'être laconique sur mon compte. Shakespear étoit sous mes yeux. Je me souvins que mon nom étoit dans la Tragédie d'Hamlet, je cherchai la fameuse & ridicule scène des Fossoyeurs, au cinquieme acte, & posant le doigt sur le nom d'Yorick... M. le Comte, regardez... Hé bien? je vois qu'il y a là Yorick... Précisément, & Yorick, c'est moi.

pai M:

de

hu

d'I br

qu Di

VO

VO

Gi Sa

di

di

de

b

d

to

Il importe peu de savoir si la réalité de ma personne avoir esfacé ou non de l'esprit du Comte l'idée du squelette du pauvre Yorick, ou par quelle magie il se trompa de sept ou huit siecles... Les François conçoivent mieux qu'ils ne combinent... Rien ne m'étonne dans ce monde, & encore moins ces especes de méprises... Je me suis avisé de faire quelques volumes de Sermons, bons ou mauvais; & un de nos Evêques, dont je révere d'ailleurs la

candeur & la piété, me disoit un jour qu'il n'avoit pas la patience de feuillerer des Sermons qui avoient été composés par le Bouffon du Roi de Danemarck. Mais, Monseigneur, lui dis-je, il y a deux Yorick. Le Yorick dont vous parlez, est mort & enseveli il y a huit siecles... il seurissoit à la Cour d'Horwendillus... L'autre Yorick n'a brillé dans aucune Cour, & c'est moi qui le suis... Il secoua la tête. Mon Dieu! Monseigneur, ajoutai-je, vous voudriez donc me faire penser que vous pourriez confondre Alexandre le Grand, avec l'Alexandre dont parle Saint Paul, & qui n'étoit qu'un Chaudronnier?... Je ne sais, dit-il; mais n'est-ce donc pas le même ?...

Ah! si le Roi de Macédoine, lui dis-je, Monseigneur, pouvoit vous donner un meilleur Evêché, je suis bien sûr que vous sauriez le distinguer de l'Artisan qui augmenteroit la bat-

terie de votre cuisine...

Le Comte de B... tomba dans la même erreur.

Vous êtes Yorick! s'écria-t-il... Oui je le suis... Vous? Oui, moi-même. Bon Dieu! dit-il en m'embrassant, c'est Yorick.

Il mit aussi-tôt le volume de Shakespear dans sa poche, & me laissa seul dans son cabinet.



C

JE que préc mis poc que vale vou lire mes Piec de j'été

fort Béa faill

cha

ave



CHAPITRE XLVII. PASSE-TEMPS.

JE ne pouvois pas concevoir pourquoi le Comte de B... étoit sorti si précipitamment, ni pourquoi il avoit mis le volume de Shakespear dans sa poche... Mais des mysteres qui s'expliquent d'eux-mêmes par la suite, ne valent pas le temps que l'on perd à vouloir les pénétrer... Il valoit mieux lire Shakespear... Je pris un des volumes qui restoit, & je tombai sur la Piece intitulée : Beaucoup de bruit & de fracas pour rien; & du fauteuil où j'étois assis, je me transportai sur le champ à Messine; je m'y occupois si fort de Dom Pedre, de Benoît, & de Béatrix, que je ne pensois ni à Versailles, ni au Comte, ni au Passe-port.

Douce flexibilité de l'esprit humain! avec quel charme il se livre à des

illusions qui adoucissent les triftes momens de l'attente & de l'ennui !... Il y a long-temps que je n'existerois plus, si je n'avois erré dans leurs plaines enchantées... Dès que je trouve un chemin trop rude pour mes pieds, ou trop escarpé pour mes forces, je le quitte pour chercher un sentier velouté & uni, que l'imagination a jonché de boutons de roses. J'y fais quelques tours, & j'en reviens plus robuste & plus frais... Lorsque le mal m'accable, & que ce monde ne m'offre aucune retraite pour m'y soustraire, je le quitte, & je prends une nouvelle route... J'ai une idée beaucoup plus claire des Champs-Elysées, que du Ciel; je fais comme Enée, j'y entre par force... Je le vois qui rencontre l'ombre triste de Didon abandonnée, qu'il cherche à reconnoître... Elle l'apperçoit & se détourne en silence de l'auteur de sa misere & de sa honte... Mes senfations se perdent dans les siennes, & se confondent dans ces émotions qui

912

fe

ja

q

te

m

de

U

pa

qu

ľa

M

le

Y

pla

ma

qui m'arrachoient des larmes sur son

fort pendant ma jeunesse.

Le temps qu'on passe ainsi n'est pas inutile... L'inquiétude que l'on prend du mal des autres, adoucit les peines qu'on ressent soi-même, & donne à la raison le loisir de venir à notre secours... Je sais bien que je n'ai jamais pu dissiper une triste sensation, qu'en en excitant en moi une autre qui sût plus douce & plus agréable.

J'allois finir de lire le troisieme Acte, lorsque le Comte de B... entra, tenant un papier à la main... Voilà, me dit-il, votre passe-port. M. le Duc de C... me l'a accordé sur le champ. Un homme qui rit, dit-il, ne peut pas être dangereux. Pour tout autre que le Bousson du Roi, je n'aurois pu l'avoir de plus de deux heures... Mais, M. le Comte, lui dis-je, je ne suis pas le Bousson du Roi... Mais vous êtes Yorick? Oui... Et vous riez, vous plaisantez? Je ris, je plaisante; mais je ne suis point payé pour cela... Partie 1.

t

r

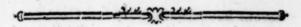
,

C'est toujours à mes propres frais que je m'amuse... Il y a long-temps, M. le Comte, que nous n'avons eu de Bouffons à la Cour. C'est sous le seul regne licencieux de Charles II, que le dernier parut. Nos mœurs, depuis ce temps, se sont si épurées, nos grands Seigneurs sont si défintéresses, ils ont tant de zele pour l'honneur & la prospérité de la Patrie, nos Dames sont si modestes, si réservées, si chastes, si dévotes... Ah! M. le Comte, un Bouffon n'auroit pas un seul trait de raillerie à décocher...

Oh! pour cela, s'écria-t-il, voilà

du persissage.





CHAPITRE XLVIII.

DIGRESSION.

LE passe-port étoit adressé à tous les Gouverneurs, Lieutenans Commandans, Officiers Généraux & autres Officiers de Justice; & M. Yorick, le Bouffon du Roi, & son bagage, pouvoient voyager tranquillement. On avoit ordre de les laisser passer sans les inquiéter ... J'avoue cependant que le triomphe d'avoir obtenu ce passe-port me paroissoit un peu terni par la figure que j'y faisois... Mais quels biens dans ce monde sont sans mélange! Je connois de graves Théologiens qui vont jusqu'à soutenir que la jouissance même est accompagnée d'un soupir, & que la plus délicieuse qu'ils connoissent, se termine ordinairement par une émotion convultive.

Je me souviens d'un passage du S ij

Savant Bevoriskius, dans son Commentaire sur les générations d'Adam. Il étoit au milieu d'une Note, lorsque deux moineaux, qui étoient sur le bord de sa fenêtre, interrompirent le fil de sa généalogie, & la lui firent couper par une digression.

» Cela est étrange! s'écrie-t-il, » mais le fait n'en est pas moins vrai.

» Ils me troubloient par leurs ca-» resses... J'eus la curiosité de les » marquer une à une avec une plume,

» & le moineau mâle, dans le peu de

» temps qu'il m'auroit fallu pour finir » ma Note, réitéra les siennes vingt-

» trois fois & demie «.

» Que le ciel répand de bienfaits sur » ses créatures! ajoute Bevoriskius «.

Et c'est le plus grave de tes freres, ô malheureux Yorick, qui publie ce que tu ne peux copier ici sans rougir!

Mais cette anecdote ne m'appartient pas, & n'a rien de commun avec mes voyages... Je demande deux fois... deux fois excuse de cette digression.



CHAPITRE XLIX.

CARACTERES.

EH bien! me dit le Comte après qu'il m'eur donné le passe-port, comment trouvez-vous les François?

On peut s'imaginer qu'après avoir reçu tant d'honnêtetés, je ne pouvois répondre à cette question que d'une

maniere fort polie.

Passe pour cela, dit le Comte; mais parlez franchement, trouvez - vous dans les François cette politesse marquée, dont on leur fait honneur partout?

Tout ce que j'ai vu, lui dis-je, me confirme dans cette opinion... Oh! oui, dit le Comte, les François sont polis.

Jusqu'à l'excès, repartis - je. A l'excès?... Ce mot le frappa, & il me dit que j'entendois surement par-là plus

S iij

que je ne disois. J'eus beau lui assurer que non; il insista... Vous ne voulez pas tout dire... mais point de réserve...

parlez avec franchise.

Je crois, M. le Comte, lui dis-je, qu'il en est des questions que l'on se fait dans la société, comme de la Musique; on a besoin d'une clef pour répondre aux unes, comme pour régler l'autre. Une note exprimée trop haut ou trop bas, dérange tout le système de l'harmonie... Le Comte de B... me dit qu'il ne savoit pas la Musique, & me pria de m'expliquer de quelque autre façon... Une Nation civilisée, M. le Comte, lui dis-je enfin, rend de monde son tributaire. La politesse en elle-même, ainsi que le beau sexe, a d'ailleurs tant de charmes, qu'il est honteux d'en dire du mal... Je crois cependant qu'il n'y a qu'un seul point de persection où l'homme puisse arri-ver... S'il le passe, il change plutôt de qualités qu'il n'en acquiert... Je ne prétends pas marquer par-là à quel

degré cela se rapporte aux François fur le point dont nous parlons... Mais si jamais les Anglois parvenoient à cette politesse qui distingue les François, ils ne perdroient peut-être pas en même temps cette politesse du cœur, qui engage les hommes à faire plutôt des actes d'humanité que de pure civilité, mais ils perdroient au moins ce caractere original & varié, qui les distingue les uns des autres, & de tout le reste du monde.

Je fouillai dans ma poche, & j'en tirai une douzaine de shellings, qui avoient été frappés du temps de Guillaume d'Orange, & qui étoient unis comme le verre : ils pouvoient servir à éclaircir ce que je venois de dire.

Voyez, M. le Comte, lui dis-je en les jetant devant lui sur son bureau. On ne peut pas les distinguer... Ils ont passé dans tant de mains, que l'empreinte en est absolument essacée. Les Anglois sont comme les anciennes médailles que l'on conserve. Ils se sont

tenus séparés des autres hommes, & ils ont conservé le même fil que la fine main de la Nature leur a donné... Ils ne sont pas si agréables: mais en revanche la légende en est si visible, que vous jugez du premier coup-d'œil, de qui est l'effigie & la souscription... Mais les François, M. le Comte... Je crus m'appercevoir qu'il craignoit que je n'en disse beaucoup de mal; les François, dis-je, ont tant d'excellentes qualités, qu'ils peuvent bien se passer de celle-là. Il n'y a point de peuple qui soit plus sidele à son Roi, plus généreux, plus brave, plus spirituel, plus agréable. Je ne leur trouve qu'un défaut; c'est d'être trop sérieux.

Mon Dieu! s'écria le Comte en se levant avec surprise... Mais vous plaifantez, dit-il... Je mis la main sur ma poirrine, & l'assurai gravement que

c'étoit mon opinion...

Le Comte me dit qu'il étoit mortifié de ne pouvoir rester, pour voir comment je m'y prendrois pour justifier cette idée. Il étoit obligé de sortir dans le moment, pour aller dîner chez le Duc de C... Mais j'espere, me dit-il, que vous ne trouverez pas Verfailles trop éloigné de Paris, pour vous empêcher d'y venir dîner avec moi... Vous ne direz peut-être plus alors que les François sont trop sérieux. En tous cas, nous verrons comment vous soutiendrez la these... Mais prenez-y garde, vous avez l'opinion du monde entier à combattre... Je promis au Comte d'avoir l'honneur de le voir avant de quitter Paris, & je me retirai.

Fin de la premiere Partie.

TABLE

DES CHAPITRES

Contenus dans ce Volume.

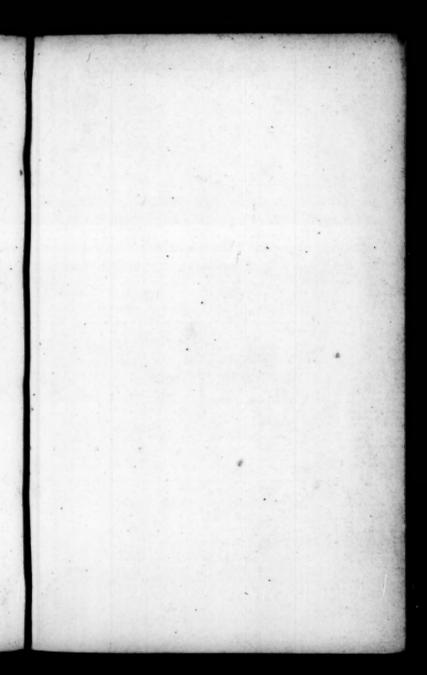
and the state of the state of the state of
CHAPITRE PREMIER. Je pars &
j'arrive. Page r
CHAP. II. Calais. Sensations. 4
CHAP. III. Le Moine à Calais. 7
CHAP. IV. Cause de repentir.
CHAP. V L'utilité des Avocats. 14
CHAP. VI. La Désobligeante, à Ca-
lais. CHAP. VII. Préface, dans la Déso-
bligeante. 18
CHAP. VIII. Un Prêté pour un Rendu.
28
CHAP. IX. Dans la rue à Calais. 32
CHAP. X. La porte de la Remise; à
Calais. 36
CHAP. XI. Tout se passe en conver-
Sation. 40
CHAP. XII. La Tabatiere à Calais. 45

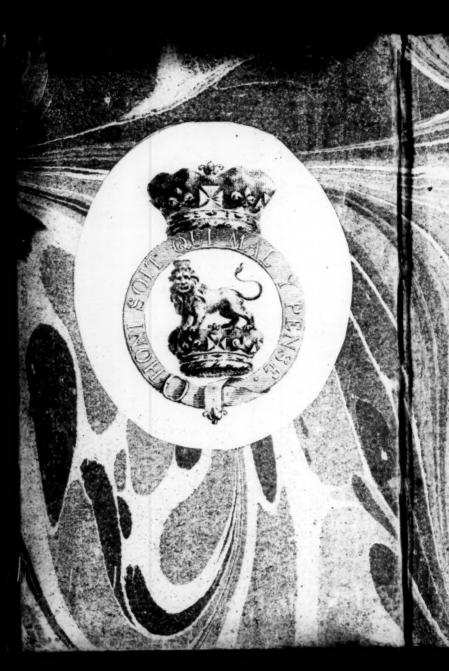
TABLE.	215
CHAP. XIII. Victoire.	50
CHAP. XIV. Découverte.	54
CHAP. XV. Un autre en profitero	
CHAP. XVI. Aveu.	60
CHAP. XVII. Le Malheur & la	
heur:	63
CHAP. XVIII. La maniere de v	
CHAP. XIX. Montreuil.	71
CHAP. XX. Il faut favoir s'acc	
der de tout.	75
CHAP. XXI. Discours prélimina	ire. 79
CHAP. XXII. Ce qui rend vertuel	ux. 81
CHAP. XXIII. Fragment.	84
CHAP. XXIV. Plaisir rarement	
CHAP. AAIY. I taijii varentiti	87
CHAP. XXV. Le Bidet.	92
CHAP. XXVI. L'âne mort.	97
CHAP. XXVII. Le Postillon.	IOI
CHAP. XXVIII. Résolution.	104
CHAP. XXIX. La Lettre.	108
LETTRE.	
CHAP. XXX. Paris.	114
CHAP. XXXI. La Perruque.	116
	119
CHAP. XXXII. Le Pouls.	123
CHAP. XXXIII. Le Mari.	129
CHAP. XXXIV. Les Gants.	132

CHAP. XXXV. La Traduction.	136
CHAP. XXXVI. Le Nain.	142
CHAP. XXXVII. La Rose.	150
CHAP. XXXVIII. La Femm	e de
chambre.	ISS
CHAP. XXXIX. Le Paffe-port.	163
CHAP. XL. Le Sansonnet.	167
CHAP. XLI. Le Captif.	174
CHAP. XLII. Anecdotes.	177
CHAP. XLIII. Le Placet.	180
CHAP. XLIV. Les petits Parés.	185
CHAP. XLV. L'Epée.	190
CHAP. XLVI. Moyen de fe non	
Solve - Starte & some or order	194
CHAP. XLVII. Paffe-temps.	203
CHAP. XLVIII. Digression.	207
CHAP. XLIX. Caracteres.	209

Fin de la Table des Chapitres.









12611 de 4.

VOYAGE SENTIMENTAL

V O Y A G E

wision

VOYAGE

SENTIMENTAL,

AUGMENTĖ

DE L'HISTOIRE

DE DEUX FILLES

TRÉS-CÉLEBRES DANS LE MONDE.

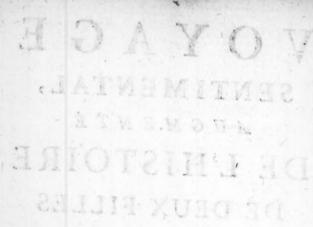
SECONDE PARTIE.

NOUVELLE EDITION.



A LONDRES.

M. DCC. LXXXII.



NOW BY THE SERVE PARTY OF THE



MOLTICONSINITATION



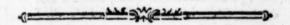
A LONDERES

M. DCC. IXLXII



VOYAGE SENTIMENTAL,

EN FRANCE.



CHAPITRE PREMIER.

LA TENTATION.

JE revins aussi-tôt à Paris. Le Portier me dit qu'une jeune sille, qui avoit une boîte de carton, étoit venue me demander un instant avant que j'arrivasse. Je ne sais, dit-il, si elle s'est en allée ou non. Je pris la clef de ma chambre, & je trouvai dans l'escalier la jeune sille qui descendoit.

Partie II.

A

l'ho

avec

fuit

pele

plu

gni

ď'al

n'é

ver

qu

po

to

Ta

b

C'étoit mon aimable fille du quai de Conti. Madame de R... l'avoit envoyée chez une Marchande de Modes, à deux pas de l'Hôtel de Modene: je ne l'avois pas été voir, & elle lui avoit dit de s'informer si je n'étois déjà plus à Paris, &, en ce cas, si je n'avois pas laissé une lettre à son adresse.

Elle monta avec moi dans ma chambre, pour attendre que j'eusse écrit une carte. C'étoit une belle soirée de la fin du mois de Mai. Les rideaux de la fenêtre, de taffetas cramois, étoient tirés l'un contre l'autre... Le soleil se couchoit, & il réstéchissoit une si belle teinture sur le visage charmant de la jeune Beauté, que je crus qu'elle rougissoit... Cette idée me sit rougir moimême... Nous étions seuls, & cette circonstance me donna une seconde rougeur avant que la premiere sût dissipée.

Il y a une espece agréable de rougeur qui est à moitié criminelle, & qui provient plutôt du sang que de le

ée

e

IS

S

l'homme lui-même... Le cœur l'envoie avec impétuosité, & la vertu vole à sa suite... mais ce n'est pas pour la rappeler, c'est pour rendre la sensation plus agréable... Elle vient en compagnie... je ne la décrirai pas... Je sentis d'abord quelque chose en moi qui n'étoit pas conforme à la leçon de vertu que j'avois donnée la veille sur le quai de Conti; je cherchai une carte pendant cinq ou six minutes, quoique je susse que je n'en avois point.... Je pris une plume... je la laissai tomber; ma main trembloit, le Diable m'agitoit.

Je savois aussi bien qu'un autre qu'il s'ensuiroit en lui résistant; mais il est rare que je lui résiste, de peur d'être blessé au combat, quoique vainqueur... j'aime mieux, pour plus de sureté, céder le triomphe; & c'est moi-même qui suis qua le saire suis

qui fuis, au lieu de le faire fuir.

La jeune fille s'approcha du secrétaire, où je cherchois si inutilement une carte... Elle ramassa la plume, & A ij m'offrit de me tendre le cornet; & cela d'une voix si douce, que j'allois l'accepter: cependant je n'osai pas. Mais, ma chere, je n'ai point de carte, lui dis-je, pour écrire. Qu'importe? écrivez, dit-elle naïvement, sur telle autre chose que ce soit.

con

me

mo

Je

ne

lui

ne

no

pi

po

ch

q

Ah! je fus tenté de lui dire, je vais

donc l'écrire sur vos levres...

Mais je suis perdu, me dis-je, si je sais cela. Mon ensant, je n'écrirai point. Je la pris par la main, & la menai vers la porte en la priant de ne point oublier la leçon que je lui avois donnée... Elle promit de s'en souvenir, & elle sit cette promesse avec tant d'ardeur, qu'en se retournant elle mit ses deux mains dans les miennes... Il étoit impossible, dans cette situation, de ne les pas serrer; je souhaitois les laisser aller, & je les retenois encore... Je ne lui parlois point, je raisonnois en moi-même... L'action me saisoit de la peine, mais je tenois toujours les

mains serrées... Je voulois finir ce combat en les quittant, & je le recommençois. Mes genoux s'entrechoquoient,

mon sang tressailloit.

Le lit n'étoit qu'à deux pas de nous... Je lui tenois encore les mains... & je ne sais comment cela arriva... je ne le lui dis pas... je ne l'y attirai pas... je ne pensois pas même au lit... mais nous nous trouvâmes tous deux assis sur le

pied du lit.

ois

is.

le

is

t

Il faut, dit-elle, que je vous montre la petite bourse que j'ai faite ce matin pour mettre votre écu... Elle la chercha dans sa poche droite qui étoit de mon côté, & la chercha pendant quelque temps. Elle la chercha dans sa poche gauche, & ne la trouvant point, elle craignoit de l'avoir perdue... Je n'ai jamais attendu une chose avec autant de patience. Enfin elle la trouva dans sa poche droite, & elle me dit en la tenant au bout de ses doigts: La voilà. Elle étoit de taffetas vert, doublé de satin blanc piqué, & n'étoit

de

bou

l'au

me Et

pas plus grande qu'il ne falloit pour contenir l'écu qui étoit dedans. Elle étoit joliment faite, & elle me la mit dans la main. Je la tins dix minutes sur son tablier... Je regardois la bourse. Mes yeux se jetoient quelquesois de côté, mais ils rencontroient plus sou-

vent ceux de la jolie fille

J'avois un col plissé, dont quelques fils s'étoient rompus. Elle ensila sans rien dire une aiguille, & se mit à le raccommoder... Je prévis alors tout le danger que couroit ma gloire... Sa main, qu'elle faisoit passer sur mon cou, en gardant le silence, agitoit les lauriers que mon imagination avoit placés sur ma tête, & ils étoient prêts à tomber. La boucle d'un de ses souliers s'étoit défaite en marchant... Voyez, dit-elle en levant son pied, j'allois la perdre, si je ne m'en étois pas apperçue... Je ne pouvois pas faire moins, en reconnoissance du soin qu'elle avoit pris de raccommoder mon col, que de rattacher la boucle... &

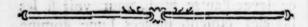
de lever l'autre pied, pour voir si les boucles étoient placées l'une comme l'autre... Je le sis un peu trop brusquement... & la belle sille sur renversée... Et alors...

e



decirrer cone la rolle pour

florques argrand Mahre de la Nature la métriois-je en au moune... En que que endrois que fue me places pour éprouver una verte quel que l'ois se spécil où je me couve experté a quella nou



CHAPITRE II.

mo

la

fe

LA CONQUÊTE.

ET alors?... O vous, dont les mains froides & les cœurs glacés peuvent vaincre ou masquer les passions par le raisonnement, dites - moi quelle faute commet un homme à les ressentir! Comment son esprit est-il responsable envers l'Emanateur de tous les esprits, de la conduite qu'il tient quand il en est agité?

Si la Nature, en tissant sa toile d'amitié, a entrelacé dans toute la piece quelques sils d'amour & de désir, faut-il déchirer toute la toile pour les en arracher? O! châtie de pareils stoïques, grand Maître de la Nature! m'écriois-je en moi-même... En quelque endroit que tu me places pour éprouver ma vertu, quel que soit le péril où je me trouve exposé, quelle que

foit ma situation, laisse - moi sentir les mouvemens des passions qui appartiennent à l'humanité... Et si je les gouverne comme je le dois, j'aurai toute ma consiance en ta justice... C'est toi qui nous as formés... Nous ne nous

sommes pas faits nous-mêmes.

Je n'eus pas si-tôt adressé cette courte priere au Ciel, que je relevai la jeune sille. Je la pris par la main, & la conduisis hors de la chambre... Elle se tint près de moi jusqu'à ce que j'eusse fermé la porte, & que j'en eusse mis la clef dans ma poche... Alors la victoire étoit décidée... & elle ne l'étoit pas un instant auparavant; alors je lui donnai un baiser sur la joue... je la repris par la main, & je la menai en toute sureté jusqu'à la porte de la rue.





ans

éto

d'ô

qu'

pai

do

en

de

pe

& b

CHAPITRE III.

LE MYSTERE.

UN homme qui connoît le cœur humain, jugera aisément qu'il m'étoit impossible de retourner si-tôt dans ma chambre; c'eût été passer d'un morceau musical dont le feu avoit animé toutes mes affections, à une clef froide... Je restai donc quelque temps sur la porte de l'Hôtel, & je m'occupai à examiner les passans, & à former sur eux les conjectures que leurs différentes allures me suggéroient; mais un seul objet fixa bientôt toutes mes attentions, & les confondit. C'étoit un grand homme sec, d'un sérieux philosophique, & d'une mine hâlée, qui passoit & repassoit gravement dans la rue, & n'alloit jamais au delà de soixante pas de chaque côté de la porte. Il paroissoit avoir à peu près cinquante

ans, & avoit une petite canne sous le bras... Son habit sa veste & sa culotte étoient de drap noir, un peu usé, mais encore propre. A sa maniere d'ôter son chapeau, & d'accoster un grand nombre de passans, je jugeai qu'il demandoit l'aumône, & je préparai quelque monnoie pour la lui donner quand il s'adresseroit à moi en passant... Mais il passa sans me rien demander, & cependant ne fit pas fix pas sans s'arrêter vis-à-vis d'une petite femme qui venoit devant lui... J'avois plus l'air de lui donner, qu'elle... A peine eut-il fini, qu'il ôta son chapeau à une autre... Un Monsieur, d'un certain âge, avançoit lentement vers lui, & il étoit suivi d'un jeune homme fort bien mis... Il les laissa passer tous deux sans leur rien dire... Mais une femme qui survint un instant après en fut saluée... Je restai à l'observer bonne demi-heure, & il fit pendant ce temps une douzaine de tours en avant & en arriere, en suivant constamment le même plan.

Il y avoit deux choses dans sa conduite qui m'inquiétoient, & qui me faisoient faire inutilement beaucoup de réflexions; c'étoit de savoir d'abord pourquoi il ne contoit son histoire qu'aux semmes, & ensuite quelle espece d'histoire c'étoit, & quelle espece d'éloquence il employoit pour toucher leurs cœurs, en jugeant apparemment qu'elle étoit inutile pour émouvoir ceux des hommes.

Deux autres circonstances me rendoient encore ce mystere plus impénétrable; c'est qu'il disoit tout bas à chaque femme ce qu'il avoit à lui dire, & d'une façon qui avoit plutôt l'air d'un secret consié, que d'une demande; & qu'il réussississis toujours. Il n'arrêta pas une seule femme, qui ne tirât sa bourse pour lui donner quelque chose.

J'eus beau réfléchir, je ne pus me former de système pour expliquer ce phénomene. C'étoit une énigme à m'occuper tout le reste de la soirée, &

je me retirai dans ma chambre.

CHAPITRE

un :

dis

N'a

heu

vou

mai

nou

jeur

con

affe

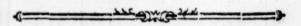
Hô

équ

me

que

mai



CHAPITRE IV.

le

d

e

e

t

¢

LE CAS DE CONSCIENCE.

Mon Hôte me suivit, & à peine fut-il entré, qu'il me dit de chercher un autre logement. Pourquoi cela, lui dis - je, mon ami ?... Pourquoi ?... N'avez-vous donc pas eu pendant deux heures une jeune fille enfermée avec vous? Cela est contre les regles de ma maison... Fort bien! lui dis-je, & nous nous quitterons tous bons amis; car la jeune fille n'a point eu de mal... ni moi non plus, & je vous laisserai comme je vous ai trouvé... C'en est assez, reprit-il, pour perdre mon Hôtel de réputation... Cela n'est pas équivoque... Voyez, ajouta-t-il en me montrant le pied du lit où nous avions été assis... J'avoue que cela avoir quelque apparence d'un témoignage; mais mon orgueil souffroit d'entrer en Partie II.

1'2

un

M

R

VC

je

cie

fa

ui

fa

m

je

J

r

explication avec lui, &, sans lui faire de détail, je lui dis de se tranquilliser, de dormir aussi bien que je le ferois cette nuit, & que je le paierois demain matin.

Je ne me serois pas soucié, Monfieur, de vous voir une douzaine de filles... Et je n'ai jamais songé, moi, à en avoir une seule, lui dis-je en l'interrompant... Pourvu, ajouta-t-il, que c'eût été le matin... Est-ce que la différence des momens du jour met à Paris de la différence dans le mal? Cela en fait beaucoup, Monsieur, par rapport à la décence... Je goûte une bonne distinction, & je ne pouvois pas me fâcher bien vivement contre cet homme... J'avoue, poursuivit-il, qu'il est nécessaire à un Etranger d'avoir la commodité d'acheter des dentelles, de la broderie, des bas de soie... & ce n'est rien, quand une femme qui vend de tout cela vient avec une boîte de carton... cela passe... Oh! en ce cas votre conscience & la mienne sont à l'abri; car, sur ma foi, elle en avoit une... mais je n'y ai pas regardé... Monsieur n'a donc rien acheté? dit-il. Rien du tout, dis-je... C'est que je vous recommande, Monsieur, une jeune fille qui vous vendra en conscience... A la bonne heure, mais il faut que je la voie ce soir... Il me sit une prosonde révérence, & se retira sans répliquer.

Je vais triompher de cet homme, me dis-je; mais quel profit en irerai-je? Je lui ferai voir que ce n'est qu'une ame vile. Et ensuite? ensuite?... J'étois trop près de moi, pour dire que c'étoit pour l'amour des autres... Je n'avois point de bonne réponse à me faire à cette question... Il y avoit plus de mauvaise humeur que de principe dans mon projet... & il me déplaisoit même avant de l'exécuter.

Une jeune grisette entra quelques minutes après avec une boîte de dentelles... Elle vient bien inutilement, me dis-je, je n'acheterai certainement rien.

Elle vouloit me faire tout voir ... Mais il étoit difficile de me montrer quelque chose qui me plût .. Cependant elle ne faisoit pas semblant de s'appercevoir de mon indifférence. Son petit magasin étoit ouvert, & elle en étala toutes les dentelles à mes yeux, les déplia & les replia l'une après l'autre avec beaucoup de patience & de douceur... Il ne tenoit qu'à moi d'acheter ou de ne pas acheter; elle me laissoit le tout pour le prix que je voudrois lui en donner... La pauvre créature sembloit avoir de l'ardeur pour gagner quelque chose, & fit ce qu'elle put pour vaincre mon obstination... Le jeu de ses graces étoit cependant plus animé par un air naif & caressant, que par l'art.

S'il n'y a pas dans l'homme un fonds de complaisance & de bonté qui le rende dupe, tant pis. Mon cœur s'amollit, & ma derniere résolution se changea aussi facilement que la premiere... Pourquoi punir quelqu'un de la faute des autres? Si tu es tributaire de ce tyran d'Hôte, me disois-je en fixant la jeune Marchande, je plains ton sort.

Je n'aurois eu que quatre louis dans ma bourse, que je ne l'aurois pas renvoyée sans en dépenser trois. Je lui

pris une paire de manchettes.

L'Hôte va partager son profit avec elle... Qu'importe? Je n'ai fait que payer comme tant d'autres ont fait avant moi pour une action qu'ils n'ont pu commettre, & dont ils n'avoient pas même eu l'idée.



fache mointene de



CHAPITRE V.

L'ÉNIGME.

m

fa

il

cı

LA Fleur, en me servant au souper; me dit que l'Hôte étoit bien fâché de l'affront qu'il m'avoit fait en me disant

de chercher un autre logement.

Un homme, qui veut passer une nuit tranquille, ne se couche point avec de l'inimitié contre quelqu'un, quand il peut se réconcilier... Je dis donc à La Fleur de dire à l'Hôte que j'étois fâché moi-même de lui avoir donné occasion de me faire ce mauvais compliment : vous pouvez même lui ajouter, si la jeune fille revenoit encore, que je ne veux plus la revoir.

Ce n'étoit pas à lui que je faisois ce sacrifice, c'étoit à moi-même... Après l'avoir échappé aussi belle, je m'étois résolu de ne plus courir de risques, & de tâcher de quitter Paris avec le même fonds de vertu que j'y

avois apporté.

Mais, Monsieur, dit La Fleur en me saluant jusqu'à terre, c'est ne pas suivre le ton... Monsieur changera sans doute de sentiment. Si par hasard il vouloit s'amuser... Je ne trouve point en cela d'amusement, lui dis-je en l'interrompant.

Mon Dieu! dit La Fleur en ôtant

le couvert.

Il alla souper, & revint une heure après pour me coucher. Personne n'étoit plus attentif que lui, mais il étoit encore plus officieux qu'à l'ordinaire. Je voyois qu'il vouloit me dire quelque chose, & qu'il n'osoit le faire. Je ne pouvois concevoir ce que ce pouvoit être, & je ne me mis pas beaucoup en peine de le savoir. J'avois une autre énigme plus intéressante à développer. Le manège de l'homme que j'avois vu, m'occupoit. J'en aurois bien voulu connoître tous les ressorts, & ce n'est point la curiosité qui m'excitoit.

C'est un principe de recherche si bas, que je ne donnerois pas une obole pour la satisfaire... Mais un secret qui amollissoit si promptement & avec autant d'essicacité le cœur du beau sexe, étoit à mon avis un secret qui valoit la pierre philosophale. Si les deux Indes m'eussent appartenu, j'en aurois

donné une pour le savoir.

Je le tournai & retournai inutilement toute la nuit dans ma tête. Mon esprit, le lendemain matin en m'éveillant, étoit aussi épuisé par mes rêves, que celui du Roi de Babylone l'avoit été par ses songes. Je n'hésitai pas d'affirmer que l'interprétation de cette énigme auroit embarrassé tous les Savans de Paris, aussi bien que ceux de la Chaldée.





CHAPITRE VI.

LE DIMANCHE.

CETTE nuit amena le Dimanche. La Fleur, en m'apportant du thé, du pain & du beurre pour mon déjeuné, étoit si paré, que j'eus de la peine à le reconnoître.

En le prenant à Montreuil, je lui avois promis un chapeau neuf avec une ganse & un bouton d'argent, & six souis pour s'habiller à Paris. Je lui en avois donné sept pour avoir le tout; & le bon garçon avoit, on ne peut mieux, employé son argent.

Il avoit acheté un fort bel habit d'écarlate, & la culotte de même... Cela n'avoit été porté que peu de temps... Je lui sus mauvais gré de me dire qu'il avoit fait cette emplette à la fripperie. L'habillement étoit si frais, que, quoique je susse bien qu'il ne pouvoit pas

être neuf, j'aurois souhaité pouvoir m'imaginer que je l'avois sait saire exprès pour lui. Mais c'est une délicatesse qui ne blesse pas beaucoup à Paris.

til

ĊC

il

m

r

La veste qu'il avoit achetée étoit de satin bleu, assez bien brodée en argent, un peu usée, mais encore fort apparente; le bleu n'étoit pas trop foncé, & cela s'assortissoit très-bien avec l'habit & la culotte. Il avoit une bourse, un solitaire, des manchettes brodées, des bas de soie; il étoit bien accommodé. La Nature lui avoit donné une belle sigure qui ne lui avoit pas couté un sou... En un mot, tout cela alloit fort bien ensemble.

C'est ainsi qu'il entra dans ma chambre, avec un gros bouquet à la boutonnière de son habit. Il y avoit dans tout son maintien un air de gaieté & de propreté, qui me rappela que c'étoit Dimanche... Je conjecturai aussi-tôt, en combinant les choses, que ce qu'il avoit à me dire le soir, étoit de me demander la permission de passer

ce jour-là comme on le passe à Paris. J'y avois à peine pensé, que d'un air timide, mêlé cependant d'une sorte de consiance que je ne le resuscrois pas, il me pria de lui accorder la journée.

c

Mais pourquoi faire, La Fleur? Il me dit ingénument que c'étoit pour faire le galant vis-à-vis de sa maîtresse.

Moi, j'avois précisément à le faire vis-à-vis de Madame de R... J'avois retenu exprès mon carrosse de remise; & ma vanité n'auroit pas été peu slattée d'avoir un Domestique aussi élégant derriere ma voiture. J'avois de la peine à me résoudre à mé passer de lui dans cette occasion.

Mais il ne faut pas raisonner dans ces petits embarras; il faut sentir. Les Domestiques sacrifient leur liberté dans le contrat qu'ils font avec nous; mais ils ne sacrifient pas la Nature. Ils ont leur vanité, leurs souhaits, aussi bien que leurs maîtres... Ils ont mis à prix leur abnégation d'eux-mêmes, si je peux me servir de cette expression, &

leurs attentes sont quelquesois si déraisonnables, que si leur état ne me donnoit pas le moyen de les mortisser, je voudrois souvent les en frustrer... Mais quand je résléchis qu'ils peuvent me dire, lorsque je les maîtrise: Je le sais bien... je sais que je suis votre domestique... Je sens alors que je suis désarmé de tout le pouvoir d'un maître.

La Fleur, tu peux aller, lui dis-je... Mais quelle espece de maîtresse as-tu faite depuis si peu de temps que tu es à Paris?... Et La Fleur, en mettant la main sur sa poitrine, me dit que c'étoit une Demoiselle qu'il avoit vue chez M. le Comte de B... La Fleur avoit un cœur fait pour la société, &, à dire vrai, il en laissoit échapper, de maniere ou d'autre, aussi peu d'occasions que son maître... Mais comment celle-ci vint-elle? Dieu le sait. Tout ce qu'il m'en dit, c'est que pendant que j'étois chez le Comte, il avoit sait connoissance avec la Demoiselle, au bas de l'escalier.

tie

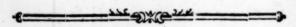
fe

il

Le Comte m'avoit accordé sa protection; & La Fleur avoit su se mettre dans les bonnes graces de la Demoiselle. Elle devoit venir ce jour-là à Paris avec deux ou trois autres personnes de la maison de M. le Comte, & il avoit fait la partie de passer la journée avec eux sur les Boulevards.

Gens heureux! qui, une fois la semaine, au moins, mettez de côté vos embarras & vos soucis, & qui, en chantant & dansant, éloignez gaiement de vous un fardeau de peines & de chagrins qui accable les autres Nations.





CHAPITRE VII.

OCCUPATION IMPRÉVUE.

LA Fleur, sans y songer plus que moi, m'avoit laissé de quoi m'amuser tout le jour.

la

8

di

m

cl

t'e

m

de

re

9

m

Il m'avoit apporté le beurre sur une feuille de figuier. Il faisoit chaud, & il avoit demandé une mauvaise feuille de papier pour mettre entre sa main & la

feuille de figuier.

Cela tenoit lieu d'une assiette, & je lui dis de mettre le tout sur la table comme cela étoit. Le congé que je lui avois donné, m'avoit déterminé à ne point sortir. Je lui dis de s'en aller, & d'avertir, en passant, le Traiteur que je dînerois à l'Hôtel.

Dès que j'eus déjeûné, je jetai la feuille de figuier par la fenêtre. J'en allois faire autant de la feuille de papier, mais elle étoit imprimée. J'y jetai les yeux. J'en lus une ligne, puis une autre, puis une troisieme; cela excita ma curiosité. Je baissai la fenêtre,

je m'assis, & je me mis à lire.

C'étoit du vieux François, dont la date paroissoit être du temps de Rabelais; & c'étoit peut-être lui qui en étoit l'Auteur. Le caractere étoit gothique, & si essacé par l'humidité & par l'injure du temps, que j'eus bien de la peine à le déchiffrer... J'en abandonnai même la lecture, & j'écrivis une lettre à mon ami Eugene... Mais je repris le chisson. Impatienté de nouveau, je t'écrivis aussi, ma chere Lisette, pour me calmer; mais irrité par la dissiculté de débrouiller le maudit papier, je le repris encore, & je m'obstinois à le lire quand le dîner vint.

Je réveillai mes esprits par une bouteille de vin de Bourgogne, & je repris ma tâche. Gruterus ou Spon (a) n'avoient jamais été plus appliqués à

⁽a) Savans Antiquaires.

pénétrer le sens de quelque médaille, & en deux ou trois heures d'essai, je crus m'appercevoir que je comprenois ce que je lisois... Mais pour m'en assurer davantage, je me mis à le traduire en Anglois, pour voir la figure que cela feroit... Je faisois de temps en temps quelques tours dans ma chambre, je me metrois à la fenêtre, je reprenois la plume, & à neuf heures du soir j'eus ensin achevé mon travail... On en dira ce qu'on voudra; le voici.

(di

m

le

m

Po

fe du va po de di di

m



a meaning with

CHAPITRE VIII.

FRAGMENT.

OR, comme la femme du Notaire disputoit ce point un peu trop vivement avec le Notaire, je voudrois, dit le Notaire en mettant bas son parchemin, qu'il y eût ici un autre Notaire

pour prendre acte de tout ceci.

Que feriez-vous alors? dit-elle en se levant précipitamment... La femme du Notaire étoit une petite femme vaine & colérique... Et le Notaire, pour éviter un ouragan, jugea à propos de répondre avec douceur... J'irois, dit-il, au lit... Vous pouvez aller au diable, dit la femme du Notaire.

Or, il n'y avoit qu'un lit dans tout l'appartement, parce que ce n'est pas la mode à Paris d'avoir plusieurs chambres qui en soient garnies; & le Notaire, qui ne se soucher pas de coucher avec

une femme qui venoit de l'envoyer au diable, & qui, un peu plus échaussée, n'auroit peut-être pas même fait de façon pour l'envoyer autre part, prit son chapeau, sa canne & son manchon, & sortit de la maison.

n

pl

C

al

il

fu

P

P

V

C

e

cl

q

e

La nuit étoit pluvieuse & venteuse, & il marchoit mal à son aise vers le

Pont-Neuf.

Dé tous les ponts qui ont jamais été faits, ceux qui passent sur le Pont-Neuf, doivent avouer que c'est le pont le plus beau, le plus noble, le plus magnisique, le mieux éclairé, le plus long, le plus large qui ait jamais joint deux côtés de riviere sur la surface du globe.

Je ne sais si je me trompe; à ce trait, on diroit que l'Auteur du Fragment n'étoit pas François : mais continuons, cela vaut mieux qu'une mauvaise réflexion.

Le seul reproche que les Théologiens, les Docteurs de Sorbonne, & tous les Casuistes fassent à ce pont, c'est que s'il fait du vent à Paris, il n'y a point d'endroit où l'on blasphême plus souvent la Nature à l'occasion de ce météore... & cela est vrai, mes bons amis: il y soussele si vigoureusement, il vous y houspille avec des boussées si subites & si fortes, que de cinquante personnes qui le passent, il n'y en a pas une qui ne coure le risque de se voir enlever ou de montrer quelque chose.

Le pauvre Notaire, qui avoit à garantir son chapeau d'accident, appuya dessus le bout de sa canne: mais comme il passoit en ce moment auprès de la sentinelle, le bout de sa canne, en la levant, attrapa la corne du chapeau de la sentinelle; & le vent qui n'avoit presque plus rien à faire, emporta le chapeau dans la riviere.

C'est un coup de vent, dit en l'attrapant un Bachoteur qui se trou-

va là.

t

e

La sentinelle étoit un Gascon. Il

devint furieux, releva sa moustache,

inj

fai

do

de

27

qu

82

D'

do

ca

tê

di

du

co

nt

tr

ch

0

& mit son arquebuse en joue.

Dans ce temps-là on ne faisoit partir les arquebuses que par le secours d'une meche. Le vent, qui fait des choses bien plus étranges, avoit éteint la lanterne de papier d'une vieille semme, & la vieille semme avoit emprunté la meche de la sentinelle pour la rallumer... Cela donna le temps au sang du Gascon de se refroidir, & de saire tourner l'aventure plus avantageusement pour lui... Il courut après le Notaire, & se saissit de son castor. C'est un coup de vent, dit-il, pour rendre sa capture aussi légitime que celle du Bachoteur.

Le pauvre Notaire passa le pont sans rien dire 3 mais arrivé dans la rue Dauphine, il se mit à déplorer son sort.

Que je suis malheureux! disoit-il. Serai-je donc toute ma vie le jouet des orages, des tempêtes, & du vent? Etois-je né pour entendre toutes les

injures, les imprécations qu'on vomit saus cesse contre mes confreres & contre moi ? Ma destinée étoit-elle donc de me voir forcé par les foudres de l'Eglise à contracter un mariage avec une femme qui étoit si douce avant qu'elles se mêlassent de cette affaire, & qui est à présent pire qu'une Furie? D'être chassé de chez moi par des vents domestiques, & dépouillé de mon eastor par ceux du pont? Me voilà tête nue & à la merci des bourasques d'une nuit pluvieuse & orageuse, & du flux & reflux des accidens qui l'accompagnent. Où aller ? où passer la nuit? quel vent, au moins, dans les trente-deux points du compas, poussera chez moi les pratiques de mes confreres ?

Le Notaire se plaignoit ains, lorsqu'il entendit, du fond d'une allée obscure, une voix qui crioit à quelqu'un d'aller chercher le Notaire le plus proche... Or le Notaire qui étoit là, se crut le Notaire désigné... C'est

m

de

fa

al

di

ti

P

t

ainsi que l'occasion fait le larron. Il entra dans l'allée, & s'y enfonça jusqu'à ce qu'il trouva une petite porte ouverte. La il entra dans une grande salle, & une vieille Servante l'introdussit dans une chambre encore plus grande, où il y avoit pour tous meubles une longue pertussane, une cuirasse, une vieille épée rouillée, & une bandouliere, qui étoient suspendues à des clous à quatre endroits dissérens le long du mur.

Un vieux personnage, autresois Gentilhomme, & qui l'étoit encore, en supposant que l'adversité & la misere ne slétrissent pas la Noblesse, étoit couché dans un lit à moitié entouré de rideaux, la tête appuyée sur sa main en guise de chevet. Il y avoit une petite table tout auprès du lit, & sur la petite table, une chandelle qui éclairoit tout l'appartement. On avoit placé la seule chaise qu'il y eût près de la table, & le Notaire s'assit sur la chaise, Il tira de sa poche une écritoire

& une feuille ou deux de papier, qu'il mit sur la table... Il exprima, du coton de son cornet, un peu d'encre avec sa plume, &, la tête baissée au dessus de son papier, il attendoit, d'une oreille attentive, que le Gentilhomme lui dictat son testament.

Hélas! M. le Notaire, dit le Gentilhomme, je n'ai rien à donner qui puisse seulement payer les frais de mon testament, si ce n'est mon Histoire... Et je vous avoue que je ne mourrois pas tranquillement, si je ne l'avois léguée au Public... Je vous legue à vous qui allez l'écrire, les profits qui pourront vous en revenir... Mais prenez garde que le Libraire ne vous les écorne... C'est une Histoire si extraordinaire, que tout le genre humain la lira avec avidité... Elle fera la fortune de votre maison... Mais, encore une fois, prenez garde au Libraire... Le Notaire, dont l'encre étoit séchée, en puisa encore comme il put... Puissant

Directeur de tous les événemens de ma vie ! s'écria le vieux Gentilhomme en levant les yeux & les mains vers le ciel; ô ! toi, dont la main m'a conduit à travers ce labyrinthe d'áventures étranges, jusqu'à cette scène de désolation, aide la mémoire fautive d'un homme infirme & affligé... Dirige ma langue par l'esprit de ta vérité éternelle, & que cet étranger n'écrive rien qui ne soit déjà écrit dans ce livre invisible, qui doit me condamner ou m'absoudre.

Le Notaire, qui avoit oui dire que les Romans n'étoient que des menfonges, étoit enchanté d'en avoir un à écrire qui ne seroit que des vérités... Il éleva sa plume entre ses yeux & la chandelle, pour voir si rien ne s'opposeroit à la netteré de son écriture, & il n'avoit jamais été si bien préparé.

Cette Histoire, M. le Notaire, ajouta le moribond, réveillera toutes les sensations de la Nature... Elle affli-

gera

re

N

en

po

èn

Ec

gera les cœurs humains... Les ames les plus dures, les plus cruelles, en seront

émues de compassion.

C

S

e

c

e

n

1

9

Le Notaire brûloit d'impatience de la commencer, & l'on soupçonne même qu'il conçut le projet, dès ce moment, de la donner au Public comme si elle étoit de lui... Il s'imaginoit qu'on regarderoit comme un prodige qu'un Notaire eût su écrire quelque chose en François... Il reprit donc de l'ençre pour la troisieme sois; & le malade, en se tournant de son côté, lui dit : Ecrivez, M. le Notaire; & le Notaire écrivit ce qui suit.

Où est le reste? dis-je à La Fleur qui entra en ce moment dans ma

chambre.



Tre Divide 34x :D

CHAPITRE IX.

LE BOUQUET.

LE reste, Monsieur? dit-il, quand je lui eus dit ce qui me manquoit. Il n'y en avoit que deux feuilles, celle-ci & une autre dont j'ai enveloppé les tiges du bouquet que j'avois, & que j'ai donné à la Demoiselle que j'ai été trouver sur le Boulevard... Je t'en prie, La Fleur, retourne la voir, & demande-lui l'autre feuille, si par hasard elle l'a conservée. Elle l'aura sans doute, dit-il, & il part en volant.

Il ne fut que quelques instans à revenir. Il étoit essoussé, & plus triste que s'il eût perdu la chose la plus précieuse... Juste ciel! me dit-il, Monsieur, il n'y a qu'un quart d'heure que je lui ai fait le plus tendre adieu; & la volage, en ce peu de temps, a donné le gage de ma tendresse à un Valet-de-

pied du Comte... J'ai été le lui demander; il l'avoit donné lui-même à une jeune Lingere du coin; & celle-ci en a fait présent à un Joueur de violon, qui l'a emporté je ne sais où... & la feuille de papier avec. Oui, Monsieur... nos malheurs étoient enveloppés dans la même aventure... Je soupirai; & La Fleur soupira, mais un peu plus haut.

Quelle perfidie, s'écrioit La Fleur! Cela est malheureux, disoit son Maître.

Cela ne m'auroit pas fait de peine, disoit La Fleur, si elle l'avoit perdu... Ni à moi, La Fleur, si je l'avois trouvé...





CHAPITRE X.

L'ACTE DE CHARITÉ,

UN homme qui craint d'entrer dans un passage obscur, peut être un trèsgalant homme, & propre à faire mille choses; mais il lui est impossible de faire un bon Voyageur Sentimental. Je fais peu de cas de ce qui se passe au grand jour & dans les grandes rues... La Nature est retenue & n'aime pas à agir devant des spectateurs. Mais on voit quelquefois, dans un coin retiré, de courtes scènes qui valent mieux que tous les sentimens d'une douzaine de Tragédies du théatre François réunies... Elles sont cependant bien bonnes ... Elles sont aussi utiles aux Prédicateurs qu'aux Rois, aux Héros, aux Guerriers; & quand je veux faire quelque sermon plus brillant qu'à l'ordinaire, je les lis, & j'y trouve un fonds

inépuisable de matériaux... La Cappadoce, le Pont, l'Asie, la Phrygie, la Pamphilie, le Mexique, me fournissent des textes aussi bons que la Bible.

Il y a un passage fort long & fort obscur, qui va de l'Opéra Comique à une rue fort étroite. Il est fréquenté par ceux qui attendent humblement l'arrivée d'un fiacre, ou qui veulent se retirer tranquillement à pied quand la foule des carrosses s'est écoulée. Le bout de ce passage, vers la salle, est éclairé par un lampion, dont la lumiere foible se perd avant qu'on arrive à l'autre bout. Ce lumignon est peu utile, mais il sert d'ornement. Il est de loin comme une étoile fixe de la moindre grandeur... Elle brûle & ne fait aucun bien à l'Univers,

J'apperçus dans ce passage, à cinq ou six pas de la rue, deux Dames qui se tenoient par le bras, & qui avoient l'air d'attendre une voiture. Je me tapis le long du mur, presque à côté d'elles,

Дij

& m'y tins tranquillement... J'étois en noir, & à peine pouvoir on distinguer

qu'il y eût là quelqu'un.

Je ne pouvois pas trop bien discerner moi-même les traits des deux Dames, mais j'avois passé tout près d'elles, & j'avois, je crois, remarqué que celle dont j'étois le plus proche, étoit grande, maigre, & d'environ trente-fix ans ; l'autre étoit aussi grande, aussi maigre, & paroissoit plus âgée. Je ne sais si elles étoient mariées, si elles étoient veuves, ou si ce n'étoit point par hasard un duo de tristes Vestales aussi ennuyées de l'être, que vaines, à leur grand regret, d'en afficher le titre. Ce que je crus voir le mieux, c'est qu'elles n'avoient pas l'air d'être plus accoutumées au doux langage des Amans, qu'à leurs tendres caresfes... Je ne pouvois pourtant pas les rendre heureuses... Mais le bonheur ce soir étoit destiné à leur venir d'une autre main.

Une voix basse, avec une bonne

tournure d'expression, terminée par une douce cadence, se sit entendre, & leur demanda, pour l'amour de Dieu, une piece de douze sous entre elles d'eux... Il me parut singulier d'entendre un mendiant sixer le contingent d'une aumône, & sur-tout de le sixer à douze sois plus haut qu'on ne donne ordinairement, ou en plein jour ou dans l'obscurité... Les Dames en parurent tout aussi surprises que moi... Douze sous, dit l'une! Une piece de douze sous! dit l'autre, & point de réponse.

Je ne sais, Mesdames, dit le pauvre, comment demander moins à des personnes de votre rang, & il leur sit

une profonde révérence.

Passez, passez, dirent-elles, nous

n'avons point d'argent.

Il garda le silence pendant une minute ou deux, & renouvela sa priere.

Ne fermez pas vos oreilles, mes belles Dames, dit-il, à mes accens... Mais, mon bon homme, dit la plus jeune, nous n'avons point de monnoie... Que Dieu vous bénisse donc, dit-il, & multiplie envers vous ses faveurs!... L'aînée mit la main dans sa poche... Voyons donc, dit-elle, si je trouverai un sou marqué... Un sou marqué! Ah! donnez la piece de douze sous, dit l'homme; la Nature a été libérale à votre égard, soyez-le envers un malheureux qu'elle semble avoir abandonné.

Volontiers, dit la plus jeune, fi

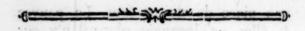
j'en avois.

Beautés compatissantes, dit-il en s'adressant à toutes deux, il n'y a que votre bonté, votre biensaissance, qui donnent à vos yeux un éclat si doux & si brillant... & c'est ce qui faisoit dire tout à l'heure au Marquis de Villiers & à son frere, en passant, des choses si agréables de vous...

Les deux Dames s'affecterent, & toutes deux à la fois mirent la main dans leur poche, & en tirerent chacune

une piece de douze sous. Le pauvre & elses ne luttoient plus : il n'y eut plus de contestations qu'entre elles, pour savoir qui donneroit la piece de douze sous; & leur envie paroissoit tenir de l'empressement. La dispute se termina par les donner toutes deux; & l'homme se retira.





CHAPITRE XI.

L'ÉNIGME EXPLIQUÉE.

te

ru

pa

qu

Q plo

qu

JE courus vîte après lui, & je fus tout étonné de voir le même homme que j'avois vu devant l'Hôtel de Modene, & qui m'avoit jeté l'esprit dans un si grand embarras... Je découvris tout d'un coup son secret, ou au moins ce qui en étoit la base : c'étoit la flatterie.

Parfum délicieux! quel rafraîchissement ne donnes-tu pas à la Nature! Comme tu remues toutes ses puissances & toutes ses foiblesses! Avec quelle douceur tu pénetres dans le sang, & tu l'aides à franchir les passages les plus dissiciles qu'il rencontre dans sa route pour aller au cœur!

L'homme, en ce moment, n'étoit pas gêné par le temps, & il prodigua à ces Dames ce qu'il étoit sans doute forcé d'épargner dans d'autres circonftances. Il est sûr qu'il savoit se réduire à moins de paroles dans les cas pressés, tels que ceux qui arrivoient dans la rue; mais comment faisoit-il?... L'inquiétude de le savoir ne me tourmente pas. C'est assez pour moi d'être instruit qu'il gagna deux pieces de douze sous... Que ceux qui ont fait une fortune plus considérable par la flatterie, expliquent le reste, ils y réussiront mieux que moi.



CHAPITRE XII.

n

C

ESSAL

Nous nous avançons moins dans le monde en rendant des services, qu'en en recevant. Nous prenons le rejeton fané d'un œillet, nous le plantons, & nous l'arrosons parce que nous l'avons planté.

M. le Comte de B... qui m'avoit été si utile pour mon passe-port, me le fut encore... Il étoit venu à Paris, & devoit y rester quelques jours... Il s'empressa de me présenter à quelques personnes de qualité qui devoient me présenter à d'autres, & ainsi de suite.

Je venois de découvrir, assez à temps, le secret que je voulois approfondir, pour tirer parti de ces honneurs & les mettre à profit. Sans cela, je n'aurois dîné ou soupé qu'une seule fois à la ronde chez toutes ces personnes,

sonnes, comme cela se pratique ordinairement; & en traduisant, selon ma coutume, les sigures & les attitudes Françoises en Anglois, j'aurois vu à chaque sois que j'avois pris le couvert de quelqu'un qui auroit été plus agréable à la compagnie que moi. L'esset tout naturel de ma conduite eût été de résigner toutes mes places l'une après l'autre, uniquement parce que je n'aurois pas su les conserver... Mon secret opéra si bien, que les choses n'allerent pas mal.

Je fus introduit chez le vieux Duc de... Il s'étoit signalé autrefois par une foule de faits de Chevalerie dans la Cour de Cythere, & il conservoit encore l'idée de ses jeux & de ses tournois... Mais il auroit voulu faire croire que les choses étoient encore ailleurs que dans sa tête. Je veux, disoit-il, faire un tour en Angleterre, & il s'informoit beaucoup des Dames Angloises... Croyez-moi, lui dis-je, M. le Duc, restez où vous êtes. Les

Partie II. E

Seigneurs Anglois ont beaucoup de peine à obtenir de nos Dames un seul coup-d'œil favorable; & le vieux Duc m'invita à dîner.

M. de... Fermier Général, me fit une foule de questions sur nos taxes... J'entends dire, me dit-il, qu'elles sont considérables... Oui, lui dis-je en lui faisant une profonde révérence; mais vous devriez nous donner le secret de les recueillir, & il me pria à souper

dans sa petite maison.

On avoit dit à la Vicomtesse de G... que j'étois un homme d'esprit... Madame la Vicomtesse étoit elle-même une semme d'esprit; elle brûloit d'impatience de me voir & de m'entendre parler... Je ne sus pas plus tôt assis, que je m'apperçus que la moindre de ses inquiétudes étoit de savoir que j'eusse de l'esprit ou non... Il me sembla qu'on ne m'avoit laissé entrer que pour que je susse suit la témoin que je ne desserrai pas une sois les leyres; & Madame de

G... exigea que je fusse de sa société. Madame de F... assuroit à tout le

monde qu'elle n'avoit jamais eu avec qui que ce soit une conversation plus instructive que celle qu'elle avoit eue avec moi.

Il y a trois époques dans l'empire d'une Dame d'un certain ton en France... Elle est coquette... puis déiste... & ensime dévote. L'empire subsiste toujours, elle ne fait que changer de sujets. Les esclaves de l'amour se sont-ils envolés à l'apparition de sa trente-cinquieme année, ceux de l'incrédulité leur succedent; viennent ensuite ceux de l'Eglise.

Madame de F... chanceloit entre les deux premieres époques; ses roses commençoient à se faner, & il y avoit cinq ans au moins, quand je lui rendis ma premiere visite, qu'elle devoit pencher vers le Déisme, & je m'en

apperçus bientôt.

Elle me fit placer sur le sofa où elle étoit, afin de parler plus commo-

dément & de plus près sur la Religion; & nous n'avions pas causé quatre minutes, qu'elle me dit: Pour moi je ne crois à rien du tout.

Il se peut, Madame, que ce soit votre principe; mais je suis sûr qu'il n'est pas de votre intérêt de détruire des ouvrages extérieurs aussi puissans. Une citadelle ne résiste guere quand elle en est privée... Rien n'est si dangereux pour une Beauté, que d'être Déiste... & je dois cette dette à mon Credo, de ne pas vous le cacher. Hé! bon Dieu, Madame, quels ne sont pas vos périls? Il n'y a que quatre ou cinq minutes que je suis auprès de vous... & j'ai déjà formé des desseins: qui sait si je n'aurois pas tenté de les suivre, si je n'avois été persuadé que les sentimens de votre Religion seroient un obstacle à leur succès?

Nous ne sommes pas des diamans, lui dis-je en lui prenant la main; il nous faut des contraintes, jusqu'à ce que l'âge se glisse sur nous & nous les donne... Mais, ma belle Dame, ajoutai-je en lui baisant la main que je tenois... il est encore trop tôt... Le

temps n'est pas encore venu.

Je peux le dire... Je passai dans tout Paris pour avoir converti Madame de F... Elle rencontra D... & l'Abbé M... & leur assura que je lui en avois plus dit en quatre minutes en faveur de la Religion révélée, qu'ils n'en avoient écrit contre elle dans toute leur Encyclopédie... Je sus enregistré sur le champ dans la coterie de Madame de F... qui disséra de deux ans l'époque déjà commencée de son Déisme.

Je me souviens que j'étois chez elle un jour; je tâchois de démontrer au cercle qui s'y étoit formé, la nécessité d'une premiere cause... J'étois dans le fort de mes preuves, & tout le monde y étoit attentif, lorsque le jeune Comte de S... me prit mystérieusement par la main... Il m'attira dans le coin le plus reculé du sallon, & me dit tout bas... Vous n'y avez pas pris garde... votre

E iij

solitaire est attaché trop serré... il faut qu'il badine... Voyez le mien... Je ne vous en dis pas davantage : un mot, M. Yorick, suffit au Sage...

Et un mot qui vient du Sage suffit, M. le Comte; & M. le Comte m'embrassa avec plus d'ardeur que je ne

l'avois jamais été.

Je fus ainsi de l'opinion de tout le monde pendant trois semaines. Parbleu! disoit-on, ce M. Yorick a, ma foi, autant d'esprit que nous... Il raisonne à merveille, disoit quelque autre. On ne peut être de meilleure compagnie, ajoutoit quelqu'un. J'aurois pu à ce prix manger dans toutes les maisons de Paris, & passer ainsi ma vie au milieu du beau monde... Mais quel métier! j'en rougissois. C'étoit jouer le rôle de l'esclavage le plus vil; tout sentiment d'honneur se révoltoit contre ce genre de vie... Plus les fociétés dans lesquelles je me trouvois étoient élevées, & plus je me trouvois forcé de faire usage du secret que j'avois appris

dans le cul-de-sac de l'Opéra Comique... Plus la coterie avoit de réputation, & plus elle étoit fréquentée par les enfans de l'Art, & il falloit les surpasser pour plaire... Et je languissois après les enfans de la Nature. Une nuit que je m'étois vilement prostitué à une demi-douzaine de personnes du plus haut parage, je me trouvai incommodé... J'allai me coucher. Je dis le lendemain de grand matin à La Fleur d'aller chercher des chevaux de poste, & je quittai Paris & les bons amis que l'adulation m'y avoit donnés.





CHAPITRE XIII.

HISTOIRE DE JULIETTE.

JE voulois voir la Bretagne, & j'avois des raisons pour passer par la Loire... Peut-être y rencontrerois-je la charmante Juliette.

Je n'ai jamais senti jusqu'à présent l'embarras que cause l'abondance: mais quel spectacle pour un Voyageur, quand il traverse la Touraine dans le temps des vendanges, lorsque la Nature verse ses bienfaits sur le Cultivateur laborieux, & que tout le monde est dans la joie! Que ces côteaux si rians & si agréables de la Loire, sont différens de ces campagnes sombres que nous traversons en Angleterre! Je donnerois tous les Palais de l'Univers pour y avoir une cabane couverte de chaume; mais c'est à une condition, ma Lisette; je voudrois que tu l'habitasses avec moi.

Quel ravissement pour mon cœur, en faisant ce voyage! La Musique à chaque pas battoit le temps au travail; & tous ses enfans portoient leurs grappes, en dansant, au pressoir. Mes sensations n'ont jamais été si vives. Les aventures naissoient à toutes les postes

où je m'arrêtois.

Juste Ciel! quelle ample matiere est sous ma main! Elle me sussirier pour vingt volumes; &, hélas! l'histoire de Juliette, de la pauvre Juliette, va me prendre la moitié de ce qui me reste à écrire... Mon ami M. Shandy l'avoit connue près d'Amboise; & l'histoire de cette fille infortunée, dont l'esprit étoit égaré, m'avoit sensiblement affecté... J'étois au relais de Veuves, & je ne pus résister au désir que j'avois de savoir de ses nouvelles. Je sis une demi-lieue à pied, pour aller au village où demeuroient ses parens.

J'avoue que c'étoit aller en Chevalier de la trifte figure, à la recherche des aventures mélancoliques... Mais je ne sais comment cela arrive... Je ne suis jamais plus convaincu qu'il existe en moi une ame, que quand je me trouve au milieu des accidens sunestes.

La vieille mere vint m'ouvrir la porte, & sa physionomie me conta toute l'histoire avant qu'elle ouvrît la bouche. Elle avoit perdu son mari... Il étoit mort, un mois auparavant, de chagrin de voir l'égarement de l'esprit de sa fille Juliette.

Elle avoit d'abord craint que cet événement n'eût dérangé le jugement qui lui restoit, mais elle étoit, au contraire, un peu revenue à elle-même... Elle me dit qu'elle étoit toujours inquiete: Hélas! dit-elle en pleurant, ma pauvre fille rode quelque part autour du village.

Pourquoi mon pouls bat-il langoureusement pendant que j'écris ceci? Et pourquoi La Fleur, dont le cœur ne sembloit tourné qu'à la joie, passat-il deux fois le dos de sa main sur ses yeux pendant que la femme nous

parloit?

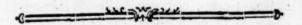
J'avois dit au Postillon de conduire la chaise à Amboise. Lorsque nous n'en étions plus qu'à une demi-lieue, dans un petit sentier qui menoit à un clos de vigne, j'apperçus la pauvre Juliette assise sous un faule. Son coude étoit appuyé sur ses genoux, & sa tête sur sa maiu... Un petit ruisseau couloit au pied de l'arbre... Je dis à La Fleur de gagner la ville, & d'ordonner le souper...

Elle étoit habillée de blanc, & à peu près comme mon ami me l'avoit dépeinte, si ce n'est que ses cheveux, quand il la vit, étoient retenus par un réseau de soie, & qu'en ce moment elle les avoit épars & stottans. Elle avoit aussi ajouté à son corset un ruban d'un vert pâle, qui, en passant pardessus son épaule, tomboit jusqu'à sa ceinture & suspendoit son chalumeau... Sa chevre lui avoit été aussi insidelle

que son Amant, & elle avoit, à sa place, un petit chien qu'elle tenoit en lesse avec une petite corde attachée à son bras... Je regardai le chien, & elle le tira vers elle... Tu ne me quitteras pas, Silvio, dit-elle. Je la fixai, & je vis aux larmes qui couloient de ses yeux pendant qu'elle proféroit ces mots, qu'elle pensoit plus à son pere qu'à son Amant & à sa chevre, qui avoient été inconstans.

Je m'assis auprès d'elle, & elle me permit d'essuyer ses pleurs avec mon mouchoir... J'essuyai les miens à mon tour... & je sentis en moi des sensations qui ne pouvoient certainement provenir d'aucune combinaison de la matiere & du mouvement.

Oh! je suis assuré que j'ai une ame. Les Matérialistes, & tous les Livres dont ils ont infecté le monde, ne pourront jamais me convaincre du contraire.



CHAPITRE XIV.

SUITE DE L'HISTOIRE

DE JULIETTE.

JULIETTE étoit un peu revenue à elle. Je lui demandai si elle se souvenoir d'un grand homme pâle & maigre qui s'étoit assis entre elle & sa chevre, il y avoit deux ans... Elle me dit qu'elle avoit eu l'esprit fort aliéné dans ce temps, mais que cependant elle s'en souvenoit par deux circonstances; l'une, qu'elle voyoit bien, puisque je venois la voir, que ce Monsieur étoit touché de son sort; & l'autre, parce que sa chevre lui avoit dérobé son mouchoir, & qu'elle l'avoit battue pour cela. Elle l'avoit retrouvé & lavé dans le ruisseau, & l'avoit conservé depuis dans sa poche, pour le lui rendre jamais si elle le revoyoit... Il me l'a promis à demi, Partie II.

ajouta-t-elle: elle tira aussi-tôt le mouchoir de sa poche pour me le montrer... Elle l'avoit enveloppé dans des seuilles de vignes qu'elle renouveloit de temps en temps, & qui étoient liées avec un osier... Elle le déploya, & je vis qu'il étoit marqué d'une S dans un des coins.

Elle me raconta qu'elle avoit été depuis ce temps-là à Rome, qu'elle avoit fait une fois le tour de l'église Saint Pierre... qu'elle avoit trouvé son chemin toute seule à travers de l'Apennin; qu'elle avoit traversé toute la Lombardie sans argent... & les chemins pierreux de la Savoie sans souliers. Elle ne se souvenoit point de la manière dont elle avoit été nourrie, ni comment elle avoit pu supporter tant de fatigue: mais Dieu, dit-elle, tempere le vent en faveur de l'agneau nouvellement tondu.

Et tondu au vif! lui dis-je... Ah! si tu étois dans mon pays, où j'ai un petit hameau, je t'y menerois, je te

mettrois à l'abri des accidens... Tu mangerois de mon pain, tu boirois dans ma coupe, j'aurois soin de ton Silvio... Je te chercherois & te ramenerois quand tu succomberois à tes écarts & à tes foiblesses... Je dirois mes prieres quand le soleil se coucheroit... & mes prieres faites, tu jouerois ton chant du soir sur ton chalumeau... L'encens de mon sacrifice seroit plus agréable au Ciel, quand il seroit accompagné de celui d'un cœur dou-leureux...

Je sentois la Nature fondre en moi, en disant tout cela; & Juliette voyant que je prenois mon mouchoir déjà trop mouillé pour m'en servir, voulut le laver dans le ruisseau... Mais où le serois-tu sécher, ma chere enfant? Dans mon sein, dit-elle, cela me feroit du bien.

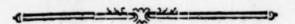
Est-ce que ton cœur ressent encore des seux, ma chere Juliette?

Je touchois là une corde sur laquelle étoient tendus tous ses maux... Elle me fixa quelques momens avec des yeux en désordre, puis, sans rien dire, prit son chalumeau, & joua une hymne à la Vierge... La vibration de la corde que j'avois touchée, cessa... Juliette revint à elle, laissa tomber son chalumeau, & se leva.

Où vas-tu, ma chere Juliette? lui dis-je. Elle me dit qu'elle alloit à Amboise. Hé bien, allons ensemble.

Elle me prit le bras, & alongea la corde pour laisser à son chien la facilité de nous suivre avec plus de liberté.





CHAPITRE XV.

LES ADIEUX.

Nous arrivâmes à Amboise: les places & les rues étoient pleines de monde: on y attendoit pour la premiere fois Madame la Duchesse de... Sa bienfaisance y avoit devancé depuis long-temps son arrivée, & la joie étoit peinte sur tous les visages; le plaisir respiroit dans tous les cœurs... O! vertu, voilà quels sont tes charmes! tu inspires l'alégresse par-tout où tu te montres.

Nous nous trouvâmes au milieu de la foule empressée. Juliette en étoit connue, & je vis qu'elle întéressoit tout le monde à son sort : je m'arrêtai pour lui faire mon dernier adieu.

Juliette n'étoit pas grande, mais elle étoit bien faite. L'affliction avoit fait impression sur sa physionomie...

Fij

Elle avoit un air délicat, & tout ce que le cœur peut désirer en une semme... Ah! si elle pouvoit recouvrer son bon sens, & si les traits de ma Lisette pouvoient s'effacer de mon esprit, Juliette... oui, elle mangeroit de mon pain, elle boiroit de ma coupe... Je ferois plus, elle seroit reçue dans mon sein... elle seroit ma sille ou tout ce qu'on peut être de plus cher.

Adieu, fille infortunée. Imbibe l'huile & le vin que la compassion d'un Etranger verse en passant sur ta blessure... L'Etre qui t'a créée peut seul

la guérir.





CHAPITRE XVI.

LA TOURAINE.

Le comptois sur les sensations les plus joyeuses en parcourant ce pays charmant au milieu des vendanges... Mais je n'étois pas susceptible d'en éprouver Les scènes de gaieté qui se présentoient à mes yeux à chaque pas, ne m'en inspiroient point... Mon imagination me rappeloit sans cesse Juliette assis d'un air triste & pensis au pied de son saule, & je me trouvois près d'Angers, que son attitude mélancolique n'étoit pas encore essacée de mon essprit.

Charmante sensibilité! source inépuisable de nos plaisirs les plus parfaits, & de nos douleurs les plus cuisantes! tu enchaînes ton martyr sur son lit de paille, ou tu l'éleves jusqu'au ciel. Source éternelle de nos sensations! c'est ta divinité qui me donne ces émotions... Mon ame, dans certains momens funestes & maladifs, languit dans la nonchalance, & s'effraie de la destruction du corps qu'elle anime... Mais ce ne sont que des paroles pompeuses... Je sens en moi que cette destruction doit être suivie des plaisirs & des soins les plus doux. Tout vient de toi, grand Emanateur de ce monde! C'est toi qui amollis nos cœurs & nous rends compatissans aux maux d'autrui. C'est par toi que mon ami tire les rideaux de mon lit quand je suis languissant, qu'il écoute mes plaintes & cherche à me consoler. Tu fais passer quelquefois cette douce compassion dans l'ame du pâtre grossier qui habite les montagnes les plus âpres : il s'attendrit quand il trouve égorgé un agneau du troupeau de son voisin... Je l'ai vu dans ce moment, sa tête appuyée contre sa houlette, le contempler avec pitié... Ah! si j'étois arrivé un moment plus tôt, s'écrioit-il... Le pauvre agneau perd tout son sang, il

meurt, & son cœur en saigne.

Que la paix soit avec toi, généreux Berger! Tu t'en vas tout affligé... mais le plaisir balancera ta douleur, car le bonheur entoure ton hameau... Heureuse est celle qui le partage avec toi! heureux sont les agneaux qui bondissent autour de toi!





CHAPITRE XVII.

jo

LE SOUPER ET LES GRACES.

JE voulois aller voir un de mes anciens amis qui s'étoit retiré dans une petite ville d'Anjou, à fix lieues à droite d'Angers. Le chemin est bien difficile pour la poste, me dit-on... Monsieur se connoît en difficultés, dit La Fleur... Venez toujours... Un fer se détacha d'un pied de devant du cheval de brancard, dans un chemin pierreux. Le Postillon descendit & le mit dans sa poche. A peine avions-nous fait une lieue, que le fer de l'autre pied se détacha aussi, & il n'y avoit pas moyen d'aller plus loin, sans courir le risque de faire blesser le cheval. Il falloit au moins lui donner un poids plus léger, & je descendis. J'apperçus une maison à quelques portées de fusil du chemin, & je dis au Postillon de

m'y suivre. L'air de la maison & de tout ce qui l'entouroit ne me sit point regretter mon désastre. C'étoit une jolie serme entourée d'un beau clos de vigne. Il y avoit d'un côté un potager rempli de tout ce qui pouvoit entretenir l'abondance dans la maison d'un Paysan, & de l'autre un petit bois qui pouvoit fournir de chaussage... Je laissai au Postillon le soin de s'arranger, & j'entrai tout droit dans la maison.

La famille étoit composée d'un vieillard à cheveux blancs, de sa femme, de leurs fils, de leurs gendres, de leurs femmes, & de leurs enfans.

Ils alloient se mettre à table pour manger leur soupe aux lentilles. Un gros pain de froment occupoit le milieu de la table, & une bouteille de vin, à chaque bout, promettoit de la joie pendant le repas: c'étoit un festin d'amour & d'amitié.

Le vieillard se leve aussi-tôt pour venir à ma rencontre, & m'invite, avec une cordialité respectueuse, à me mettre à table. Mon cœur s'y étoit mis dès le moment que j'étois entré. Je m'assis tout de suite comme un des enfans de la famille, & pour en prendre plus tôt le caractere, j'empruntai le couteau du vieillard, & je me coupai un gros morceau de pain. Tous les yeux, en me voyant faire, sembloient me dire que j'étois le bien-venu, & qu'on me remercioit de la liberté que j'avois prise.

Etoit-ce cela, ou dis le moi, Nature, étoit-ce autre chose qui me faisoit paroître ce morceau si friand? A quelle magie étois-je redevable des délices que je goûtois en buvant un verre de vin de cette bouteille, & qui semble

encore m'affecter le palais?

Le souper étoit de mon goût : les graces qui le suivirent en furent encore

plus.

Le souper fini, le vieillard donne un coup sur la table avec le manche de son couteau. C'étoit le signal de se lever de table & de se préparer à danser. danser. Dans l'instant, les semmes & les silles courent dans une chambre à côté pour arranger leurs cheveux, & les hommes & les garçons vont à la porte pour se laver le visage, & quitter leurs sabots pour prendre des souliers. En trois minutes toute la troupe est prête à commencer le bal sur une petite esplanade de gazon qui étoit devant la cour. Le vieillard & sa semme sortent les derniers. Je les accompagne & me place entre eux sur un petit sopha de verdure.

Le vieillard, dans sa jeunesse, avoit su jouer assez bien de la vielle, & il en jouoit encore passablement. La femme l'accompagnoit de la voix; & les enfans & les petits enfans dan-soient... Je dansois moi-même, quoi-

qu'assis ...

Au milieu de la seconde danse, & à quelques pauses dans les mouvemens où ils sembloient tous lever les yeux, je crus entrevoir que cette élévation étoit l'effet d'une autre cause que celle

Partie II.

de la simple joie... Il me sembla, en un mot, que la Religion étoit mêlée pour quelque chose dans la danse... Je ne l'avois jamais vue s'engager dans ce plaisir, & je commençois à croire que c'étoit l'illusion d'une imagination qui me trompe continuellement , lorsque , la danse finie , le vieillard me dit : Monsieur, c'est-là ma coutume; dans toute ma vie, j'ai toujours en pour regle, après souper, de faire sortir ma famille pour danser & se réjouir; je m'imagine que le contentement & la gaieté de l'esprit sont les meilleures especes de graces qu'un homme comme moi, qui n'est point instruit, pouvoit rendre au Ciel.

Ce seroient peut-être même aussi les meilleures des plus savans Prélats,

lui dis-je.



n

e

r



CHAPITRE XVIII. LE CAS DE DÉLICATESSE.

IL y a, entre la petite ville où j'allois & Rennes, des chemins presque impraticables par les hauteurs, les descentes, les ruisseaux & les fondrieres qu'on trouve en certains endroits. Adieu alors à tous les mouvemens rapides & précipités! Il faut voyager avec précaution; mais il convient mieux aux sentimens de ne pas aller si vîte. Je fis marché avec un voiturier pour me conduire aussi lentement qu'il voudroit, dans cette traverse difficile. Les habitans en sont pauvres, mais patiens, tranquilles, & doués d'une grande probité. Chers Villageois, ne craignez rien! le monde ne vous enviera pas votre pauvreté, trésor inépuisable de vos simples vertus. Nature! parmi tous tes défordres, tu es encore

favorable à la modicité que tu fournis. Au milieu des grands ouvrages qui t'environnent, tu n'as laissé que peu ici pour la faux & la faucille : mais ce peu est en sûreté, il est protégé... Le plus fort n'envahit rien au plus foible. Heureuses les demeures qui sont ainsi mises à l'abri de la cupidité & de l'envie!

Que le Voyageur fatigué se plaigne, s'il veut, des détours & des dangers de vos routes, de vos collines pierreuses, de vos fondrieres, & des obstacles de toutes especes qui l'arrêtent dans son chemin... Moi, mes chers amis, j'aime à voyager parmi vous. Les habitans d'un village voisin avoient travaillé tout le jour à rendre praticable un endroit où nous arrivâmes. Nous n'aurions pu y passer la veille, & ils avoient encore pour deux heures d'ouvrage... Il n'y avoit point d'autre remede que d'attendre avec patience. La nuit, qui étoit pluvieuse & orageuse, s'approchant, le Voiturier fut obligé de s'arrêter dans la seule hôtellerie qu'il y avoit dans le village.

Je pris aussi-tôt possession de ma chambre à coucher... L'air étoit devenu très-froid; je sis faire bon seu, & je donnai des ordres pour le souper... Je remerciois le Ciel de ce que les choses n'étoient pas pires, lorsqu'une Dame & sa Femme de chambre arriverent

dans l'Auberge.

Il n'y avoit pas d'autre chambre à coucher dans la maison que la mienne; & l'Hôtesse les y amena sans façon, en leur disant qu'il n'y avoit qu'un Gentilhomme Anglois... qu'il y avoit deux bons lits, & qu'il y en avoit un troisseme dans le cabinet à côté... Mais à la maniere dont elle parloit de ce troisseme lit, il auroit presque autant valu qu'elle n'en eût poir eu... Elle ajouta qu'elle osoit avancer que le Monsieur feroit de son mieux pour arranger les choses; & moi, pour ne pas tenir la Dame en suspens, je lui dis que je ferois tout ce que je pourrois.

Mais cela ne vouloit pas dire que je la rendrois la maîtresse absolue de ma chambre... J'en étois encore propriétaire, & j'avois le droit d'en faire les honneurs. Je priai donc la Dame de s'asseoir; je la plaçai dans le coin le plus chaud; je demandai du bois; je dis à l'Hôtesse d'augmenter le souper, & de ne point oublier que je lui avois recommandé de donner le meilleur vin.

n'

de

La Dame ne fut pas cinq minutes auprès du feu, qu'elle jeta les yeux fur les lits. Plus elle les regardoit, & plus son inquiétude sembloit les augmenter. J'en étois mortissé, & pour elle & pour moi, & je n'étois peut-être pas moins embarrassé qu'elle.

C'en étoit assez, pour causer cet embarras, que les lits fussent dans la même chambre... Mais ce qui nous troubloit le plus, c'étoit leur position. Ils étoient paralleles & si proches l'un de l'autre, qu'il n'y avoit de place entre les deux que pour mettre une chaise... Ils n'étoient guere plus éloignés du feu. Le manteau de la cheminée, d'un côté, s'avançoit fort avant dans la chambre, & avec une grosse poutre, de l'autre, il formoit une espece d'alcove qui n'étoit point du tout favorable à la délicatesse de nos sensations... D'ailleurs les lits étoient si étroits, qu'il n'y avoit pas moyen de songer à faire coucher la Femme de chambre avec sa maîtresse. Si cela avoit été faisable, l'idée qu'il falloit que je couchasse auprès d'elle, auroit glissé plus aisément sur l'imagination.

Le cabinet n'étoit pas consolant: il étoit humide, froid; la fenêtre en étoit à moitié brisée, il n'y avoit point de vitres... le vent y soussloit, & il étoit si violent, qu'il me sit tousser quand j'y entraî avec la Dame pour se visiter... L'alternative où nous nous trouvâmes réduits, étoit donc fort inquiétante. La Dame sacrisseroit-elle sa santé à sa délicatesse, en abandonnant le lit à la Femme de chambre,

ou la Femme de chambre prendroit-elle le cabinet, en laissant la Dame exposée aux entreprises qu'un joli minois peut suggérer à un étranger? Le cas n'étoit

pas aifé à résoudre.

La Dame étoit une jeune Nantaise, d'environ vingt-cinq ans, dont le teint l'auroit disputé à l'éclat des roses. La Femme de chambre étoit Blaisoise, vive, leste, & n'avoit pas plus de vingt ans. Ces circonstances augmentoient les difficultés, & le poids qui accabloit nos esprits, n'étoit pas allégé par la délicatesse que nous avions de ne pas nous communiquer l'un à l'autre ce que nous sentions dans cette occasion.

Le souper vint & nous nous mîmes à table. Je crois que si nous n'eussions pas eu de meilleur vin que celui qu'on nous donna, nos langues auroient été liées jusqu'à ce que la nécessité nous eût forcés de leur donner de la liberté... Mais la Dame avoit heureusement quelques bouteilles de bon vin de Bourgogne dans sa voiture, & elle

envoya sa Femme de chambre en chercher deux... Peu à peu nous nous sentîmes inspirés d'une force d'esprit suffisante pour parler au moins, sans réserve, de notre situation; nous l'examinâmes de tous côtés pendant plus d'une heure, pour tâcher de trouver quelque heureux moyen de régler la chose... Ensin, après l'avoir retournée dans tous les sens, nous convînmes de nos articles; & peut-être n'a-t-on jamais fait un traité de paix qu'on ait exécuté plus religieusement des deux côtés. Voici le nôtre:

ARTICLE PREMIER.

Comme le droit de la chambre à coucher appartient à Monsieur, & qu'il croit que le lit qui est le plus proche du feu est le plus chaud, il le cede à Madame.

Accordé de la part de Madame, pourvu que les rideaux des deux lits, qui sont d'une toile de coton presque transparente, & trop étroits pour bien fermer, soient attachés à l'ouverture avec des épingles, ou même entiérement cousus avec une aiguille & du fil, afin qu'ils soient censés former une barriere suffisante du côté de Monsieur.

ARTICLE II.

Il est demandé de la part de Madame, que Monsieur soit enveloppé toute la nuit dans sa robe de chambre.

Refusé, parce que Monsieur n'a pas de robe de chambre, & qu'il n'a dans son porte-manteau que six chemises &

une culotte de soie noire.

La mention de la culotte de soie noire sit un changement total dans cet article... On regarda la culotte comme un équivalent de la robe de chambre. Il sut donc convenu que j'aurois toute la nuit ma culotte de soie noire.

ARTICLE III.

Il est stipulé de la part de Madame, que dès que Monsieur sera au lir, & que le seu & la chandelle seront éteints, Monsieur ne dira pas un seul mot pendant toute la nuit.

Accordé, à condition que les prieres que Monsieur fera, ne seront pas regardées comme une infraction au

traité.

Il n'y eut qu'un point d'oublié. C'étoit la maniere dont la Dame & moi nous nous déshabillerions & nous nous mettrions au lit.. Il n'y avoit qu'une maniere de le faire; & le Lecteur peut la deviner... Je proteste que si elle ne lui paroît pas la plus délicate & la plus décente qu'il y ait dans la Nature, c'est la faute de son imagination...

Enfin nous nous couchâmes; je ne sais si c'est la nouvauté de la situation ou quelque autre chose qui m'empêcha de dormir, mais je ne pus fermer les

yeux... Je me tournois tantôt d'un côté, tantôt de l'autre... & cela dura jusqu'à deux heures du matin, qu'impatienté de tant de mouvemens inutiles, il m'échappa de m'écrier: ô mon Dieu!

Vous avez rompu le traité, Monfieur, dit avec précipitation la Dame, qui n'avoit pas plus dormi que moi... Je lui dis que non, en foutenant que ce n'étoit qu'une exclamation... Elle voulut que ce fût une infraction entiere du traité... Et moi je prétendois qu'on avoit prévu le cas par le troifieme article.

La Dame ne voulut pas céder, & la dispute affoiblit un peu sa barriere...
J'entendis tomber par terre deux ou

trois épingles des rideaux.

Sur mon honneur, Madame, ce n'est pas moi qui les ai détachées, lui dis-je en étendant mon bras hors du lit, comme pour affirmer ce que je disois... & j'allois ajouter que pour tout l'or du monde, je n'aurois pas voulu violer l'idée de décence que je... Mais Mais la Femme de chambre, qui nous avoit entendus, & qui craignoit les hostilités, étoit sortie de son cabinet, & s'étoit glissée doucement dans le passage qui étoit entre le lit de sa maîtresse & le mien; & en étendant le bras, je saissis la Femme de chambre, &... &c. &c. &c.... Mais honni soit qui mal y pense. Le jour parut, & nous n'eûmes point à rougir de nous voir. Nous partîmes: je gagnai Rennes; & la Dame & sa Femme de chambre allerent où elles voulurent...

F 1 N.



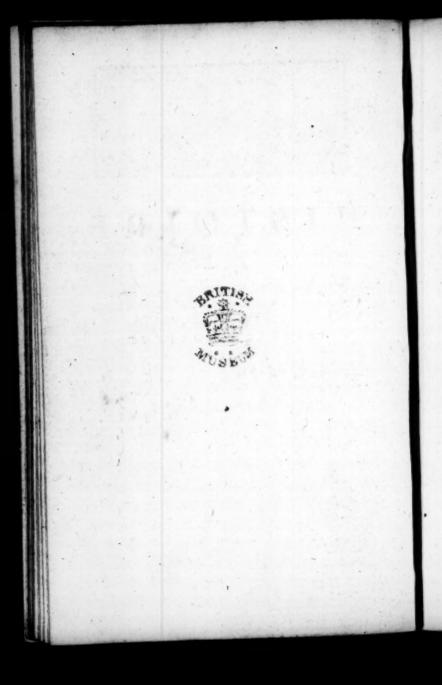
HISTOIRE

DE

MADAME DE R....

APPELÉE CI-DEVANT

LA COMTESSE DE L....





HISTOIRE

D E

MADAME DE R...

APPELÉE CI-DEVANT

LA COMTESSE DE L....

LA Comtesse de L..., née à R..., fut amenée fort jeune en France par son pere, qui y vint en qualité de Gentilhomme à la suite du N..., & qui y mourut quelques années après. Livrée à elle-même, elle suivit naturellement le penchant de son cœur, qui la portoit à l'amour: sa taille élégante avoit cet air que la Nature H iij

donne seule, & dont elle cache le secret aux Artistes les plus habiles.

Son caractere étoit un composé de tous les extrêmes; tout ce qu'elle sentoit, elle le sentoit vivement; sa plus légere estime étoit son amitié, son amitié de l'amour, & son amour un délire. Elle ne connoissoit d'autres maîtres que ses défirs, & ses défirs étoient des fureurs. Avec des passions austi vives, on imagine facilement que ses jours ne furent pas uniformes & tranquilles. C'est d'elle-même que j'ai appris toutes les particularités de sa vie; trop vive pour que la réflexion pût y changer la moindre chose, & trop fincere pour en cacher la moindre circonstance. Notre cœur, me dit-elle, est fait pour aimer, & nos sens pour jouir; le seul plaisir peut nous faire connoître parfaitement notre existence.

Je respirai l'amour en respirant la vie; dans l'âge où l'on éprouve à peine des sensations, j'avois des désirs; ils croissoient à mesure que je croissois, & ils devinrent des besoins avant même que j'en connusse le nom. La lecture de quelques Romans servit à les développer; mon imagination s'échaussoit; je sentois.... Je ne puis exprimer ce que je sentois; je n'aimois pas encore, mais je cherchois à aimer, & mon cœur voloit vers tous les objets qui se présentoient à lui : avec de telles dispositions, vous imaginez que le premier qui l'obtint, sut le premier qui m'offrit le sien.

Ce fut le jeune Marquis de V.... bien fait, aimable, riche, & généreux; il avoit tout ce qu'il faut pour inspirer de l'amour & pour le faire trouver agréable. Nous passames ensemble une année, que je ne me appelle que comme un enchantement; le premier coup-d'œil avoit décidé; nos cœurs s'étoient saiss l'un de l'autre à la premiere rencontre; ils s'étoient unis sans convention, & ils se séparerent tout-à-coup sans reproche. Le Marquis prit la

P.... de M...., & il se trouva remplacé par le Comte de F...., sans que je m'en apperçusse. Nous vécûmes ensemble quelques mois, qui passerent comme l'ombre; son devoir l'appeloit à l'armée, il me quitta, & le jeune Duc de P.... son ami, à qui il laissa le soin de me consoler, n'ent pas plus de peine à le faire, qu'à me persuader de la convenance qu'il trouvoit dans le nouvel arrangement qu'il me proposa, & qui ne dura pas plus que les autres; il prétendit qu'il y avoit de ma faute : il ne m'en souvient pas bien; tant y a que nous nous quittâmes, & qu'en moins de trois ans je me frouvai en quatrieme, sans que je puisse encore à présent dire comment tout cela se fit. Dans tous mes amans, mêmes goûts, mêmes plaisirs, même train de vie; tout servoit mon illusion, & je me croyois encore à ma premiere inclination.

Mon cœur uniquement attaché à la même passion, n'avoit pas fait la moindre attention sur la dissérence des objets: en esset, un Amateur de Musique n'écoute-t-il pas avec le même plaisir un Opéra de Rameau, un Motet de Mondonville, pour retourner ensuite à Lully, sans, pour cela, qu'on puisse le taxer d'inconstance? Quelle inconséquence! Tous les goûts pourront être variés, c'est le cœur seul qu'on veut asservir; quelle injustice de préjugés! cela me révolte, je ne m'y ferai jamais.

Il y avoit cependant près de six semaines que j'étois libre, lorsqu'un Financier vint s'offrir: c'étoit Durillon, vieux débauché, aussi connu par ses richesses que par l'excès de son libertinage. On m'avoit menée plusieurs sois à sa maison de M...., où il étoit presque toujours au milieu d'une troupe de semmes & de jeunes gens perdus, que les plaisirs & la bonne chere y attiroient, & dont il étoit le jouet & la dupe.

Je le rencontrai à l'Opéra de 2.... Je n'avois pas été chez lui depuis que le

Comte de F étoit parti pour l'armée; il m'en fit des reproches obligeans; & comme il me pressoit de lui promettre que j'irois dans la semaine, je lui avouai que je le ferois volontiers, si l'on trouvoit chez lui une compagnie moins nombreuse. Il tira de ce discours la conséquence la plus avantageuse, & m'assura qu'il étoit enchanté de me trouver dans une disposition si conforme au goût qu'il avoit depuis peu pour la solitude : il ajouta qu'il venoit de prendre à l'extrémité, du fauxbourg Saint-L..., une petite maison isolée & tout-à-fait charmante; qu'une société de cinq ou six personnes aimables qu'il me nomma, y étoient seules admises; qu'il ne tiendroit qu'à moi d'en augmenter le nombre & l'agrément, & que, pour en juger, il me prioit d'y venir souper pas plus tard que le lendemain, parce qu'il y avoit un rendezvous pour ce jour-là. Je n'avois rien de mieux à faire, je l'acceptai.

Madame de la R.... vint me voir le

lendemain matin; nous étions depuis quelques jours inséparables; je lui fis part du souper de campagne, & je la priai de m'y accompagner: nous dînâmes ensemble, & nous partîmes dans

sa voiture après la Comédie.

Elle avoit cet équipage leste qui a fait tant de bruit au Boulevard, & nous arrivâmes en moins d'une demi-heure. Durillon nous attendoit : il vint au devant de nous avec le Chevalier Dan... autre vieux libertin, mais qui n'étant pas, comme les Financiers, en état de satisfaire tous ses plaisirs, s'en procuroit les moyens avec eux par sa basse complaisance.

Je présentai mon amie à Durillon, en l'assurant qu'elle ne diminueroit rien au plaisir qu'il m'avoit vanté; il lui sit un compliment poli, mais un peu froid, que je n'attribuai qu'à la résolution où il étoit de n'admettre que peu de

personnes.

En attendant ceux qui n'étoient point encore venus, il nous proposa de visiter sa petite maison; les appartemens étoient petits, mais charmans, bien distribués; des glaces superbes répétoient, à la faveur d'un nombre infini de bougies, mille grouppes de petites statues, dont les attitudes n'inspiroient que la volupté; des meubles dont la commodité sembloit y inviter encore davantage: c'étoit le Palais de Vénus

habité par Vulcain.

Il étoit onze heures lorsque nous eûmes parcouru ce lieu charmant; personne n'étoit arrivé: on se mit à table; elle étoit délicieusement servie: nous y trouvâmes tout ce que le goût le plus sin peut imaginer de plus exquis; c'étoit un vrai souper de Financier. Le Chevalier Dan... est amusant, & conte avec grace: Durillon est très-gai, & nous ne laissames pas que de passer une soirée fort agréable avec ces deux vieux satyres: il étoit trois heures quand nous quittâmes la table. La nuit étoit belle, la lune l'éclairoit. Durillon nous proposa de faire un tour

de promenade; il me donna la main, le Chevalier prit celle de mon amie, & nous descendîmes dans le jardin. Il me parut charmant; je le dis à Durillon, qui me pria de ne pas précipiter mes éloges avant que d'avoir tout vu; en effet, il me conduisit dans un bosquet où je demeurai ravie en extase. Non, tous les lieux enchantés qu'on nous peint dans tous les Romans, les merveilles des Fées mêmes ne donnent point d'idée de ce lieu charmant : on n'y voit que la magnificence; là, on ne respire que la volupté. Je ne pus me refuser à la douce émotion que l'on éprouve en entrant dans ce lieu délicieux : pour m'y livrer entiérement, je cherchai un lieu propre à s'asseoir; un lit de mousse & de gazon s'offrit aussi-tôt à mes yeux sur le bord d'un bassin, où tomboit une cascade dont le bruit agréable & moins monotone que celui d'un ruisseau sembloit tenir les sens suspendus entre la langueur & le plaisir. Durillon s'apperçut aisement Partie II.

de l'état où je me trouvois, il voulut en profiter; l'occasion étoit belle, tout autre eût sans doute réussi : mais les caresses dégoûtantes de ce vieux débauché effaroucherent les plaisirs qui m'occupoient si agréablement; la répugnance affreuse qui leur succéda tout à coup, me donna des forces; je me défendis comme un lion. Durillon, accoutumé à ces sortes de combats, y étoit adroit; j'avois été obligée d'abandonner beaucoup de faveurs, pour en défendre de plus précieuses : mais en vain; ce que j'avois voulu sauver à ses caresses entreprenantes étoit déjà devenu la proie de ses mains libertines, & mes sens échauffés alloient me trahir, lorsque je parvins heureusement à dégager une jambe, & d'un coup de pied violent, je l'envoyai tomber dans le bassin qui étoit vis-à-vis de nous: sa chute l'étourdit au point, qu'au lieu de regagner le bord par où il étoit tombé, il alla se précipiter sous la cascade, où l'eau l'inondant de toutes

parts, il perdit absolument la carte, & ne sachant de quel côté se sauver, il eur tout le temps d'éteindre l'ardeur de ses seux.

Cependant, les cris qu'il faisoit m'engagerent à appeler à son secours le Chevalier & son amie; mais, soit que mes éclats de rire, que je ne pouvois calmer, étouffassent ma voix, soit qu'ils fussent trop éloignés ou trop occupés pour m'entendre, le pauvre Durillon resta près d'un quart-d'heure dans le bassin, où il se débattoit de toute sa force : il y seroit encore sans un jeune homme qui tomba comme du ciel pour l'en tirer; mais quelles furent la surprise & la confusion de Durillon, en reconnoissant ce jeune homme pour son neveu, qu'il avoit fait renfermer à Saint Lazare trois mois auparavant! L'état où il le voyoit, le désordre où j'étois restée, ne laissoient rien d'équivoque sur la situation où il nous trouvoit; l'étonnement du jeune homme n'étoit pas moins grand. Aux

noms d'oncle & de neveu, j'étois restée comme un terme; nous étions tous trois immobiles. Durillon n'étoit pas le plus à son aise. Ensin, la nécessité de changer, & peut-être encore plus la honte, le déterminerent à gagner les appartemens. A peine fut-il parti, que son neveu se jeta à mes pieds: Au nom de Dieu, Madame, me dir-il tout tremblant, sauvez-moi des sureurs de mon oncle; je vous conterai tout dans un autre lieu; mais je suis perdu si je reste encore un moment ici.

La surprise où cette aventure m'avoit d'abord jetée, sit place à l'intérêt que je sentis à l'instant pour ce jeune homme; je le pris par la main, &, sans perdre de temps, je gagnai le carrosse de mon amie, qui nous attendoit à la porte; nous y montâmes, & j'ordonnai au Cocher de gagner Paris avec toute

la diligence possible.

Les marques de reconnoissance que ce pauvre garçon vouloit me donner, étoient à chaque instant interrompues par sa frayeur; le moindre bruit qu'il entendoit derriere nous, lui faisoit mettre précipitamment la tête à la portiere, & la retirer encore plus vîte : enfin nous arrivâmes à la porte Saint Martin. Nous mîmes pied à terre sur le Boulevard; & lorsque le carrosse fut parti, nous primes un Fiacre qui nous conduisit chez une de mes amies, en qui j'avois beaucoup de confiance.

Toutes ces précautions me parurent nécessaires, afin que Durillon ne pût savoir ce qu'étoit devenu son neveu. Il n'étoit pas encore six heures du matin lorsque nous arrivâmes chez Madame Saint-Sernin; j'eus toutes les peines du monde à me faire ouvrir : enfin nous entrâmes. Mon amie, à demi-éveillée, nous regardoit avec des yeux à peine ouverts, & ne pouvoit imaginer ce qui m'amenoit chez elle à cette heure avec un jeune homme qui portoit, à la vérité, une physionomie distinguée, mais qui étoit fort mal équipé. Je lui

Lin

appris en peu de mots ce que je savois, & j'ajoutai que ce jeune homme que je lui amenois, & pour lequel je lui demandois un asile, lui conteroit sans doute le reste de son histoire que je

brûlois d'apprendre.

Le besoin qu'il avoit de Madame de Saint-Sernin, lui faisoit une nécessité de nous instruire de ce qui avoit causé sa situation; la reconnoissance qu'il me devoit, sembloit lui en imposer la loi; & son penchant, plus encore que toutes ces raisons, l'y portoit encore; car on ne laisse pas que de soulager ses peines en les racontant.

Sexe aimable & charmant, s'écria Randoncourt (c'est le nom du neveu de Durillon) en nous regardant toutes deux, ai-je jamais murmuré des maux que j'ai sousferts pour vous? je ne me suis souvenu que des plaisirs que je vous devois! Quel cœur ingrat peut se plaindre des peines de l'amour, & oublier ses biensaits?

Après cette tendre apostrophe, il

commença ainsi:

Mon oncle, que nous venons de quitter, s'unit avec mon pere par un double hyménée, c'est-à-dire qu'il épousa sa sœur en lui donnant la sienne. La femme de M. Durillon mourut peu de mois après son mariage: mais celui de mon pere sut plus heureux; il en eut sept fils. Les trois aînés entrerent au Service, le quatrieme prit le parti de la Robe, le cinquieme celui de la Finance, le sixieme eut un Bénésice; & comme on ne sut que faire de moi, on me destina au Cloître.

J'eus beau alléguer que je ne me sentois point appelé à la sainteté de cet état, il fallut obéir, & je sus mis aux Carmes de R.... J'y trouvai une douzaine de jeunes Novices, qui, comme moi, victimes de l'intérêt, n'avoient d'autre vocation que la volonté de leurs parens. Après un examen de quelques jours, je sus admis à leurs secrets, & je partageai leurs plaisirs.

m

co

j'e

pr

to

0

D

ric

je

m &

à

to

qual

qu

Le Maître des Novices étoit un vieux imbécille qui aimoit le vin ; une bouteille de muscat nous assuroit du sommeil le plus profond pour toute la nuit : à peine étoit-il couché, que nous nous rendions tous dans le clocher, que nous avions choisi pour le théatre de nos saturnales. Nous nous bornâmes longtemps aux plaisirs de la table; mais il n'étoit pas naturel qu'une douzaine de jeunes gens, dont le plus âgé avoit tout au plus dix-neuf ans, & que l'on destinoit à être Carmes, ne sentissent pas d'autres désirs! L'idée en étoit bien venue à chacun de nous; mais la difficulté de l'exécution avoit empêché de la communiquer, lorsque le hasard nous tira d'embarras. Je venois de sonner l'Angelus dans l'église, & j'allois fermer les portes, lorsque j'entendis quelque bruit dans un vieux confessionnal qui ne servoit plus, & qu'on avoit mis dans le bas du clocher; j'approchai doucement, & quoique je ne pusse suivre exactement la conversation, ce que j'en

entendis me fit connoître qu'on n'y étoit pas en prieres : je voulus m'approcher davantage; mais comme je me glissois en me baissant, je marchai sur ma robe, & je manquai de tomber. Le bruit que je fis effaroucha ces timides colombes de la maison du Seigneur : j'étois prêt à me retirer aussi, lorsque j'entendis quelqu'un dont la respiration précipitée déceloit le trouble qui l'agitoit; j'approchai doucement. Est - ce yous? me dit-on d'une voix tremblante. Oui, répondis-je tout bas.... Mon Dieu! que j'ai eu peur.... Ne craignez rien, continuai-je, mais ne sortez pas, je viendrai vous chercher dans un moment; en disant cela je me retirai, & je fermai la porte à double tour.

Je courus faire part de cette aventure à mes camarades, qui me féliciterent tous de ma ruse; il nous tardoit fort que tout le monde fût couché, pour aller voir de quelle couleur étoit l'oiseau

que nous avions pris.

Tous me faisoient des questions aux-

quelles je répondois de maniere à faire croître encore leur empressement; je vantois une main qui m'avoit paru charmante, un bras rond & potelé qui annonçoit l'embonpoint le plus flatteur, un son de voix séduisant qui

fe

un

pa

lo

de

fro

en

le

fer

avi

nei

che

cn

fai

roi

cha

m'avoit pénétré jusqu'à l'ame.

Que les momens sont longs quand on attend le plaisir! Enfin celui que nous désirions arriva : nous nous rendîmes tous au clocher; un filence profond annonçoit l'intérêt général; nous arrivâmes à la porte, brûlant d'impatience, & palpitant de joie; j'ouvre : celui qui portoit la lanterne sourde en tire promptement la lumiere. Dieux! quel objet frappe notre vue!... Un vilain marmiton crasseux, tapi dans un coin, nous roulant des yeux comme un chat pris au traquenard. Le bon tableau! l'étonnement étoit peint différemment sur chaque figure, selon la comparaison qu'il faisoit de cer affreux cuistre avec l'idée charmante qu'il s'étoit faite d'une Beauté toute céleste. Enfin,

comme cette scène agissoit à peu près de même sur tous les esprits, le profond silence où chacun étoit sur tout à coup rompu par un éclat de rire universel. Le pauvre marmiton étoit le seul qui ne rioit pas; ne sachant ce que cela vouloit dire, & comment tout cela finiroit, il s'étoit resserté dans un coin du confessional, & ne tenoit pas une place grande comme la main, lorsqu'il me vint l'idée la plus solle qu'on puisse imaginer.

Mes Freres, il n'est pas ici question de rire, dis-je avec le plus grand sang froid; nous tenons notre plus grand ennemi; c'est l'esprit tentateur, c'est le démon de la chair; & en esser, il sentoit surieusement la graisse: mon avis est, comme nous n'avons pas l'honneur d'être Prêtres, que nous allions chercher nos Peres, qui viendront ici en procession; ils ont le pouvoir de se saisir de sui; ensuite ils nous le livreront après l'avoir fait bouillir dans une chaudiere d'eau bénite; nous le jetterons

au feu, afin d'en être délivrés pour jamais : gardez-le bien, il est abattu aux pieds du Tribunal de la Pénitence,

il ne peut vous échapper.

Miséricorde! s'écria le pauvre marmiton. Au nom de Dieu, Frere Cyprien, regardez-moi; je ne suis pas le Diable, je suis Michel, votre garçon de cuisine; reconnoissez-moi. Non, tu es le Diable, s'écrierent mes camarades. Eh non, mes Révérends Freres, laissez-moi sortir, je vous promets de vous donner votre portion double pendant quinze jours, & de vous faire boire du vin de notre Révérend Pere Supérieur. A ces bonnes raisons nous commençâmes à croire qu'il n'étoit pas si diable qu'il étoit noir, & nous promîmes de l'absoudre s'il vouloit nous confesser ce qu'il étoit venu faire dans le clocher. Après nous avoir bien demandé le secret, que nous lui promîmes, il nous avoua que n'étant lié par aucun vœu, il n'avoit pas les graces de l'état, & que le démon d'incontinence le tourmentant chaque

no lu chaque jour, il venoit tous les soirs au même endroit avec une fille qu'il nous nomma, & avec laquelle il devoit se marier aussi-tôt qu'il auroit amassé quelque argent. Après nous être consultés, nous le laissâmes aller; mais au lieu de retourner à sa chambre, il nous guetta & découvrit nos mysteres. Comme il ne comptoit pas trop sur notre discrétion, il résolut de nous prévenir en apprenant tout au Supérieur; il le sit, & s'y prit si bieu, que sans que nous nous en apperçussions, il le rendit témoin de nos pieux exercices.

La pénitence la plus sévere nous sur imposée, & nous reçûmes la plus vigoureuse discipline pendant plusieurs jours; ensin, révoltés de cette cruauté, nous résolumes tous de jeter ce qu'on appelle le froc aux orties. Nous allames nous résugier aux pieds de l'Evêque; nous lui avouâmes nos fautes, & en lui apprenant notre répugnance pour l'état monastique, nous le suppliames

Partie IL

d'employer son autorité auprès de nos

parens.

C'étoit M. de M Prélat d'un esprit éclairé & d'une conduite exemplaire; il nous promit d'user de tout son pouvoir, & se joignit même aux Magistrats, qui interposerent leur autorité pour faire cesser cette tyrannie : enfin, nous fûmes tous réintégrés dans nos familles; vous assurer que nous y fûmes bien reçus, vous auriez peine à le croire. Pour moi, je fus envoyé à Paris par le coche D avec six chemises, un habit de drap brun, & deux paires de bas drapés : j'étois adressé à mon oncle, qui me fit travailler dans ses bureaux; je ne me sentois pas plus de vocation pour cet état, que pour la vie religieuse : aussi je résolus de le quitter à la premiere occasion. J'étois encore bien jeune; mais comme le goût du plaisir avoit germé de bonne heure en moi, il avoit déjà jeté de profondes racines dans mon sœur; je ne voyois pas une femme,

fer qu dar de rer

di

PC

ol

en

fra

fai

lair toi fou fré

ren m'o

chè

passablement jolie, sans ressentir la plus vive émotion; une, entre autres, avoit prodigieusement échaussé mon imagination: c'étoit la semme d'un Garde du Roi, qui, n'ayant pas assez de bien pour se soutenir dans son état, étoit obligé de le quitter, & sollicitoit un emploi en Province; elle étoit grande, fraîche, brune, & piquante; la volupté faisoit le sond de sa figure, & ses yeux sembloient promettre tous les plaisirs que ses charmes faisoient désirer.

Chaque fois que je m'étois trouvé dans le cabinet de mon oncle à l'arrivée de cette aimable solliciteuse, j'avois remarqué qu'il s'étoit toujours hâté de me congédier, & que les laquais ne laissoient plus entrer personne; je m'étois bien résolu de m'éclaircir sur les soupçons que me causoient ces visites fréquentes, & la solitude qu'on y chèrchoit.

Un jour que mon oncle m'avoit renvoyé avec une besogne qui devoit m'occuper au moins deux heures, je me dépêchai si bien, qu'elle sut achevée en trois quarts d'heure, & j'allai la porter sur le champ, comme il me l'avoit recommandé; on ne m'attendoit pas si tôt : j'entrai sans précautions, & ie n'eus rien à désirer sur l'éclaircissement que je cherchois. Mon oncle, heureusement, étoit encore en robe de chambre, ce qui lui fut très-commode; pour la Dame, n'ayant pas en le temps de réparer le désordre où je l'avois surprise, elle prit le parti de rester sur le canapé où elle étoit, en feignant de revenir d'un évanouissement. Mon oncle saisit sur le champ son idée: Madame, dit-il, s'est trouvée fort incommodée, elle est un peu mieux; voyez s'il n'y a personne pour lui donner le bras & la mener à son carrosse. J'aurai cet honneur, répondis-je en présentant le mien, & je la conduisis à sa voiture, ou je montai avec elle : il étoit tout simple de ne la pas quitter dans l'état où elle paroissoit être. J'avois soin de m'informer souvent de sa santé, & à

chaque fois je m'emparois de son bras pour mieux m'en affurer; elle se plaignit d'un grand mal d'estomac : je l'assurai que j'avois souvent éprouvé que la main' appliquée dessus soulageoit infiniment; j'ajoutai que la mienne avoit une vertu toute particuliere. En proposant ce remede je l'exécutai; on convint, au bout d'un moment, qu'il y avoit du mieux; j'assurai que la guérison seroit entiere si je l'avois d'abord mise à nu : un sourire qu'on sit pour toute réponse à ma recette, n'annonçoit pas qu'on la refusoit : en pareil cas, ne pas refuser, c'est accepter; & je profitai de la permission tacite. Comme je prétendois que le mal étoit causé par des vents, à mesure qu'ils changeoient de place, je promenois aussi ma main. Enfin le carrosse arrêta; la cure étoit trop avancée pour quitter la malade, je montai chez elle. En entrant, elle se jeta sur un lit de repos, de satin assez fané pour faire imaginer que les autres meubles avoient

K iij

été achetés à ses dépens; je l'y suivis, & la guérison fut complette, mais cependant après être trois fois retombée dans des évanouissemens pareils à celui qu'elle avoit eu chez mon oncle. Il me demanda avec assez d'humeur, lorsque je fus de retour, comment j'avois laissé la malade: je répondis, ainsi que nous en étions convenus, que s'étant trouvée beaucoup mieux, elle avoit continué à faire quelques visites, & que je l'avois quittée à moitié chemin. Cette réponse dissipa l'inquiétude que mon absence avoit fait naître, & mon travail, qu'il avoit commencé par trouver très-mauvais, fut trouvé très-passable.

Je continuai mes visites à la malade:

elle s'en trouva bien, & moi aussi.

L'emploi ne tarda pas d'être accordé au mari, qu'on ne demandoit pas mieux que d'éloigner. Comme on étoit fort mal logé, on loua un appartement convenable: il m'arriva, pendant le déménagement, une histoire qui mérite bien de n'être pas oubliée.

Mon oncle étoit allé voir sa Dame de grand matin, pour profiter du temps où le mari étoit allé à Versailles faire ses adieux à quelques-uns de ses anciens camarades : je songeai aussi, de mon côté, à ne pas perdre cette occasion, ne fachant pas que la place étoit prise : heureusement notre amie commune étoit debout auprès de la fenêtre, elle me vit arriver. Bon Dieu! s'écria-t-elle, voilà mon mari déjà de retour; il se sera douté de quelque chose ; je suis perdue s'il vous trouve ici ! Ce mari tout-à-fait débonnaire avoit cependant été peint, pour rendre la chose plus touchante, comme un jaloux, un furieux, un homme à tout tuer : mon oncle se crut déjà mort.

Je vous ai dit que c'étoit pendant le déménagement; il y avoit un paquet de matelas tout prêt à être transporté; on n'imagina rien de mieux pour mon oncle, que de le rouler dans un de ces matelas, & de l'entortiller avec une couverture; un signe que l'on me sit en entrant, me fit entendre en partie ce dont il étoit question, & l'on m'expliqua le reste tout bas en quatre mots. L'idée de mon oncle, roulé dans un matelas, pensa me faire étouffer de rire ; il me prit sur le champ une fantaisse unique, ce fut, au mépris des anciens services du vieux lit de repos, de lui préférer le paquet de matelas où étoit mon oncle : je n'eus pas plus tôt fait part de cette idée folle à Madame de.... qu'elle la trouva délicieuse & se mit en devoir de l'exécuter. Nous y procédions de bonne grace, & mon pauvre oncle, qui enrageoit de tout son cœur, eût sans doute été étouffé par le poids du plaisir, si le véritable Amphitrion ne fût arrivé. Comme il étoit, ainsi que je vous l'ai dit, de complexion très-commode, il ne fut point fâché de me trouver chez sa femme, & il nous laissa achever paifiblement dans une autre chambre ce que son arrivée avoit si mal à propos interrompu. Il s'avisa pendant ce tempslà, de faire enlever les matelas, & mon oncle fut jeté dans la charrette avec les autres meubles : malheureusement le Charretier, qui étoit ivre, accrocha une borne qui renversa la voiture; les meubles furent culbutés, & le paquet où étoit mon oncle venant à se défaire en roulant, offrit aux yeux du peuple amassé une grosse perruque, un petit homme, & des gants blancs. Il étoit aussi étonné de se trouver dans le ruisseau, que les spectateurs l'étoient de l'y voir ; & les efforts impuissans qu'il faisoit pour se désemmailloter de la converture, acheverent de déterminer les huées de tous les assistans. Le Garde du Roi m'avoit invité d'aller voir le nouvel appartement de sa femme; nous avions suivi de loin la charrette, & nous arrivâmes assez à temps pour aider mon oncle à se dépêtrer de sa couverture; mais sa honte & sa confusion n'en furent que plus grandes, lorsqu'il nous eut reconnus; de notre côté, nous ne pouvions retenir nos éclats de rire, ce qui le fit

imaginer que nous étions complices du méchef & de l'accident qui lui arrivoit. Il nous quitta la rage dans le cœur, en formant mille projets de vengeance; il ne tarda pas à l'exécuter : le Garde du Roi perdit son emploi, sa femme ses meubles, & moi je fus mis à Saint Lazare, sans autre forme de procès. Il y avoit six mois que j'y étois, lorsque je suis parvenu à escalader les murailles; je me suis trouvé dans le jardin où j'ai eu le bonheur de vous rencontrer. & d'où vous avez eu la bonté de me retirer. Ma liberté est votre ouvrage, & je me flatte que vous voudrez bien l'achever, après l'avoir généreusement entreprise : mon oncle vous aime sans doute (hélas! qui pourroit s'en défendre)? Vous lui persuaderez aisément que je ne suis coupable de rien qui ait pu m'attirer sa haine & la punition que je viens d'éprouver; car il faudra feindre d'ignorer tout ce que je viens de vous apprendre; il ne me le pardonneroit jamais.

Le neveu de Durillon étoit de la plus jolie figure, sa taille étoit élégante, & l'état où il étoit ne diminuoit rien aux agrémens de sa personne : il avoit une de ces physionomies nobles, qui sont toujours au dessus des idées que l'on prend sottement des gens d'après leurs habits; &, quelque brillante qu'eût été sa parure, on n'auroit jamais fait

attention qu'à sa personne.

Les graces naturelles avec lesquelles il nous avoit conté son histoire, avoient achevé de me déterminer : je l'assurai que j'avois pris le plus vis intérêt à tout ce qui le regardoir, & je n'exagérai rien sur les sentimens qui se développoient dans mon cœur; l'envie que j'avois de lui plaire, étoit seule capable de m'y faire réussir : son intrigue avec la semme du Garde du Roi n'avoit rien qui dût m'alarmer, & la saçon même dont il nous l'avoit contée, m'assuroit que son cœur n'y avoit eu aucune part. Je parviendrai facilement, me dis-je, à essacer

le souvenir de ses plaisirs passés, par des

plaisirs présens.

Je le quittai dans cette flatteuse espérance, pour aller trouver son oncle, qui se mit à rire dès qu'il m'apperçut; j'augurai bien de cette heureuse disposition, & j'en profitai pour lui exposer le sujet de ma mission. Il est déjà pardonné puisqu'il vous intéresse, me répondit obligeamment Durillon, & vous pouvez me l'amener quand vous voudrez.

Mais comment diable, ajouta-t-il, se trouve-t-il toujours comme tombé des nues, pour me tirer des aventures où je me trouve? Je lui expliquai comment, étant parvenu à escalader les murs de Saint Lazare, il s'étoit trouvé dans le jardin de sa petite maison qui en étoit voisine.

Durillon me conta sans mystere l'aventure du matelas, & nous en rîmes sur nouveaux frais; j'allai porter ces heureuses nouvelles à Randoncourt, & je l'amenai à son oncle, qui le reçut avec bonté.

Cette aventure me lia plus étroitement avec Durillon; il n'avoit point oublié ses prétentions sur moi, & les efforts qu'il avoit inutilement tentés dans le jardin lui tenoient au cœur; il crut devoir s'y prendre autrement, & il m'envoya une déclaration d'amour à la Financiere, c'est-à-dire, une rescription de deux cents louis sur son Caissier, avec une promesse d'un contrat de cent pistoles.

J'étois sans fortune; Randoncourt n'avoit que des plaisirs & un grand fonds de tendresse à m'offrir; d'ailleurs c'étoit lui que son oncle avoit chargé de cette négociation: comment resuser? Je me rendis donc aux preuves d'amour de Durillon; son neveu me pressa de Jui en donner de celui que je n'avois pu lui cacher: j'étois en train de me rendre; je venois de céder aux propositions de l'oncle; comment résister à celles du neveu?

Partie II.

Randoncourt eût peut-être dû me paroître plus vif que tendre, plus ardent que délicat, dévoré de trop de désirs pour chercher à les satisfaire par degrés; il ignoroit encore cet art voluptueux de détailler les charmes, mais il s'occupoit de tout essentiellement, & laissoit à ses transports le soin d'en faire l'éloge.

Nous n'eûmes point de ces conversations tendres & délicieuses qui remplissent si agréablement les intervalles, parce que nous n'eûmes point d'intervalles; un moment de méditation sur les plaisirs que nous venions de goûter, suffisoit pour en préparer de nouveaux; la rapidité de ses caresses me les eût fait prendre pour un songe, s'il y eût eu moins de réalité, & je crois qu'elles auroient été éternelles, si l'oncle, qui s'impatientoit de n'avoir point de réponse de la commission dont il avoit chargé son neveu, ne sût venu lui-même en apprendre le succès.

Le plaisir m'avoit laissé un reste de tendresse, une impression de volupté dont Durillon se fit honneur, & cette idée le rendit très-satisfait de la disposition où il me trouva; ce ne fut pas cependant sans peine que je vis son neveu contraint de lui céder la place, & l'événement justifia mes regrets. Si j'en avois eu une opinion plus avantageuse, il ne m'auroit pas été possible de la garder long-temps; avec quelque adresse que Durillon dissimulat son malheur, quelques éloges qu'il prodiguât à mes charmes, il ne pu me cacher longtemps le peu d'impression qu'ils faisoient sur lui. Bon Dieu! que la façon de louer du neveu étoit différente! Comme son état ne m'intéressoit que médiocrement, je pris le parti d'en plaisanter: la raillerie acheva de l'anéantir. Ne fachant quel parti prendre, il eut recours à l'excuse ordinaire, la trop vive ardeur... excuse si usée, qu'il n'y a plus que les sots qui s'en servent, & les dupes qui s'en paient.

Quelque déconcerté que Durillon fut de son aventure, il fut encore plus

124

étonné de la façon dont je la prenois; la réputation que j'avois ne s'arrangeoit pas dans sa tête avec cette tranquille indifférence qu'il me voyoit : aux diverses questions qu'il me fit pour en pénétrer la cause, je fis quelques réponses délicates, & même presque tendres, qui parurent le satisfaire; il se piqua même de générosité, & prétendit que je ne devois rien perdre au malheur qui lui arrivoit; il s'offrit de me dédommager par ces menus détails de l'amour, de ces riens charmans, lorfqu'ils précedent ou suivent une occupation plus sérieuse, mais qui ne furent jamais faits pour en tenir lieu; quoi qu'il en soit, je m'y prêtai, moins par goût que par complaisance.

L'air distrait que je ne pouvois m'empêcher d'avoir, loin de rebuter Durillon, lui sit sans doute, par vanité, redoubler ses soins: comme il étoit le plus grand homme du monde pour les petites choses, il me força à lui prêter plus d'attention; de l'attention il me conduisit à l'intérêt; dès qu'il s'apperçut que je commençois à en prendre, il le partagea bientôt, & son imagination le montant à mesure que la mienne paroissoit s'échausser, sa générosité se trouva récompensée par un miracle auquel il ne s'attendoit pas plus que moi; ensin, le soin qu'il avoit pris de mes plaissers, devint la source des siens.

Durillon me quitta triomphant, & m'assura que je n'aurois à me plaindre de lui d'aucun côté; j'eus essectivement lieu d'en être contente; mais la contrainte où j'étois obligée de vivre, & qui m'empêchoit de me livrer toute entiere à l'amour que j'avois pour Randoncourt, diminuoit beaucoup la satisfaction que j'aur is pu goûter dans l'abondance où je vivois.

Née vive, & habituée à ne connoître d'autre loi que mes désirs, je souffrois avec impatience l'espece de servitude où je me voyois réduite: Randoncourt ne la supportoit pas plus patiemment

L iij

que moi, & nous résolûmes de nous affranchir de cet état de dépendance.

Le seul obsticle qui s'opposoit à notre résolution, étoit le peu de fortune que nous avions; nous ne voyions pas de moyen plus convenable pour l'augmenter, que d'enlever à notre oncle une somme assez considérable pour vivre dans un pays étranger, & nous mettre à l'abri de ses poursuites; la force ouverte eût été difficile & dangereuse: après avoir long-temps ruminé différens stratagêmes, voici celui auquel nous résolûmes de nous arrêter.

Durillon, outre le penchant invincible qu'il avoit pour les femmes, étoit crapuleux, & avoit la noble habitude d'aller chercher des plaisirs obscurs au

quatrieme étage.

Nous eûmes bientôt découvert une de ces maisons où il se rendoit le plus souvent à pied, & où il passoit une partie de la nuit : la connoissance de la maîtresse de ce réduit infame ne se passissiele à faire; Randoncourt ne lui cut

pas-plus tôt fait part de notre projet, qu'elle s'y prêta de la meilleure grace du monde, moyennant une douzaine de louis qu'elle partagea avec deux braves qui étoient utiles à notre dessein, & la promesse de cent autres après la réussite : l'exécution suivit de près notre résolution. Dès le surlendemain Dutillon alla chez cette femme, pour voir si elle n'avoit rien de nouveau; elle avoit eu soin d'y faire trouver une jeune fille de treize ans, telle que ce vieux libertin les demandoit : il en fut si content, qu'il voulut y souper & y passer la nuit; mais à peine venoit-il de se mettre au lit, que les deux braves enfoncerent la porte. Ah Dieu! ma sille! s'écria l'un d'em, en quel état vous vois-je? qui vous a conduite ici ? quel e.t ce monstre avec qui je vous trouve? il va payer de sa vie l'affront qu'il fait à notre famille. Ayez moins d'emportement, mon frere, reprit l'autre, la vengeance à laquelle yous voulez vous porter est juste, mais

il ne faut pas s'y livrer sur le champ,

n

I

afin de la rendre plus complette.

Instruisez-nous, Lucette, par quel accident vous vous trouvez dans ce lieu infame? n'ayez point de peur, nous sommes persuadés de votre innocence; raffurez-vous, & nous apprenez la vérité. La petite fille, qui étoit parfairement instruite, se mit à pleurer, & dit qu'elle avoit été enlevée au milieu de la rue, en revenant de chez sa maîtresse; qu'elle avoit été conduite en cette maison; qu'on lui avoit promis qu'elle alloit être mariée à un Monsieur qui lui feroit sa fortune; qu'on l'avoit mise au lit avec ce Monsieur : & continuant à pleurer, elle conte avec une ingénuité feinte tout ce qui lui étoit arrivé. Un rapt! un viol, s'écria le prétendu oncle! qu'on aille chercher la Garde & un Commissaire, nous apprendrons à Monsieur à respecter l'innocence & l'honneur des familles. Pendant ce discours, le prétendu pere s'étoit

saisi de Durillon, & vouloit absolument l'étrangler; il avoit beau protester que tout cela étoit faux, que la D P étoit une malheureuse qu'il avoit bien payée, & que la petite fille étoit de la meilleure volonté du monde, & hors d'état depuis long-temps d'être violée : Dieu vengeur, s'écria le pere! il ose joindre l'insulte à la violence! Non, laissez-moi faire, il ne mourra que de ma main.... Un peu de patience, mon frere, la Justice vous rendra raison de cet outrage; allons promptement, un Commissaire, la Garde Durillon, qui vit bien que tout cela ne pouvoit que tourner fort mal, & qui d'ailleurs craignoit l'éclat, tâcha, par les termes les plus soumis, d'appaiser ces parens irrités.

Ecoutez, Messieurs, vous me paroissez des gens d'honneur & d'esprit, & vous savez, ainsi que moi, leur dit-il, que l'état où se trouve Mademoiselle votre sille est sans remede; l'éclat que vous voulez faire ne servira

qu'à rendre public son déshonneur & le vôtre; si vous voulez être raisonnables, je me charge de la marier avantageusement, & de lui faire présent d'une dot honnête.

16

Nos deux coquins, qui n'attendoient autre chose que cette proposition, se radoucirent un peu; nous vous quirtons du premier soin, répondit l'oncle; nous nous chargeons d'établir notre fille à notre fantaisie; pour ce qui est de la dot, voyons ce que vous êtes disposé à lui donner. J'ai sur moi environ cent louis, reprit Durillon; c'est en vérité tout ce que je puis faire. Vous vous moquez de nous, dit l'oncle en colere; vous êtes un insolent; allons, nous vous apprendrons à qui vous avez affaire Eh! mais, Messieurs, point de colere : je vais vous faire un billet de cent autres louis. Nous voulons dix mille écus, ou point d'accommodement.

Le pere, qui avoit fait suspension pendant le traité de paix, voyant que Durillon ne se décidoit pas, le reprit au collet pour le mieux persuader, & tirant son épée: Je suis las, dit-il, de tous ces pour-parlers; & à quoi bon remettre aux longueurs de la Justice le soin d'une vengeance que je puis satisfaire moi-même & sans éclat? Durillon se crut mort, & tombant aux pieds du pere, il lui promit tout ce que l'on demandoit: celui-ci se sit encore prier long-temps, & ne se rendit qu'après avoir reçu les cent louis, pour surcroît de consolation.

Il ne fallo è pas moins qu'une fituation si pressante pour tirer de Durillon une somme si considérable; d'ailleurs il projetoit à son tour d'aller porter sa plainte chez le premier Commissaire, dès qu'il seroit libre; mais ceux qui le tenoient en savoient autant que lui, & ne le lâcherent qu'après que le Caissier de Durillon leur eut compté la rescription de trente mille livres, qu'ils nous remirent sur le champ, avec plus de bonne soi que je ne leur en aurois soupçonné: il est vrai qu'ils oublierent de nous parler des cent louis qu'ils avoient reçus de plus, & que nous leur avions promis.

Si-tôr que Durillon fut relâché, il fit ses poursuites; mais la femme, qui s'y étoit attendue, avoit pris la fuite avec ses

deux compagnons.

Durillon vint chez moi le lendemain de cette aventure; il avoit un air de tristesse dont je seignis de ne me point appercevoir, &, contre son ordinaire, il n'y resta heureusement que peu de

temps.

J'avois tout disposé pour partir le soir même; ayant vendu tous mes meubles & ramassé l'argent que j'avois, nous nous trouvâmes, avec le montant de mes bijoux, environ cinquante mille francs, avec lesquels nous partîmes pour Bruxelles.

Il convient cependant de dire, pour la justification de Randoncourt, que les trente mille francs que nous emportions à son oncle, étoient le montant de sa légitime, dont il n'avoit jamais pu rien tirer de ce vieux avare qui étoit son tuteur.

Nous faisions route avec diligence, & nous étions déjà arrivés à Valenciennes : pendant qu'on mettoit les chevaux à la chaise, j'allai voir Madame de V, une de mes amies, qui, depuis peu, étoit venu trouver en cette ville son mari, qui y avoit obtenu une place importante; je ne m'étois proposée que de l'embrasser & de partir sur le champ: Randoncourt devoit venir me prendre chez elle. Je passai les premiers momens sans inquiétude; mais voyant qu'il y avoit plus de deux heures que je l'attendois, j'envoyai savoir à la poste ce qui pouvoit retorder notre départ. Dieu! donnez-moi plus de force pour raconter ce malheur accablant, que je n'en eus alors pour le foutenir.

Comptant trop sur la sécurité de l'oncle de Randoncourt, nous n'avions pris aucune précaution dans notre fuite; Durillon étoit venu chez moi un

Partie II.

instant après notre départ, & il avoit appris sans difficulté que son neveu & moi venions de monter dans une chaise & de partir avec des chevaux de poste; il y courut, pour s'informer de la route que nous avions prise; & ayant appris que c'étoit celle de Bruxelles, il avoit envoyé après nous un Exempt & plusieurs Archers, qui, courant à franc étrier, nous atteignirent, comme je l'ai dit, à Valenciennes. Ils avoient trouvé Randoncourt qui faisoit mettre des relais à la chaise, & ils s'en étoient servis pour la remmener, n'ayant pu lui faire avouer ce que j'étois devenue.

Sans examiner combien la vengeance de Durillon étoit juste, je ne songeai qu'à la mienne, & je jurai qu'il mourroit de ma main: s'il eût été présent, il n'est pas douteux que je l'eusse poignardé

fur le champ.

Je partis pour Paris, où j'appris facilement, en arrivant, que Durillon avoit fait remettre son neveu à Saint-Lazare: il étoit clair que la somme dont on l'avoit trouvé muni étoit celle qui lui avoit été extorquée, & Randoncourt n'avoit pas même fait la moindre difficulté d'en monvenir.

Le temps que j'avois mis en chemin ayant un peu calmé mes premiers emportemens, je songeai plutôt à délivrer mon Amant qu'à le venger; ce sut la résolution à laquelle je m'attachai; elle n'étoit sans doute pas aisée à exécuter: mais lorsqu'on est femme, & qu'on veut bien fermement ce que l'on a entrepris, il est bien rare qu'on ne r'assisse pas:

voici comment je m'y pris.

Aussi-tôt que je sus arrivée à Paris, je m'habillai en homme, & j'allai trouver le Pere Supérieur de Saint-Lazare; je me jetai à ses genoux, &, d'un air contrit & pénitent, je le suppliai de vouloir bien recevoir dans sa maison un jeune homme que la grace avoit touché, & qui, détestant ses égaremens, venoit en faire pénitence & se réconcilier avec la miséricorde divine. L'air pénétré dont je prononçai M ij

ces paroles, toucha le bon Pere, & une bourse assez honnête que je le priai d'accepter pour ma pension, acheva de le déterminer à me recevoir.

Pendant six semaines que dura ma retraite, j'étois toujours aux exercices de piété avant les autres, & je n'en sortois que long-temps après eux ; cette ferveur me gagna l'affection du bon Supérieur, & il me faisoit, depuis quelques jours, venir tous les soirs dans sa chambre, où il m'entretenoit dans les bonnes dispositions que je faisois paroître; c'étoit positivement ce que je défirois : j'avois trouvé le moyen de pousser nos entretiens fort avant dans la nuit, & j'avois résolu un soir, lorsque tout le monde seroit couché, d'obliger, le pistolet sous la gorge, le Supérieur à m'ouvrir la chambre où mon Amant étoit enfermé.

Pour ne rien entreprendre au hasard, je lui demandai si parmi les jeunes gens qui faisoient en sa maison une pénitence forcée, il n'y en avoit pas un qui s'appeloit Randoncourt; j'ajoutai que j'avois été lié avec lui du temps de mes premiers égaremens; & que je désirois de tout mon cœur pouvoir le porter à la

pénitence ainsi que moi.

Quelles furent ma surprise & ma joie, lorsque j'appris que mon Amant étoit libre depuis deux jours, & que Durillon avoit été trouvé étoussé dans son sang! Mort digne d'un Financier, & de tous ceux qui se nourrissent du sang des malheureux!

Mon goût pour la retraite finit tout à coup, & j'en sortis le lendemain, au grand étonnement du bon Supérieur.

J'eus bientôt trouvé Randoncourt, qui s'étoit logé tout uniment chez son oncle, en attendant l'arrivée de ses autres freres, qui, comme vous l'imaginez, ne tarderent pas à se rendre à Paris.

L'étonnement de Randoncourt ne pouvoit être égalé que par sa joie, & rien ne pouvoit surpasser la mienne : C'est toi, cherc amie! me dit-il en se précipitant dans mes bras. Oui, cher Amant, lui répondis-je en le serrant dans les miens; & nous n'eûmes la force que de prononcer ces paroles; elles furent suivies de ce silence délicieux, auquel l'ame se plaît à se livrer, lorsque les expressions manquent au sentiment qui la pénetre, & il ne sut interrompu que par un torrent de caresses.

Revenu de ce premier moment de délices, je racontai à Randoncourt le moyen que j'avois imaginé pour le tirer de Saint-Lazare; son étonnement lui laissoit à peine la faculté de me marquer

sa reconnoissance.

Ce n'est point, me dit-il, par des vaines protestations que je veux vous la prouver; mon oncle laisse au moins douze cent mille livres de bien; ma part ira bien à deux cent mille livres; si cette petite fortune peut vous tenter, disposez-en, elle est à vous; je ne vous parle point du don de mon cœur, depuis long-temps il est votre bien.

Vous concevez avec quel transport

je reçus cette proposition; je n'avois jamais conçu l'idée du bonheur que je goûtois. Hélas! des nuages affreux l'obscurcirent bientôt; la plus cruelle de toutes les passions, la jalousie, vint l'empoisonner: vous dire que je devins jalouse, c'est vous faire connoître tout ce que je sentis; nét violente & emportée, vous concevez à quels excès me porta cette horrible frénésie, Madame de Saint-Sernin, cette amie chez qui j'avois conduit Randoncourt au sortir du jardin de son oncle, en fut le malheureux objet; depuis long-temps son amitié pour elle m'étoit devenue suspecte; les caresses mutuelles qu'ils se faisoient sans conséquence, même en ma présence, ne rae paroissoient plus innocentes; enfin un morceau de lettre que je trouvai, & que je reconnus pour être de la main de Madame de Saint-Sernin, acheva de confirmer mes soupçons; j'y vis, quoiqu'il contînt peu de mots, qu'il étoit question de rendezvous; que le mot de plaisir y étoit fouvent répété; mon nom s'y trouvoit aussi, & plus bas il y avoit, elle sera bien attrapée: la rage me saissit le cœur, & sans consulter d'autres mouvemens que ceux de ma fureur, je lui écrivis que je la priois de venir me trouver sur le champ; pendant ce temps-là, je me munis de ce qui étoit nécessaire à ma vengeance: j'avois, sous différens prétextes, écarté tout le monde, & si-tôt qu'elle sut arrivée, je

fermai la porte sur nous.

C'est ici, amie perside, que tu vas recevoir le prix de ton insidélité; il faut prendre ce breuvage que je vais partager avec toi, lui dis-je en lui présentant un verre où j'avois préparé du poison: elle su long-temps frappée d'un étonnement qui ne lui permettoit pas de me répondre; mais ensin, comme je la pressois, elle se précipita à mes pieds, en me protestant qu'elle n'avoit jamais été coupable d'aucune persidie; qu'elle ignoroit ce qui pouvoit me porter aux excès où elle me voyoit:

pour toute réponse je lui présentai le poison de plus près, & sans doute dans l'aveugle rage où j'étois, je lui aurois arraché la vie, si l'on n'eût frappé à l'instant à la porte. L'espérance d'être secourue rendit les forces à ma tremblante amie; elle se releva, & me saisit le bras en jetant des cris aigus qui obligerent Randoncourt à enfoncer la porte, car c'étoit lui qui frappoit. Il recula d'horreur en me voyant un poignard à la main; je ne puis rendre compte des différens mouvemens qui m'agitoient alors; mais tournant tout à coup ma fureur contre moi-même, j'avalai d'un seul trait le verre empoisonné.

Cette action tira Randoncourt de la furprise où il étoit, & mon amie oubliant l'extrémité où je m'étois portée envers elle, ils se jeterent tous deux sur moi, mais trop tard, si j'eusse effectivement pris le poison: heureusement la précipitation avec laquelle je m'en étois emparée en voyant arriver ma

rivale, m'avoit fait méprendre de deux verres qui étoient pareils sur ma toilette; celui qui ne contenoit pas le fatal breuvage m'étoit tombé le premier sous la main, & au lieu de poison j'avois avalé un grand verre d'eau commune. Ce quiproquo me sauva la vie, & les premiers mouvemens de fureur étant un peu calmés, les nuages qui obscurcissoient mon esprit se dissiperent peu à peu; je passai bientôt de la fureur à la tendresse, & je fondis en larmes en me jetant tantôt aux pieds de mon amie, tantôt à ceux de mon Amant. Leur justification ne fut pas difficile ; Randoncourt trouva dans ses poches les restes du funeste écrit qui avoit causé notre malheur; il ne contenoit autre chose que les projets d'une fête que l'on vouloit me donner, & dont on vouloit me ménager la surprise. Mon repentir fut aussi vif que l'avoit été mon emportement; mais cette scène fit une si forte & si trifte impression sur Randoncourt, qu'elle éteignit tout à coup son amour ;

il me quitta comme un monstre, comme un tigre avec qui la vie n'est point en sûrere.

Le plus cruel repentir marche toujours sur les pas de la vengeance; je gémis bientôt des malheurs où m'avoit entraînée ma jalouse fureur; j'en détestai la cause, & je sentis accroître mon amour par mes remords: ils acheverent bientôt de m'accabler. La perte de mon Amant ajoutoit encore à mes regrets; je sentois combien je l'avois méritée, mais je ne pouvois m'en consoler; la vivacité de ma douleur, que rien ne pouvoit calmer, me réduisit ensin à l'extrémité.

l'adoncourt n'apprit pas ma situation sans y être sensible; une lettre touchante que je lui écrivis, le détermina à me venir voir: il sut pénétré de l'état où il me trouva. L'amour n'étoit pas si bien éteint dans son cœur, qu'il ne pût y être rappelé par la compassion; j'étois trop habituée à y lire, pour ne pas m'appercevoir de ce qui s'y passoit: il

étoit lui-même trop vrai pour me le cacher. Mon amie, qui ne lui cédoit point en générosité, eut celle de me pardonner; elle me rendit son amitié sans réserve, & j'eus la satisfaction de voir que le sentiment d'inimitié, que mes emportemens avoient excité dans leur cœur, y avoit fait une impression moins vive que celle du raccommodement. Cette aventure & la tendresse de Randoncourt, qui devint peu de temps après mon mari, sans cesser d'être mon Amant, me guérirent pour jamais de ces coupables excès de jalousie, bien dissérens de cette inquiétude, aussi douce que tendre, qui anime le plaisir, & dont l'habitude même est un sentiment.

FIN.

Volt de ce quite y pulliple 1

HISTOIRE

JUSTINE.



HISTOIRE

D E

JUSTINE.

L'ENVIE de plaire est l'aurore qui annonce l'arrivée de l'amour : je commençois à le sentir, mais Francillon m'apprit à le connoître.

J'étois allée dans un petit bois cueillir des fleurs pour mettre dans mes cheveux, & j'en perdis une qui ne revient

jamais.

Voici comme la chose arriva. Ce récit ne seroit pas à sa place au commencement d'un Roman; mais c'est mon Histoire que j'écris, & la Chronologie est une chose bien essentielle à l'Histoire.

J'étois donc allée cueillir des violettes pour mettre dans mes cheveux; Francillon étoit venu dans le même bosquet chercher des nids d'oiseaux. Francillon étoit le fils du Seigneur du village; j'étois au moins la niece du Curé : il avoit de longs cheveux blonds & de belles couleurs; on disoit que je devenois jolie, & mon oncle vouloit que je misse un fichu. Francillon avoit près de quinze ans; j'en avois quatorze : l'amour vint par la convenance, & le plaisir par l'occasion.

Depuis quelque temps nous ne nous rencontrions plus fans rougir, & nous

nous rencontrions plus fouvent.

Bon jour, Justine, me dit-il en m'ôtant son chapeau; bon jour Francillon, lui répondis-je en lui faisant la révérence.... Je suis bien content de vous trouver ici, Justine....; & moi, Francillon, je suis bien aise de vous y voir.... Vous cueillez donc des fleurs, ma bonne amie?.... oui, mon bon ami....; si vous voulez, j'en cueillerai

aussi avec vous, afin que vous en ayez davantage....: vous me ferez bien plaisir, mon bon ami Francillon, j'en ferai un gros bouquet pour vous, & un

pour moi.

Et nous voilà tous deux à cueillir des fleurs, sans songer à mal, quand Francillon me fit voir un Pinson qui étoit tout près de nous sur une branche à côté de sa femelle, qu'il caressoit avec fon bec & avec ses ailes; Tendez bien votre tablier de ce côté-là, me dit-il, tandis que je vais de celui-ci pour les prendre avec mon chapeau. Oh! laissonsles plutôt se caresser, mon bon ami; voyez comme ils sont bien aises; pourquoi les troubler? Vous avez raison, me répondit Francillon; mais si nous faisions comme eux, nous serions peutêtre aussi bien aises : essayons; je le veux bien. Francillon me donne un baiser; mes violettes tombent de mes mains; je veux les ramasser; la rosée rendoit encore l'herbe humide & glislante, je tombai. Francillon, qui se

N iij

penchoit à l'instant pour imiter le pinson, ne trouvant point d'appui, tomba avec moi : la Nature nous appeloit au plaisur, nous suivîmes sa voix, & nous sûmes heureux.

Mon bonheur me couta quelques larmes qui ne l'affoiblirent point : une jeune fille de quatorze ans se met à pleurer, c'est l'usage; un jeune homme de quinze la console de la même manière qu'il l'a affligée; c'est la regle.

Le lendemain nous revînmes au même endroit, le Pinson n'y étoit plus; mais nous nous souvenions si bien de sa leçon, que nous n'eûmes pas besoin de son exemple: nous connûmes pour la seconde sois le plaisir, & le plaisir plus grand d'en donner à ce qu'on aime.

Je ne vis point les fleurs naître sous nos pas, ni la verdure plus brillante; les chants des rossignols ne me semblerent pas plus doux: je ne vis & je n'entendis que Francillon, & Francillon ne vit & n'entendit que Justine.

Le soleil, qui sembloit s'être arrêté

pour nous, avoit continué sa course pour le reste de la Nature, & la nuit qui s'approchoit, étoit annoncée par le mugissement des troupeaux qui revenoient à l'étable, & par les chansons des Laboureurs qui retournoient à leurs cabanes.

Ce jour nous avoit paru le plus court de notre vie, & nous n'avions pas pensé qu'il dût finir, parce que les Amans heureux ne pensent à rien : il fallut cependant nous résoudre à nous séparer; mais avant de nous quitter nous voulûmes, crainte de l'oublier, répéter encore une fois la leçon du Pinson. Mon oncle, qui étoit aussi venu dans le même bosquet pour répéter son Prône, nous surprit comme nous étions après à la repasser : Francillon, qui l'apperçut le premier, se sauva, & je fus reconduite à coups de pieds au cul jusqu'à la maison, d'où l'on ne me laissa plus fortir.

Monsieur des Garennes, le Seigneur du village, qui n'étoit jamais sorti de sa chaumiere que pour aller tuer des lievres, ne laissoit pas que d'avoir des vûes fort élevées pour la fortune de son fils : il apprit son aventure, & craignit que cette passion pour une petite Paysanne ne nuisst aux projets de grandeur qui devoient un jour illustrer sa Maison : il prit donc un fusil & alla tuer une douzaine de bécasses; & ayant fait seller sa jument, il les porta à l'Intendant, de qui il obtint une sous-lieutenance de

Milice pour son fils.

Francillon trouva le moyen de me faire savoir les desseins de son pere, par un petit billet qu'il mit dans ma bourse un jour que je quêtois pour la Confrérie de Saint Fiacre; & dès le soir même je prositai du moment où mon oncle étoit allé voir un malade dans le hameau voisin: je me rendis au petit bois. Je ne sus pas long-temps à voir arriver mon cher Francillon; à mesure qu'il s'approchoit, mon cœur se gon-floit, & mes yeux se remplissoient de latmes; je m'attendois à le trouver

encore plus affligé que moi; mais un bel habit de drap blanc avec un collet bleu, une épée, un chapeau bordé, une cocarde, l'avoient consolé de la perte de Justine; & c'étoit moins pour me voir, que pour me montrer son ajustement militaire, qu'il m'avoit donné un rendez-vous.

Jusqu'à quand préférera-t-on le tumulte de la guerre au tranquille repos; le son bruyant des trompettes, à la douce voix des plaisirs; & le bruit effrayant des armes, aux tendres soupirs de l'amour?

En France, la folle passion de la gloire se fourre jusque dans la tête d'un Sous-Lieutenant de Milice; is craint, comme Alexandre, de trouver l'Univers trop borné pour les conquêtes qu'il médite.

Francillon ne répondit à mes alarmes que par le récit des exploits qu'il alloit entreprendre; il alloit d'abord tuer beaucoup d'ennemis; il seroit fait Capitaine, puis il prendroit une ville, & on le feroit Colonel; il n'oublieroit pas alors de gagner une bataille, après quoi il n'auroit plus qu'un pas pour être Maréchal de France, & reviendroit

après m'épouser.

Tous ces projets dignes d'une tête de quinze ans, pouvoient très-bien trouver place dans celle d'une jeune fille qui à peine en avoit quatorze; je ne doutai pas un moment de tout ce que Francillon me disoit, & je fus presque consolée, parce qu'il m'assura qu'il ne seroit pas tué, au moyen d'un scapulaire que sa mere devoit lui donner avant de partir.

Nous nous promîmes une foi mutuelle; nous prîmes le Ciel & la Terre pour témoins de nos sermens; nos tendres caresses en furent les garans; ses baisers sécherent mes larmes, & nous nous mîmes à travailler à remplacer les hommes que Francillon alloit tuer. La nuit nous surprit encore; & comme je craignois que mon oncle n'eût quelque Prône à répéter, nous nous séparâmes, & nous fîmes nos derniers adieux aux lieux consacrés par nos pre-

miers plaifirs.

Mon oncle, qui étoit de retout depuis long-temps, & qui m'avoit cherchée par-tout, me souffleta d'importance en rentrant; mais l'espérance d'être un jour la semme d'un Maréchal de France me dédommagea de ce malheur; & mes grandes espérances de fortune me consolerent des petites dis-

graces de l'amour.

Au bout de quelques mois, ma taille qui s'arrondissoit sensiblement, auroit appris à mon oncle l'aventure du bosquet, s'il n'en eût pas été témoin. Pour dérober les suites fâcheuses de cet accident aux yeux clairvoyans du voisinage, il résolut de m'envoyer à Paris; il arrêta pour moi une place au messager de C...., à qui je sus recommandée : on répandit dans le canton qu'une tante qui étoit âgée & insirme me demandoit auprès d'elle; & je partis chargée d'un très-petit-paquet, & de la malédiction

de mon oncle, qui ne voulut pas seulement m'embrasser: je pleurai en le quittant; mais c'étoit Francillon & le bosquet que je pleurois. J'étois adressée, en arrivant à Paris, à une Sagesemme dont mon oncle avoit fait connoissance pendant qu'il étudioit en Sorbonne.

En arrivant à M..., où nous devions coucher, nous trouvâmes dans l'Auberge un Officier d'un certain âge, qui me regarda avec beaucoup de curiofité, & qui la porta jusqu'à me demander où j'allois : je lui répondis que c'étoit à Paris; & de questions en questions il apprit que j'allois loger chez Madame Bonne-main, Sage-femme, rue du Boutdu-Monde. Notre conversation le mit bientôt au fait du sujet de mon voyage, & cette découverte lui fit concevoir des espérances. En effet, il n'y avoit pas huit jours que j'étois chez Madame Bonne-main, que j'y vis entrer mon compagnon de voyage : j'ignore le moyen qu'il avoit employé pour s'introduire

duire chez elle; sans doute il avoit eu recours à ceux dont on se sert pour se rendre favorable une Sage-semme.

Quoi qu'il en soit, il vint nous voir assidument pendant plusieurs mois, & ne négligea rien pour me plaire; ma grossesse, qui s'étoit avancée pendant tout ce temps-là, eut un terme heureux. Le Baron de Vieux-Fort, c'étoit le nom de l'Officier, avoit redoublé d'attention chaque jour, & lorsque je sus parfaitement rétablie, il me parla à peu près ainsi:

Ecoutez, belle Justine; je ne pense pas que vous soyez bien tentée de retourner dans votre village, & je vous crois de trop bon goût pour ne pas imaginer que vous préférerez volontiers les Tuileries & le Palais - Royal au verger de votre oncle, & la Comédie & l'Opéra aux veillées des comeres de votre voisinage: si vous voulez rester avec nous, je vous offre un petit appartement, où vous trouverez à peu près tout ce qui vous sera nécessaire; & Partie II.

quant à votre dépense, n'ayez aucune inquiétude, j'aurai soin que vous ne manquiez de rien: je ne vous demande qu'un peu d'amitié pour moi. Rien n'étoit plus juste, & je trouvai que c'étoit bien la moindre chose pour un homme qui vouloit bien avoir tant de bontés; car l'ingratitude ne sut jamais mon vice.

Dans deux mois, ajouta le Baron, je partirai pour l'armée, & aussi-tôt que la guerre sera finie.... Quoi donc! m'écriai-je en l'interrompant, vous êtes donc aussi un Officier, pour aller à la guerre? Assurément, me répondit le Baron en souriant de ma naiveté. Oh bien', ajoutai-je avec vivacité, je vous suivrai, je veux que vous m'emmeniez avec vous! Le pauvre Baron m'embrassa, & fut enchanté de l'ardeur que je lui montrois, & qu'il prit pour l'attachement le plus fort, parce qu'il ne lisoit pas dans mon petit cœur qui raisonnoit ainsi à part lui : Le Baron, qui va à la guerre, me menera avec lui; quand j'y serai arrivée, je demanderai Francillon des Garennes, Sous-Lieutenant de Milice dans le bataillon de C....; je le trouverai facilement; il sera bien aise de me voir, & nous nous marierons ensemble.

Rienne me paroissoit mieux concerté, ni plus aisé à exécuter que mon projet, & j'y persistai si fortement, que le Baron se détermina à me faire faire un petit uniforme & me sit passer pour un jeune homme, qui lui avoit été consé par un de ses amis pour lui faire faire une campagne.

J'étois fort grande pour mon âge, & l'éducation que j'avois reçue m'avoit donné un tempérament fort & robuste, qui confirmoit très-bien l'idée que le Baron avoit donnée sur mon compte.

Le mois d'Avril arriva, & nous partîmes; notre voyage, que nous fîmes en poste, ne fut pas long: en trois jours nous fûmes rendus à l'armée de Flandres, où étoit le Régiment de S.... dont le Baron de Vieux-Fort étoit Lieutenant-Colonel. J'y fus très-bien reçue, mais très-peu fatisfaite de ce qu'on n'y connoissoit point M. Francillon des Garennes, Sous-Lieutenant de Milice: après m'être adressée à plusieurs personnes, dont la plupart se moquoient de moi, j'appris à la fin que les bataillons de la Milice de C.... étoient en garnison dans dissérentes petites villes sur les frontieres de l'Alsace.

Cette disgrace, qui dérangeoit mes projets, me causa beaucoup de chagrins, & fut suivie d'un autre accident qui me jeta dans un embarras bien plus grand; le Baron sut ble é & fait prisonnier dans un détachement : cet événement termina mes exploits guerriers, & je résolus de revenir à Paris occuper le petit appartement que le Baron m'avoit donné, en attendant qu'il y sût lui-même de retour, ou que quelque heureuse circonstance me sît retrouver mon cher Francillon.

L'habit uniforme que je portois me conduisit à un inconvenient que je n'avois pas prévu : on m'arrêta à la premiere ville de la frontiere, & l'on me mena au Commandant de la place, qui me demanda si j'avois un congé de la Cour; je ne savois pas même ce que c'étoit que ce congé dont il me parloit; & la naïveté de mes réponses, autant que la délicatesse de mes traits, lui ayant fait soupçonner mon déguisement, il apprit bientôt le reste de mon aventure.

Il me dit qu'il connoissoit beaucoup le Baron de Vieux-Fort; il m'assura d'ailleurs qu'il s'intéressoit vivement à ma personne, & il m'engagea à passer chez lui quelques jours pour me remettre de mes fatigues: comme rien de pressant ne m'appeloit à Paris, j'acceptai ses

offres.

Le Chevalier de Rocheville devoit fon avancement, moins à ses services militaires, qu'à ceux qu'il avoit rendus à une vieille Duchesse qui étoit très-bien à la Cour. Il n'oublioit rien pour satisfaire ou prévenir mes désirs; les attentions les plus flatteuses, les soins les O iii plus empressés, m'annoncerent bientôt un sentiment plus vif que les égards dus

à l'amitié du Baron.

Les prévenances du Chevalier m'intéressoient moins qu'elles ne me plaisoient. Mais comme on avance au moins autant ses affaires avec une semme, en flattant sa vanité, qu'en touchant son cœur, il ne dut pas être mécontent de ma reconnoissance.

Le temps ronge l'acier & l'amour.

J'avois oublié Francillon & le bosquet dans les bras du Baron; & j'oubliai le Baron dans ceux du Chevalier, ou plutôt dans ceux des plaisirs; mais comme il avoit plus d'ambition que d'amour, il s'arracha des miens pour aller folliciter à la Cour le gouvernement de R.... qui venoit d'être vacant: mais soit que sa bonne Duchesse eût perdu son crédit, soit que le sien cût baissé auprès d'elle, il ne put rien obtenir, & au bout de trois mois il

revint se consoler auprès de moi des

rigueurs de la fortune.

Comme j'avois été fort affligée de fon départ, j'avois pris aussi, pour me consoler, le jeune Colonel du régiment du P...., dragons, qui pour lors étoit

en garnison à C....

C'étoit un des plus jolis Seigneurs de la Cour; comme il y avoit toujours vécu, il en avoit naturellement ce ton gracieux, ce prestige slatteur, cet art séduisant de dire sinement & sans fadeur les choses les plus agréables; talent heureux qui réussit toujours auprès des femmes, & qui leur plast souvent autant que celui qu'on les accuse de présérer à tout autre.

Le Marquis avoit plus de physionomie que de figure, plus de jargon que d'esprit, & plus d'agrémens que de qualités; il gagnoit beaucoup au premier coup-d'œil, & auroit encore perdu davantage à l'examen. Quoi qu'il en soit, je dois convenir que je ui ai de grandes obligations pour mon éducation, & que si j'eusse été moins folle, par la suite j'aurois sans doute fait faire bien moins de folies.

Le Chevalier trouva, à son retour de Versailles, qu'il avoit perdu ses pas & sa maîtresse; je ne sais à laquelle de ces deux pertes il fut le plus sensible; mais si je dois juger de son amour par son ressentiment, sans doute il étoit extrême : il ne put cependant le satisfaire tant que le Marquis prit quelque intérêt à ma personne; il se vit contraint de ménager un rival qu'il détestoit, mais dont les parens étoient puissans, & qui commençoit lui-même à entrer dans la plus grande faveur : ainsi sa vengeance fut pour un temps l'esclave de son ambition, comme son amour en avoit été la victime; mais je la devins bientôt moi-même de sa jalouse dissimulation.

Le Marquis reçut un ordre pour faire marcher son régiment en Allemagne; il partit, & je restai à C... Comme je l'ai déjà remarqué, je suis fort sensible à la perte de mes amis; & comme la tristesse m'est mortelle, & que je me désie de ma philosophie, j'ai toujours ey recours à quelqu'un pour m'aider à

supporter mon affliction.

La séparation du Marquis m'en avoit causé une si grande, que, pour la dissiper, j'avois cru devoir prendre deux jeunes Officiers aimables & bien faits; l'un me consoloit le matin, & l'autre le soir : cet arrangement étoit on ne peut pas mieux conçu; mais comme il y avoit des difficultés dans l'exécution, je n'avois pas cru nécessaire de leur en faire part.

Chacun d'eux se croyoit seul en possession de me consoler; cependant la communauté étoit venue à se découvrir, & chacun prétendant qu'il ne devoit y avoir qu'un esprit consolateur, ils se battirent & se blesserent tous deux si dangereusement, que l'un des deux en mourut au bout de quelques jours: l'affaire sit du bruit; le Commandant en sut instruit, & ayant appris que

j'étois la cause & l'objet de cette querelle, il saissit cette occasion pour se venger de mon inconstance; & le Conseil de guerre ayant été assemblé, je sus condamnée à être chassée de la ville, après avoir préalablement fait mon académie sur la place, c'est-à-dire, après avoir été exposée sur le cheval de bois: plaintes, larmes, prieres, reproches, tout sut inutile; l'inflexible Commandant, n'écoutant que son ressentiment, ordonna que la Sentence seroit exécutée le lendemain, & je sus conduite au corps-de-garde de la place.

Je ne sais quel foible rayon d'espérance me sit souhaiter de parler à l'Officier qui commandoit la garde; on m'y conduisit : quelle surprise & quelle consusson! c'étoit Francillon : Mon cher Francillon! dans quel état me

voyez-vous?

Après nous être un peu remis, je lui contai la suite des aventures du bosquet, qui m'avoit obligée de venir à Paris; j'ajoutai que n'osant plus

retourner au village, j'avois pris la résolution d'aller le chercher à l'armée. Comme il n'étoit arrivé que la veille avec son bataillon, qui étoit venu relever le régiment du Marquis, il me fut aisé de lui faire accroire tout ce que je voulus; je lui vantai l'excès de mon amour, & l'empressement que j'avois de le rejoindre, & sur-tout ma prétendue réfistance aux désirs du Commandant; je lui fis voir que .mon attachement pour lui m'avoit réduite dans la cruelle situation où il me voyoit. Un amour si fidele, un attachement si inviolable, une circonstance si touchante, arracherent des larmes au pauvre Francillon, & le déterminerent à me sauver de l'infamie qui m'étoit préparée : quoi qu'il pût lui en arriver, il résolut de favoriser ma fuite; & comme il n'y avoit pas de temps à perdre, avant que la nuit fût venue, il me conduist lui-même hors des portes de la ville, & après nous être embrassés

en pleurant, nous nous séparâmes, en attendant qu'un destin plus propice nous réunît.

Ma situation étoit bien triste; abandonnée de tout l'Univers, dans un pays inconnu, seule, à pied sur un grand chemin, l'horreur de la nuit ajoutoit encore à celle de mon état : le moindre bruit augmentoit ma frayeur; la peur m'avoit donné des forces, & j'avois marché toute la nuit sans m'arrêter. Le jour commençoit à paroître, je venois de m'asseoir pour reprendre haleine, lorsque j'entendis le bruit de quelques chevaux qui venoient derriere moi; je ne doutai point que ce ne fût des Cavaliers qu'on avoit envoyés à ma poursuite, & je me cachai derriere le buisson au pied duquel je m'étois assise : je n'y occupois pas une place grande comme la main; je me voyois déjà prise, traînée à C...., & exposée sur le cheval de bois, à l'insolente curiosité des foldats : quelle confusion, quei déshonneur pour la niece du pauvre Curé de S...., qui devoit un jour être la femme d'un Maréchal de France!

Le bruit augmentoit, les chevaux approchoient; j'aurois voulu que la terre se fût entr'ouverte pour me cacher; quelle angoisse cruelle! Enfin j'apperçus deux Cavaliers; lorsqu'ils furent plus près, je vis que c'étoient deux domestiques montés sur des chevaux de poste; je sortis de derriere le buisson, pour leur demander quelques secours: un joli minois ne fut, dit-on, jamais mangé des loups; le mien intéressa ces bonnes gens, & l'un d'eux mit pied à terre. Eh quoi! c'est vous, Monsieur le Chevalier de Gazoncourt, s'écria-t-il? c'est le nom que le Baron m'avoit donné en m'habillant en homme. Oui, c'est moi-même, mon cher Dubois, lui répondis-je transportée de joie en reconnoissant le Valet de chambre du Baron; & où est votre maître ?

Il est tout au plus à deux cents pas Partie IL.

d'ici, me répondit Dubois; il sera bien charmé de vous retrouver, vous lui avez causé bien de l'inquiétude. En disant cela, nous entendîmes le bruit de la chaise du Baron, & elle parut à l'instant : il apperçut de loin une personne bien mise, mais en fort mauvais état, qui étoit dans les bras de ses gens; il mit la tête à la portiere, pour voir ce que ce pouvoit être. Quelle fut sa surprise quand il me reconnut! Ah, Dieu! chere Justine, s'écria-t-il, c'est vous! quoi, seule, à la pointe du jour, exposée dans un grand chemin! quel événement fâcheux a pu vous réduire à cette affreuse situation?

Comme sa rencontre étoit la chose que j'avois le moins prévue, ma réponse n'étoit rien moins que préparée; il falloit au Baron des raisons plus spécieuses que celles dont Francillon s'étoit payé; je le priai donc de m'accorder quelque temps pour me remettre de l'accablement affreux où m'avoit réduite la fatigue & les peines que j'avois

essuyées. Le Baron y consentit volontiers, & je profitai de ce délai pour composer une histoire, que je sis si touchante, qu'elle tira les larmes des yeux du pauvre Baron. On imagine aisément que je me dispensai d'y parler du Marquis, & de l'histoire tragique des deux Officiers: pour le Commandant de C...., & son vilain cheval de bois, il n'en sut pas plus question que de celui du siége de Troie.

La route fut pour moi un peu plus agréable & plus courte qu'elle n'auroit été, si je l'eusse continuée comme je l'avois commencée : nous arrivâmes le

lendemain au soir à Paris.

Le Baron m'engagea à rester chez lui, en attendant, me dit-il, qu'on eût donné de l'air à mon appartement; au bout de deux jours il me proposa de m'y conduire: j'y consentis, & je ne sus pas peu surprise, lorsque j'y entrai, d'y trouver des meubles nouveaux, de la plus grande magnificence, & du goût le plus exquis; son amour industrieux

y avoit rassemblé les agrémens les plus ingénieux, & les commodités les plus recherchées : je lui en marquai ma reconnoissance dans les termes les plus vifs, & il me répondit qu'il croyoit faire bien peu de chose en comparaison des peines qu'il m'avoit causées; mais que par la suite il noublieroit rien pour me les faire oublier. J'eus honte, pendant quelques instans, d'en imposer à un si galant homme : mais comme je savois que l'illusion fait le bonheur des hommes, je me gardai bien de détruire celle du Baron, & je continuai à le tromper par reconnoissance; lui, par tendresse, ne négligea rien pour ma fortune & pour mes plaisirs. L'hiver se passa en fêtes & en divertissemens toujours nouveaux; mais le printemps étant arrivé, la gloire vint encore une fois l'arracher des bras de l'amour.

Il fallut se disposer à entrer en campagne; comme la mienne n'avoit pas été autrement heureuse, je renonçai aux exploits guerriers, & je crus, pour cette fois, devoir le laisser partir tout

Vous dire que notre séparation sur bien triste & bien affligeante, c'est vous apprendre que j'eus besoin d'être consolée; mais pour cette sois je choisis un grave Magistrat dont j'avois sait la connoissance au bal de l'Opéra. Si c'étoir un des plus considérables Membres du Parlement, c'étoit assurément un des plus petits sujets de l'amour; ce vénérable Président, dépouillé de sa longue robe & de son énorme perruque, étoit réduit à très-peu de chose, & ce peu de chose me valut plus que tous les Commandans & les Marquis de la Cour.

En moins d'un an je fus couverte de perles & de diamans, comme une Pagode de l'Inde; les rentes suivirent, & le brillant équipage couronna tant de présens: rien de plus généreux & de moins incommode que le petit Président: il venoit réguliérement me demander trois sois par semaine à souper, & s'il

Piij

s'avisoit de me demander autre chose, c'étoit si rarement, que ce n'est pas la

peine d'en parler.

Je n'avois cependant pas tout à coup perdu mon goût pour le militaire; un grand Garde du Roi, de la plus riche taille & de la figure la plus séduisante, fiégeoit alternativement avec le Président. Un soir qu'il n'avoit pas apparemment consulté son Journal, & qu'il croyoit être de service chez moi, il s'avisa de se rendre à son poste; mais il le trouva occupé par le Magistrat. On eut beau lui dire que Monsieur y étoit; il sortoit de dîner avec ses camarades, il ne fut pas possible de lui faire entendre raison. Il entra malgré les gens, & débuta par les caresses les plus familieres; le Président voulut prendre le ton imposant; mais il harangua en vain, & ce ne fut qu'au bout d'un gros quart-d'heure que le Garde du Roi s'apperçut d'un petit homme qui se démenoit dans un fauteuil. Comme il n'aimoit pas les remontrances, il prit

ce petit individu, & sans respect pour la Magistrature, le plaça sur la corniche d'une armoire fort élevée. Le Président, qui craignoit de se rompre le cou, n'osa jamais se précipiter, & fut obligé d'être témoin malevole des ébats du Garde du Roi, qui se plaça à table à côté de moi, & recommença à boire & à me caresser sur nouveaux frais. Quelque humeur que cette indiscrete scène dût me donner, je ne pus m'enpêcher de rire, de voir la petite figure d'un grand Magistrat placée sur une corniche, en guise de magot de la Chine. Plaintes, prieres, menaces, tout fut inutile; le Garde du Roi fut inflexible, & le Président ne descendit de sa niche qu'après que celui qui l'y avoit placé fut parti. Il sortit furieux de chez moi, en m'accablant d'injures & de menaces qui n'eurent aucun effet. Je ne le vis plus; mais mille écus de rente, & plus de cinquante mille francs d'effets, auroient été capables de me

consoler de sa perte, si un gros Finan-cier n'en eût pris le soin.

Mon nouvel Amant avoit conservé toute la crasse de l'ancienne Finance : ignoble, brutal & insolent, sa magnificence n'étoit qu'un ridicule de plus, & sa politesse familiere ajoutoit encore à

fon impertinence.

Un sac énorme de louis qu'il jeta sur ma toilette, fut le premier compliment qu'il me fit; quoique je fusse peu accoutumée aux déclarations de cette espece, je ne laissai pas que de m'y faire : Vous aurez peu besoin de cet argent, ajouta-t-il, je me charge de la dépense de votre maison; mais vous autres femmes, vous avez toujours mille fantaisses: on ne finiroit point si l'on vouloit entrer dans le détail de tous ces chiffons.

Je vous enverrai un Cuisinier, qui est le meilleur de Paris après le mien; car je veux venir souper ici souvent: vous y ferez trouver quelques femmes

de vos amies, qui ne seront point bégueules; j'y amenerai quelques jeunes Seigneurs à qui je prête de l'argent, & quelques Auteurs à qui je donne des habits. Il y en a un, entre autres, que je protege, à qui je viens de donner un emploi dans mes bureaux; je le dispense d'y travailler, parce que je l'occupe à faire des bouquets pour mes maîtresses, & des couplets pour mes soupers : c'est un garçon d'un vrai mérite; il donna, il y a quelques années, une Tragédie qu'on appeloit la...; aidez-moi un peu....: il y avoit dedans une Princesse qui pleuroit toujours, parce que son pere vouloit la marier à un Tyran, qu'on tuoit à la fin de la Piece; c'étoit une chose bien touchante. Je ne sais pas pourquoi elle ne réussit pas ; j'avois cependant acheté pour cent écus de billets de parterre. Je lui avois bien dit aussi que ces Vers étoient trop longs....; mais voici l'heure de l'assemblée, je vous quitte, je viendrai ce soir fouper avec yous.

En effet, je le vis arriver avec trois jeunes Seigneurs, & il renvoya son carrosse chercher quatre beaux esprits des plus renommés; le souper se passa à louer mon Financier, de la part des gens de Cour, sur son goût, son air noble & sa magnificence; les gens de Lettres vanterent la finesse de son esprit, la sûreté de ses lumieres, & la perspicacité de son jugement: l'éloge du Cuisinier ne sut pas oublié, & ce ne sur pas le moins sincere.

Enfin, enivré de louanges & de Champagne, mon homme s'endormit; chacun se dispersa dans la salle suivant son penchant, & s'arrangea selon son goût; la contrainte sut bannie, & l'aisance faisant naître la gaieté, chacun me parut assez content de sa destina-

tion.

Pour moi, je restai entre un jeune Officier des Mousquetaires & l'Auteur protégé de mon Financier: nous commençames une conversation, où l'un mit beaucoup de jargon, & l'autre

extrêmement de prétention ; l'éloge de mes charmes en devint tout naturellement le sujet : tandis que le Savant en expliquoit métaphyfiquement le pouvoir, le Militaire s'en occupoit un peu plus effentiellement, & les preuves qu'il m'en donna devinrent bientôt d'une évidence si convictive, que j'aurois eu toutes les peines du monde à me refuser d'unir la cause aux effets, si l'une de mes amies à qui un bel esprit démontroit sans doute aussi le système de l'attraction, n'ayant été entraînée par les loix pondérantes, n'eût gravité vers le parquet; c'est-à-dire, pour parler plus humainement, que la bergere sur laquelle ils étoient tous deux, s'étant renversée, il se culbuterent avec un fracas qui réveilla le Financier & termina la séance.

Je suis semme & curieuse; je voulus savoir jusqu'où pouvoit aller la science du Militaire: je le sis prier de passer chez moi; mais après deux leçons, je connus qu'il ne traitoit la matiere que

superficiellement: tous ces beaux Mesfieurs annoncent beaucoup, & tiennent

peu.

Comme j'étois en train de m'instruire, j'eus recours à l'homme de lettres, & je vis avec satisfaction que son esprit n'étoit pas aux dépens des autres qualités naturelles; je le trouvai un garçon fort essentiel, & si toutes les femmes auprès desquelles le Financier l'employoit l'occupoient comme moi, c'étoit assurément un garçon fort respectable. Comme je ne pouvois pas toujours l'avoir avec moi, j'avois pris, pendant ses absences, un jeune Frere C...., qui disoit peu, pensoit encore moins, mais qui étoit meilleur à occuper qu'à entendre.

Ma maison devint très-agréable & très-fréquentée; je commençois à être connue, & il ne faut que cela pour prétendre à la plus brillante fortune.

La société des beaux esprits me valut la réputation de l'être, & m'en donna peut-être un peu; mais la connoissance du du Frere C.... me prouva tout autre chose; le premier qui s'en apperçut fut le protégé du Financier, & lui-même ne tarda pas à s'en plaindre. Je le vis un jour arriver chez moi, deux heures plus tôt que de coutume; cette visite prématurée ne m'annonçoit rien de bon : un coup-d'œil terrible qu'il me lança en entrant, confirma mes craintes; un profond silence qu'il garda pendant quelques instans, me donna le remps de me préparer à recevoir avec fermeté l'orage qui étoit prêt à fondre sur moi. Vous êtes une jolie Demoiselle, me dit-il enfin avec un air outré de dépit! Comme j'étois préparée, je reçus cette plaisanterie amere avec une effronterie qui le déconcerta pendant quelques momens; mais comme il apportoit avec lui des témoins irrécusables, je crus devoir adoucir la hauteur du ton avec lequel j'avois débuté : je passai de l'insolence aux reproches, & des reproches aux tendres plaintes; mais tout fut également inutile; l'excès de mon Partie II.

impudence, qui avoit commencé par l'interdire, finit par le révolter: j'essuyai les épithetes les plus humiliantes, avec une douceur d'ange; mais je ne pus tenir à la demande révoltante de lui rendre les diamans dont il m'avoit fait présent. J'avois, d'un front serein & d'une ame tranquille, essuyé les injures les plus atroces; mais l'indécence de cette proposition m'indigna à un tel point, & me causa une telle fureur, qu'on eût dit une lionne à qui l'on vouloit enlever ses petits.

Le bon homme effrayé à son tour, & craignant d'avoir les yeux arrachés, se sauva, non sans me faire beaucoup de menaces, qui m'inquiéterent peu, & qui, en effet, n'eurent point de suite.

Une grande lettre bien tendre, & un petit présent bien honnête, engagerent le bel esprit au silence, & le Financier y sut contraint par son propre intérêt.

Mon aventure fut secrete, & quelques semaines que je passai à la campagne, me firent reparoître dans le monde avec plus d'éclat & d'adorateurs

que jamais.

La multiplicité des aventures, loin d'être désavantageuse aux personnes de notre état, décide leur célébrité; la plus quittée est la plus reprise: on lui suppose plus de mérite pour avoir séduit vingt Amans, que pour en avoir captivé un seul; & telle qui est une fois parvenue à ruiner quatre Amans, peut, sans trop prétendre, ne plus mettre de bornes

à ses espérances.

Je me regardois quelquefois moimême avec étonnement. Ah! Justine, Justine! si ton oncle te voyoit.... Si la commere Bernarde, si le voisin Jaquinot, si la tante Macée, le cousin Jean-Louis étoient témoins de tant d'opulence, que de complimens! que de respects! Ah! si Francillon.... me voyoit dans ce carrosse si brillant, dans ces appartemens si magnissques! ces bijoux, ces diamans!... Ah, mon pauvre Francillon! je serois bien vengée du bel habit blanc & de la belle cocarde que vous vintes me montrer avec tant d'ostentation

dans le bosquet.

Je passai en revue, d'un œil satisfait, tant de magnificence; mon esprit étonné ne pouvoit embrasser l'idée d'une fortune si rapide, lorsqu'une chute, plus rapide encore, vint m'aider à concevoir ses

caprices.

J'avois vu souvent chez une de mes amies un jeune homme sur qui j'avois fait l'impression la plus vive; mais comme il étoit encore sous la puissance d'un tuteur sévere, j'avois fait peu d'attention aux différentes marques de sa tendresse. Enfin il devint maître de son bien, & comme je l'étois depuis long-temps de son cœur, il vint me l'offrir de nouveau, & l'accompagna de propositions auxquelles il n'étoit pas possible de résister. Je ne demandois pas mieux que de m'y rendre; mais la dignité avec laquelle j'avois débuté avec lui, exigeoit que je misse un peu plus de décence dans ma défaite. Cette résistance, à laquelle il ne s'étoit pas attendu, lui donna la plus haute idée de ma vertu, & la réserve la plus respectueuse prit la place de la familiarité.

Je me prêtai quelque temps à cet excès de délicatesse; mais enfin, ennuyée d'une timidité qui s'opposoit si ridiculement à mes projets, je résolus

d'en faire triompher le désir.

J'attendis mon Céladon sur un canapé, qui sembloit avoir été fait pour servir de trône à la volupté; tout ce que le déshabillé peut avoir d'agaçant sur mis en usage: langueur dans mes yeux, désordre dans mon maintien, ton affectueux & tendre, tout sembloit l'inviter à l'amour; une robe légere n'offroit à ses désirs qu'une foible résistance.

Dieux! que de charmes, s'écria-t-il en entrant; ce cri me flatta plus que l'étalage ordinaire de ces beaux s'entimens; un moment d'extase qui le suivit, m'annonçoit que les transports les plus vis alloient succéder à ce ravissement, Point du tout, mon imbécille, après un long silence, s'approcha peu à peu de moi, & faisant le vigoureux effort de me prendre la main, il m'assura que le sentiment le plus pur remportoit enfin la victoire sur la violence de ses désirs; que son bonheur seroit au comble en passant le reste de ses jours près de moi; que je voyois en lui l'Amant le plus délicat, le plus tendre, le plus respectueux...; & le plus imbécille, ajoutai-je en moi-même en me levant de dessus le canapé : & furieuse de me voir respectée malgré moi, j'allai m'asseoir sur un fauteuil à l'autre bout de ma chambre.

Les femmes qui se sont trouvées dans le même cas, & il y en a peu à qui cela ne soit arrivé, jugeront de mon humeur & de mon dépit. Cependant, cet amour si sublime, cette estime si parfaite, me donnerent des idées auxquelles je ne me serois jamais avisée de m'arrêter avec tout autre; je devins plus retenue dans mes discours, plus

circonspecte dans ma conduite; je me livrai moins aux plaisirs, peu à peu je renvoyai tous mes amis : je vécus absolument dans la retraite, & je parvins enfin à ne plus recevoir chez moi que mon Chevalier. Nous passions les jours entiers ensemble à vanter les charmes de la philosophie, à chanter la vertu, à analyser la tendresse; enfin, je fis si bien, qu'au bout de trois mois je l'amenai au point de me proposer sa main : un refus généreux acheva de lui tourner la téle; enfin, ne pouvant plus résister à tant de belles qualités, ni moi à tant d'amour, nous nous assurâmes une foi mutuelle.

Le Chevalier m'avoua qu'il n'osoit célébrer son mariage à Paris, où sa famille, qui étoit puissante, pourroit s'y opposer; je n'avois garde de souhaiter qu'il éclatât, je sentis la nécessité du secret encore plus que lui; je cédai donc volontiers aux propositions qu'il me sit d'aller le consommer à Avignon, en lui faisant valoir toutesois, comme un

nouveau sacrifice, une chose que je

désirois plus que lui-même.

Le sot, qui ne put contenir l'excès de son bonheur prochain, ne manqua pas d'en faire part à quelques-uns de ses amis, qui eurent pitié de lui, & eurent la charité d'en avertir ses parens. L'alarme se répandit bientôt dans toute la samille; elle s'assembla, & résolut de me faire enlever par une lettre de cachet, qu'elle obtint facilement. Comme elle apprit qu'il n'y avoit pas de temps à perdre, elle la fit mettre à exécution sur le champ, &, au moment où je m'y attendois le moins, je me vis conduire dans une respectable maison, située sur la rive gauche de la Seine.

Sans égard pour ma fortune, sans respect pour les hautes alliances que j'avois contractées, je me vis dépouiller d'une robe de mousseline superbement garnie de dentelles, & revêtir d'un

déshabillé de bure.

Quel changement de décoration! je me voyois confondue avec un tas de malheureuses, que deux jours auparavant j'aurois traitées d'insolentes, si elles eussent osé toucher ma robe: moi qui étois accoutumée aux adorations de ce que la Cour a de plus aimable, je me voyois menacée avec indignité! Quel outrage pour une semme comme moi!

Ma premiere éducation me fut d'une grande ressource pour le travail que l'on m'imposoit, & pendant un an que dura cette disgrace, je ne cessai de filer & de faire des réslexions sur les caprices de la fortune.

Ce seroit ici la place d'une peinture touchante de ma situation; mais comme elle étoit méritée, c'el moins par le récit de mes malheurs, que par le repentir de mes fautes, que je veux intéresser mes Lecteurs.

Ma disgrace ne fut pas aussi longue que je l'aurois dû craindre; ce qui l'avoit causé la répara : le malheur d'avoir séduit le Chevalier m'avoit conduite à l'Hôpital; le bonheur de plaire au Directeur m'en fit sortir: il m'annonç la tendre impression que j'avois faite sui lui, à peu près comme un Sultan fait une déclaration à son esclave.

Je sentis tout l'avantage que je pouvois tirer de cette heureuse circonst tance, &, quelque humiliation qu'elle m'eût fait éprouver, je dissimulai ma répugnance, & mon amour-propre fut

sacrifié à mon intérêt.

J'avois, dis-je, bien résolu de ne rien oublier pour tirer tout l'avantage que je pouvois espérer de la nouvelle passion que j'avois inspirée; mais la Mere Supérieure m'épargna tous ces soins: elle avoit plus que des desseins sur le Directeur; elle s'apperçut aisément de ceux qu'il avoit sur moi, & son intérêt lui sit servir le mien. Quand la passion a fait prendre une résolution à une semme, & sur-tout à une Religieuse, l'exécution suit de près son projet. En effet, j'ignore quels moyens la bonne Mere employa; mais au bout de huit jours je dus ma liberté

à ses soins, on plutôt à l'intérêt de son

La premiere chose dont je m'informai, ce sut du sort du Chevalier;
ce n'étoit, il faut l'avouer, ni l'amour
ni la reconnoissance qui causoient ma
curiosité: deux sentimens un peu moins
généreux m'intéressoient à lui, l'ambition & la vengeance. Je n'avois pas
entiérement renoncé à sa main, la
foiblesse de son esprit m'en assuroit la
possession dès que je pourrois le revoir,
& le plaisir de désespérer ses parens
ajoutoit encore au désir violent que
j'avois de le rengager dans mes fers.

J'appris qu'on le faisoit voyager, & qu'il étoit en Angleterre; je partis sur le champ, & je n'éprouvai, pendant mon voyage, d'autres obstacles que ceux que me causoit l'impatience de le rejoindre

& de triompher de sa famille.

Arrivée à Londres, je sis promettre dans les Papiers publics quatre guinées à celui qui me donneroit des nouvelles du Chevalier de R.... Cet usage est trèscommode, & j'eus lieu de m'en louer; dès le lendemain le Chevalier m'apporta lui-même de ses nouvelles.

Plus tendre & plus amoureux que jamais, l'éloignement, l'absence n'avoient fait qu'accroître sa passion, & les disgraces que j'avois souffertes pour lui ne me rendirent que plus aimable à ses yeux, & plus chere à son cœur.

Rien ne s'opposant plus à notre bonheur, il ne sut pas retarde d'un instant, & malgré les envieux, mon étoile, plus que mon mérite, à la vérité, me sit

Madame de R....

Après avoir vu ce qu'il y a de plus remarquable en Angleterre, dont on trouvera bon que je ne fasse point de description, nous revînmes à Paris, où je sis ratisser mon mariage, & où je n'oubliai rien de tout ce qui pouvoit en assurer la validité.

L'amour de mon tendre époux ne put m'épargner beaucoup de mortifications que j'essuyai dans différentes occasions de la part de sa famille; comme elles

ſe

C

se multiplioient chaque jour, nous résolumes de voyager pendant quelques années; nous espérames que pendant ce temps les premieres impressions s'esfaceroient, & qu'on se feroit à appeler Justine Madame de R...., comme on se fait à tout,

Nous commençâmes nos voyages par celui des Pays-Bas, où il ne nous arriva rien de remarquable; & après avoir vu Gand, Bruxelles, Malines & Anvers, nous passames en Hollande, où nous admirâmes Roterdam, Leyde, Amsterdam & la Haye. Comme nous avions dessein de voir toute l'Allemagne, nous passames à Munster, pour nous rendre à Cologne; mais le Chevalier étant tombé malade, nous fûmes obligés de nous arrêter à, où nous reçûmes de la part du Prince de.... les marques de l'attention la plus distinguée.

La maladie du Chevalier devint de jour en jour plus sérieuse, & je perdis

enfin le modele des bons maris.

On croira peut-être que je fus mé-Partie II. R diocrement affligée de la perte d'un si digne époux; on se trompe : je le sus au point, que le Prince de...., qui prit pour moi la passion la plus vive, ne put me consoler entiérement, & que j'eus besoin d'avoir recours à son Ecuyer : c'étoit un jeune Mousquetaire de vingt-deux ans, qu'une affaire d'honneur avoit obligé de quitter la France, & qui, manquant d'argent dans le pays étranger, s'étoit attaché au Prince.

L'un étoit riche & très généreux, l'autre étoit bien fait, & très-amoureux.

J'imaginai que ces qualités réunies feroient un Amant parfait, & je résolus de les prendre tous deux pour en faire un Amant en deux volumes : j'eus lieu d'être contente de cet arrangement pendant quelque temps, & j'aurois peine à dire duquel des deux j'avois le plus à me louer, chacun dans leur partie s'entend.

Un jour que la goutte retenoir le Prince dans son lit, & que son Ecuyer & moi lui faissons compagnie, après avoir causé quelque temps avec nous, il s'endormit.

Le jeune Ecuyer, toujours amoureux, me parloit de la vive impression que je faisois sur lui; je ne pouvois pas en douter : mais quelle est la femme qui ne fait pas semblant de douter de la tendresse de son Amant, pour avoir le plaisir de s'en voir assurer encore? Mon injustice offensa le mien; comme il avoit par-devers lui des preuves convaincantes, il s'en servit pour me mettre dans mon tort : je ne demandois pas mieux, & je me livrai de bonne grace à la conviction. Ce débat ne put se faire sans mouvemens de part & d'autre, & le canapé indiscret sur lequel nous étions les décela : son bruit éveilla le Prince, qui tira son rideau avant que la farce fût jouée.

Il avoit peine à en croire ses yeux; mais après les avoir long-temps frottés, & l'évidence ayant fait place à l'étonnement, il entra dans un emportement affreux: ce n'étoit pas l'outrage fait

à son amour qui causoit sa colere, c'étoit l'insolence inquie de manquer à un Prince du Saint-Empire, qui prouvoit soixante & douze quartiers sans mésalliances. Après nous avoir accablés d'injures & de menaces, il appela ses gens pour leur donner les ordres les plus funcstes; comme il étoit Souverain chez lui, nous crûmes devoir en prévenir l'exécution, & dans l'instant nous sortimes de ses Etats par la fenêtre de sa chambre.

Je parcourus quelque temps l'Allemagne, non sans mettre à contribution tous les petits Princes qui se trouverent

sur mon passage.

Mon fidele Ecuyer, qui m'avoit toujours accompagnée comme son Infante, apprit enfin que ses pareus avoient accommodé son affaire; & comme un bonheur ne vient jamais sans l'autre, on lui mandoit aussi qu'un de ses oncles venoit de le faire héritier de vingt mille livres de rente. L'impatience d'en jouir mit sin à nos voyages: il

m'offrit, de la meilleure grace du monde, de partager sa fortune avec moi; mais comme je ne voulois plus avoir de démêlés avec les familles, je refusai par prudence ce que j'avois l'air de sacrisser par générosité, & je le quittai par raison, comme je l'avois pris par convenance. Il retourna chez ses parens, & je rentrai dans le monde, où je me livrai à tous les plaisirs que peut trouver à Paris une semme jeune, riche, & qui passe pour être jolie.

Un jour que j'allois à l'Opéra, & que la file des carrosses avoit fait arrêter le mien vis-à-vis d'un casé, je crus y reconnome un jeune homme qui portoit une redingote, un plumet noir & une épée de deuil; son mauvais équipage ne faisoit rien perdre de sa bonne mine, qui sembloit au contraire relever tout ce qui auroit pu la déparer: mon carrosse avança, & je le perdis de vue; mais pendant tout l'Opéra il revint se présenter à mon imagination: ce n'étoient pas mes yeux, c'étoit mon cœur qui

sembloit le reconnoître, & qui le rappeloit à mon esprit, malgréla dissipation des objets que le Spectacle lui offroit. Cette contrariété m'impatienta au point que la musique, la danse, tout me devint insupportable, & je sortis au troisieme Acte. Je repassai devant le même café, où je retrouvai le même jeune homme; & tout-à-coup la confusion de mes idées s'étant débrouillée, je

reconnus Francillon.

Comme le carrosse alloit toujours, je tirai le cordon, & je dis à mon laquais d'aller demander au jeune homme que je lui dépeignis, s'il ne s'appeloit pas Monsieur des Garennes, & en ce cas, de l'emmener chez moi, parce que je ne jugeai pas à propos que la reconnoissance se fît dans la rue. L'équipage où étoit Francillon auroit mortifié mon amour-propre, qui se faisoit entendre même au milieu des transports de mon amour; mais à son tour il se vengea bien de ce petit mouvement de vanité. par l'impatience qu'il me fit éprouver,

Il y avoit près d'un quart-d'heure que je l'attendois; enfin il arriva : une profonde révérence, qu'il me fit en entrant, m'annonça qu'il ne me reconnoissoit point du tout. Regardez-moi bien, lui dis-je : il n'est pas difficile de vous obéir, me répondit-il poliment, & vos yeux savent bien faire exécuter les ordres de votre bouche. Cette réponse est très-galante, & Francillon est devenu.... Ce nom rappela sur le champ.... Ah, Justine !.... La joie fit expirer sur ses levres le cri que la surprise hi avoit fait jeter; nous tombâmes dans les bras l'un de l'autre : l'expression manqua long-temps aux sentimens qui nous affectoient; mais nos caresses en furent l'organe & l'interprete, au défaut de nos paroles.

Quel moment heureux nous rejoint, me dit enfin Francillon! mais dans quelle fituation nous trouvons - nous tous deux ! quelle fortune différente!.... Elle est égale, mon cher Francillon; Justine veut anjourd'hui partager avec

toi tous les biens qu'elle possede, comme elle partageoit autresois les seurs du

bosquet.

Ce que l'amour a gravé dans mon cœur a-t-il pu s'effacer de ta mémoire? Ne te fouvient-il plus de nos premieres amours, de nos plaisirs, des violettes que nous cueillions ensemble, des pinsons que nous imitions si bien ?.... Du prône, & des coups, de pied au cul de ton oncle, ajouta Francillon? Tes offres me flattent, & tes dons me sont précieux, puisque c'est toujours ton cœur qui me les fair ; mais il ne m'est plus possible d'en prositer, je ne suis plus maître.... Ah, Dieux! m'écriai-je, tu es marié?.... Non, chere Justine! je t'ai conservé ma main, comme je t'ai gardé mon cœur; mais écoute le récit de ce que j'ai éprouvé depuis que la rigueur du destin nous sépara aux portes de C

Une inquiétude affreuse sur ton sort m'avoit tellement occupé toute la nuit, que je n'avois pas même songé à chercher quelques raisons qui pussent me

justifier de ton évasion.

Quand les Grenadiers vinrent le lendemain te chercher pour te conduire...;
tirons un voile sur cette image affreuse,
je ne sus que répondre au Sergent qui
les commandoit, sinon que tu t'étois
sauvée : il en sit son rapport au Commandant, qui, furieux de perdre cette
occasion de se venger, m'ordonna de
garder les arrêts aussi-tôt que ma garde
seroit relevée. Je m'y rendis, jusqu'à ce
qu'un ordre de la Cour eût décidé de
mon sort : il en vint un, qui me condamna à un an de prison, après lequel
je sus cassé de mon emploi.

Je m'en revenois chez mon pere, lorsqu'en passant à Arras, je trouvai un de mes parens qui étoit Maréchal-des-Logis dans la Gendarmerie; je lui contai mes disgraces; & comme la cause de mon malheur n'avoit rien de déshonorant, il me sit entrer dans sa Brigade, où j'ai continué de servir jusqu'à pré-

fent.

La mort de mon pere m'obligea, il y a un an, de venir ici solliciter un procès qui duroit depuis seize ans contre un Seigneur voisin, au sujet de la chasse; comme ma Partie est beaucoup plus riche & plus puissante que moi, j'ai succombé selon la regle, & j'ai été condamné à payer les frais & les dépens, qui se montent à près de trente mille livres: faute du paiement de cette somme, les Procureurs se sont saiss de tout mon bien.

m

P

q

d

n

m

le

ć

je

F

m

ch

V

to

ja

r

Ayant passé un an sans reparoître à mon Corps, je ne puis plus y rentrer; & ne sachant où donner de la tête, j'ai été contraint de m'engager : mon Capitaine m'a fait dire hier que je n'avois qu'à me préparer à aller joindre mon régiment au premier jour.

Si ce n'est que cela, nous mettrons ton Capitaine à la raison avec de l'argent; de quel régiment est-il? De R...., dragons....: & son nom?.... M. de Vieux-Fort. M. de Vieux-Fort? celui-là est unique.... Comment donc, vous le connoissez, me demanda Francillon? Mon exclamation indiscrette me mit dans le cas de l'instruire d'une partie des obligations que je lui avois : quoique j'eusse arrangé de mon mieux la considence que j'avois été contrainte de lui faire, elle répandit quelques nuages sur l'esprit de Francillon; mais mes caresses les dissiperent bientôt, & les preuves de mon amour rendirent le calme à son cœur.

Le lendemain j'allai trouver le bon Baron, qui fut on ne peut pas plus étonné de me voir, & qui, après quelques petits reproches sur la façon dont je l'avois quitté, me remit le congé de Francillon, sans conditions, & de la meilleure grace du monde. Je suis enchanté, ajouta-t-il, de pouvoir achever votre bonheur; je l'avois entrepris de tout mon cœur, & quoique je n'eusse jamais prévu de le terminer aiusi, je regarde ce moment comme le plus heureux de ma vie. Mes remercîmens

& ma reconnoissance furent conformes

à des sentimens si généreux.

Je fis part au Baron du dessein où j'étois de finir mes jours dans une retraite agréable. Mon projet, me dit-il, est à peu près le même; je demande ma retraite; je suis las d'essuyer des coups de fusil & des injustices : il ne me reste plus qu'à finir ma carriere le plus tranquillement qu'il me sera possible. Je jouis encore d'une fortune honnête, que je partagerai volontiers avec vous & avec celui que vous aimez. Je le remerciai de ses offres généreuses, & je lui appris combien la mienne étoit devenue considérable.

Dès ce jour nous nous rejoignîmes tous trois, pour ne plus nous quitter.

L'indulgente amitié du Baron, & la tendresse de Fr. neillon, me donnerent une confiance qui m'engagea à leur raconter mes aventures jusqu'à la derniere circonstance : ce récit, qu'ils couterent avec bonté, me couvrit de confusion;

mais

ma

c'e

la

plu

COI

fit

ch

àl

Ba

to

m

le

CO

m

pa

m

ce

Ve

le

D

m

C

mais la honte mene au repentir, & c'est le premier pas que l'on fait vers la vertu. La mienne devint d'autant plus solide, qu'elle étoit fondée sur la connoissance du vice : ma vie passée me fit horfeur, & cette réflexion m'empêcha de me livrer pendant quelque temps à la douceur des plaisirs que m'offroient la tendresse de mon époux & l'amitié du Baron. Mais enfin le calme, qui suit toujours une vie tranquille, rentra dans mon ame; je puisai un nouvel être dans le cœur de mon époux, & dans les conseils de mon ami : ces plaisirs tumultueux, ce tourbillon, cet éclat qui paroît si brillant au premier coup-d'œil, me sembla misérable; ces fantaisses, ces caprices, ces désirs toujours nouveaux qui agitent l'esprit sans remplir le cœur, me parurent le tourment des Danaides.

On dira peut-être qu'il est bien aisé d'être sage quand on a amassé vingt mille livres de rente dans les plaisirs; cela n'est pas si aisé qu'on le croit.

Partie II.

206 HISTOIRE, &c.

Mon oncle, à qui je sis savoir notre situation, vint la partager avec nous, & célébra lui-même notre mariage. Heureux, unis & contens, nous avons retrouvé le bonheur de nos premieres années, & les plaisirs du bosquet.

Fin de la seconde & derniere Partie.



TABLE

DES CHAPITRES

Contenus dans ce Volume.

CHAPITRE PREMIER. La Ten	ita-
tion. Pag	
CHAP. II. La Conquête.	8
CHAP. III. Le Mystere.	10
CHAP. IV. Le cas de conscience.	13
CHAP. V. L'Enigme.	18
CHAP. VI. Le Dimanche.	21
CHAP. VII. Occupation imprévue.	26
CHAP. VIII. Fragment.	29
CHAP. IX. Le Bouquet.	38
CHAP. X. L'acte de Charité.	40
CHAP. XI. L'Enigme expliquée.	46
CHAP. XII. Effai.	48
CHAP. XIII. Histoire de Juliette.	56
CHAP. XIV. Suite de l'Histoire	de
Juliette.	61
CHAP. XV. Les Adieux.	65
CHAP. XVI. La Touraine.	67

CHAP. XVII. Le Souper & les G	races.
	70
CHAP. XVIII. Le cas de délicates	e. 75
Histoire de Madame de R	89
Histoire de Justine.	147

Fin de la Table des Chapitres.



